

চিত্রগ্রীব

ধনগোপাল যুথোপাধ্যায়

লেখকের বিখ্যাত শিশু-উপন্যাস 'Gay-Neck' এর অনুবাদ।

আমেরিকার বইটি শ্রেষ্ঠ শিশু-উপন্যাস বলিয়া

Newbury Prize প্রাপ্ত হয়।

অনুবাদক

সুরেশচন্দ্র বন্দ্যোপাধ্যায়



এম, সি, সরকার অ্যান্ড সন্স লিঃ

১৪, কলেজ স্টোর, কলিকাতা

তৃতীয় সংস্করণ
দাম এক টাকা বার আনা

খ্রীষ্টপ্রিয় সরকার কর্তৃক এম, সি, সরকার অ্যান্ড সন্স লিঃ
এর পক্ষে ১৪নং কলেজ স্কয়ার কলিকাতা হইতে
প্রকাশিত ও এইচ, এম, থ্রেস, বরাহনগর হইতে
এস, আর, ব্যানার্জি কর্তৃক মুদ্রিত।

লেখকের সংক্ষিপ্ত পরিচয়

অল্প বয়স থেকে ছেলেমেয়েদের নিজের উপর নির্ভর করতে শেখা দরকার। তবেই তার আত্মসম্মানজ্ঞান প্রাথমিক হবে, তবেই তার দ্বারা জীবনে বড়ো বা মহৎ কাজ সম্পন্ন করা সম্ভব হবে।

শৈশব থেকেই পারতপক্ষে সকল কাজ নিজের হাতে করতে শেখা শিক্ষার মূল ভিত্তি হওয়া উচিত। অন্ত্যায় কাজ ছাড়া কোনো কাজেই লজ্জা নাই, নিজের খরচ নিজের উপার্জিত অর্থে চালানোতেই গৌরব—পরের দৌলতে আলস্তে দিন কাটানো লজ্জার কথা।

এই সত্য আমেরিকার লোকেরা যেমন বোঝে বোধ করি আর কোথাও তেমন নয়। সেজন্য সে-দেশের ছেলেমেয়েরা যতটা আত্মনির্ভর এমন আর কোনো দেশে দেখা যায় না। আমেরিকার অনেক নামজাদা লোকের জীবনী পড়লে দেখা যায় তাঁরা সকলেই গোড়ায় নানা অভাব ও কষ্টের মধ্যে দিন কাটিয়েছেন; আমরা যাকে ছোট কাজ বলি এমন 'সব হাতের কাজে লিপ্ত থেকে জীবিকা উপার্জন করেছেন, তারপরে ধীরে ধীরে অসীম অধ্যবসায় ও সাধনার বলে স্বদেশের মুখোজ্জল করেছেন। গারফীল্ড, লিংকন, ফ্রাঙ্কলিন প্রভৃতি অনেকের নাম ইতিহাসে অমর হয়ে আছে, অথচ তাঁরা সকলেই অতি হীন অবস্থা থেকে আত্ম-নির্ভরতার ফলে এত বড়ো সম্মানের অধিকারী হতে পেরেছিলেন।

সে কথা থাক। আপাতত যার কথা বলবো তিনি বাঙালীর

ছেলে, তার নাম ধনগোপাল মুখোপাধ্যায়। তাঁর সঙ্গে আমার পরিচয় হয়েছিল জাপান দেশে। সে আজ অনেক দিনের কথা—আঠারো উনিশ বছর হতে চলো। জাপানের রাজধানী তোকিও সহরে এদেশের অধিকাংশ ছাত্র তখন যে-বাড়ীতে ছিলেন, তার নাম ছিল “India House” বা ‘ভারত-নিবাস’। সে বাড়ীতে ধনগোপালবাবু যখন উপস্থিত হলেন তখন তাঁর বয়স উনিশ বছর, কিন্তু তাঁকে দেখে তা মনে হয়নি। পাতলা ছিপছিপে শ্রামবর্ণ নিতান্ত অনভিজ্ঞ বালকের মত চেহারা। বুদ্ধি মাঝানো মুখখানি স্নিগ্ধ সরল, বড়ো-বড়ো ভাসাভাসা চোখ দুটি ভারি সুন্দর। গায়ে তাঁর নীল সার্জের সাহেবী পোষাক, তার কাট ছাঁট মোটেই ভালো নয়, নিশ্চয় চাঁদনী বা বোথাজারের দর্জির তৈরি।

অল্প দিনের মধ্যেই তাঁর সঙ্গে আমার খুব ভাব হয়ে গেল। ক্রমে ক্রমে জানতে পারলুম তিনি যে কি পড়বেন বা শিখবেন তা ঠিক করে আসেন নি। বিদেশে থাকার খরচপত্র কি করে চালাবেন তা-ও জানেন না—সত্যি কথা বলতে কি, মনে হল তিনি বাড়ি থেকে পালিয়েই এসেছেন। তবু কিন্তু তাঁর ওপর রাগ বা বিরক্তি হল না, মনে মনে তাঁর সাহসের তারিফ করলুম। দিনে দিনে তাঁর প্রতি আমার স্নেহ বেড়েই চলো।

তাঁর বই পড়ার খুব সখ—সময় পেলেই আমরা দুজনে পড়াশুনা ও আলোচনা করতুম। বয়স কম হলেও তাঁর বিজ্ঞাবুদ্ধি বড়ো কম ছিল না, বরং বহুসের অল্পপাত বেশি রকমই ছিল। ইতিহাস ও সাহিত্যের সঙ্গে তাঁর পরিচয়ের মাত্রা দেখে তাঁকে শ্রদ্ধা না করে পারিনি।

মাসকর পরে একদিন তিনি বলেন, জাপানে টাকা উপায়ে
উপায় নেই, নিজের খরচ চালানো দায়। আমি ঠিক করছি
আমেরিকায় যাবো।

আমেরিকা যাবার খরচ অল্প নয়, অথচ তাঁর শুল্ক হাত, তাই
তাঁর কথা শুনে অবাক হলাম। জিজ্ঞাসা করলাম, টাকা কোথা?
তিনি বলেন, তার জন্ত ভেব না। জোগাড় করে নেব' খন।

• কিছু কালের মধ্যেই তিনি তাঁর সমস্ত কাজে পরিণত করলেন।
যোকাহামা বন্দর তোকিওর অদূরে অবস্থিত। সেখানে অনেক
ভারতবাসী ব্যবসা-বাণিজ্য উপলক্ষে বাস করেন। তাঁরা সমস্তিপর
লোক। তাঁদের কাছে কিছু কিছু সাহায্য নিয়ে পাথের মাত্র
সংগ্রহ করে; ধনগোপালবাবু জাহাজের ডেকের সব চেয়ে
নিম্নস্তরীয় যাত্রী হয়ে একদিন আমেরিকা যাত্রা করলেন।

যথা সময়ে দেশে ফিরলুম। বহুকাল ধনগোপালবাবুর খোঁজ
পের নেই। মাঝে মাঝে তাঁর কথা মনে পড়তো, ভাবতুম
আমেরিকায় পরসী উপায় করে পড়াশুনা করা সহজ নয়, চিঠি পত্র
দেবার সময় নিশ্চয়ই নেই! তা ছাড়া একখানা চিঠি পাঠাতেই
খরচ দশ পরসী, তা-ই বা আসে কোথা থেকে! তবুও জানতে
ইচ্ছা হ'ত আমেরিকায় গিয়ে তাঁর হার হল না জিত হল।

একদিন আমেরিকার ছাপ-মারা একটি বইয়ের পার্শ্ব হাতে
এসে পৌছলো। ধনগোপালবাবুই পাঠিয়েছেন দেখে খুব আনন্দ হ'ল
কিন্তু কি বই? মোড়ক খুলে দেখি দুখানি ইংরেজি বই এবং সেই বই
দুখানি ধনগোপালবাবুরই রচনা—একখানি কাব্য অপরখানি নাটক।

সেই দুখানি ছোট ছোট বই নিয়ে যিনি আমেরিকায়

সাহিত্য ক্ষেত্রে একদিন ভয়ে ভয়ে উপস্থিত হয়েছিলেন আজ তিনি একজন বিখ্যাত গ্রন্থকার। বয়স্ক ও অল্পবয়স্ক দুইরকম পাঠকের অন্তর্গত তিনি অনেকগুলি বই রচনা করে সে দেশে খুব যশস্বী হয়েছেন। তাছাড়া আমেরিকার নানা সহস্রে তিনি আমাদের দেশের সাহিত্য ও দর্শন সম্বন্ধে বক্তৃতাও করে' থাকেন।

তার বইয়ের মধ্যে "A son of Mother India Answers" বা "ভারত-মাতার ছেলের জবাব" সবচেয়ে বেশী বিক্রী হচ্ছে। তিন মাসের মধ্যে প্রায় চল্লিশ হাজার বই কেটে গেছে। মিস মেয়ো আমেরিকার এক লেখিকা, তিনি "Mother India" বা "ভারত মাতা" নামে একখানি বই লেখেন। তাতে তিনি আমাদের দেশের মন্দ দিকটাই দেখিয়েছেন, ভালো দিকটা মোটেই দেখান নি। তাছাড়া সে বইয়ের এমন অনেক মিথ্যা কথা আছে যা পড়লে বিদেশের লোক আমাদের ঘৃণা করবে। "ভারত মাতার ছেলের জবাব" তার প্রতিবাদ। বইখানি এখন কলিকাতার দোকানেও বিক্রি হচ্ছে।

খনগোশালবাবুর সকল বইয়ে আমাদের দেশেরই কথা আছে, কেবল একখানিতে সে দেশের কথা। সেই বইখানি পড়লে আমরা জানতে পারি, নিজের পায়ে দাঁড়িয়ে মানুষ হবার চেষ্টার তাঁকে কত কঠিন পরীক্ষা উত্তীর্ণ হতে হয়েছিল, কত লাহুনা ও দুঃখ ভোগ করতে হয়েছিল। তাঁকে পদে পদে ঠেকে শিখতে হয়েছে।

আমেরিকায় বড়ো বড়ো ছেলেমেয়েরা সকলেই কোমোনা-কোনো কাজ করে। অর্থ উপার্জন করে পড়ার খরচ চালায়। কিছুদিন কাজ করে হাতে কিছু টাকা হলে তারা ইঙ্কল বা কলেজে

ভর্তি হয়। যতদিন টাকা না ফুরায় ততদিন লেখা পড়া করে, হাত খালি হলে আবার কাজের সন্ধানে বেরিয়ে পড়ে। এতে পড়াশুনার ক্ষতি হয় না, কারণ, সেখানকার কলেজে তিনমাসে একটি একটি বিষয়ের পড়া ও পরীক্ষা শেষ হয়। তারপর ছাত্রেরা নিজ নিজ স্থিতি অনুসারে আবার তিনমাসের খরচ সংগ্রহ করে' অপর একটি বিষয় পড়তে শুরু করে।

• আমেরিকায় নানা রকম কাজ পাওয়া যায়। বাগন মাজা, রান্না, ঘরদোর ঝাঁটপাট, খাবার পরিবেশন প্রভৃতি সাংসারিক কাজ থেকে শুরু করে' বাগানের মাল্লিগিরি বা শস্যক্ষেতে শস্য কাটা ফল তোলা পর্যন্ত। যার যেমন জোটে সে তেমন কাজ করে। কিন্তু কাজ পেলেই ত চলে না, তা অনুসন্ধান করা চাই। আনাড়িকে কোনো দেশেই কেউ পছন্দ করে না। সে দেশে কাজ পাওয়া যায় যেমন সহজে হারানোও যায় তেমন সহজে।

ধনগোপালবাবুও বিভিন্ন সময়ে এমনি ধারা নানা কাজ করে নিজের খাওয়া-পরা ও পড়ার খরচ চালিয়েছিলেন। এ সবকিছু অনেক মজার গল্প আছে। একটি গল্প এখানে বলি —

একবার এক বিশপ বা ধর্মযাজকের কাছে মালির কাজে তিনি বাহাল হন। তখনো তিনি আমেরিকার হালচাল জানেন না। বিশপের সঙ্গে রেলগাড়িতে তিনি তাঁর কর্মস্থানে যাত্রা করলেন। আমেরিকার রেলগাড়ীতে দুটি মাত্র শ্রেণী—‘পুলম্যান’ ও সাধারণ শ্রেণী। ‘পুলম্যানে’ ধনী লোকেরাই চড়েন, কারণ খরচ বেশী। সেখানে আরাম ও স্থিতি প্রচুর—ওমরাহী কাণ্ড খুলেই চলে। বিশপ তাঁকে নিয়ে ‘পুলম্যানে’ উঠলেন।

ধনগোপালবাবুর 'পুল্‌ম্যানে' ভ্রমণ সেই প্রথম। প্রথম বিপদ উপস্থিত হল খাবার টেবিলে। হরেক রকমের ছুরি কাঁটা চামচ—কোনটি কখন কি খেতে ব্যবহার করতে হয় তা তিনি জানেন না। ব্যাপার দেখে তিনি দিশেহারা হয়ে পড়লেন। টেবিলে পরিবেশনকারী 'বয়েরা' ধোপচুরস্তু পরিকার পরিচ্ছন্ন পোষাকে নিঃশব্দে তাদের কাজ করছে—যেন এক একটি যন্ত্র। 'বয়' তাঁদের সামনে প্লেটে করে 'অয়টার' রেখে গেল। খাওয়া হিন্দু, সে দেশে, 'অয়টার' বা ঝিহুরকের শাঁসের খুব কদর। একখানা চামচ দিয়ে যেই ধনগোপালবাবু খেতে শুরু করেছেন অর্মানি 'বয়' হাঁ-হাঁ করে' ছুটে এসে তাঁর হাত থেকে চামচটি কেড়ে নিলে। তারপর যে-যন্ত্রটি দিয়ে খাওয়া নিয়ম সেটি তাঁর হাতে গুজে দিয়ে গেল। 'বয়' যে বিস্মিত ও বিরক্ত হয়েছিল তা বেশ বোঝা গেল—'অয়টার' খেতে জানে না এমন বর্বর 'পুল্‌ম্যান' চাপে কোন্‌ সাহসে ?

আহার কোনোগতিকে শেষ হল, এবার শোবার পালা। তাঁর অন্ত্রে নিদিষ্ট বেঞ্চিখানা 'বয়' তাঁকে দেখিয়ে দিলে। সেটা উপরে, তাঁর ঠিক নীচের বেঞ্চিতে অপর এক আরোহীর স্থান। অনেক কষ্টে যদি বা সেখানে উঠলেন, কিন্তু পায়ের জুতোই বা খোলেন কি করে, আর তা রাখেনই বা কোথা, এই হল সমস্যা। তলা দিয়ে লোকেরা ধাতায়াত করছে আর বোকার মত তিনি পা ঝুলিয়ে বসে আছেন। কি যে করবেন কিছুই ভেবে ঠিক করতে না পেরে তাঁর বিষম লজ্জা করতে লাগলো। শেষে লক্ষ্য করলেন, চাকর ডাকবার ঘণ্টা টিপলে সেই বয়টি

আসে যে খাবার পরিবেশন করেছিল। অগত্যা তিনিও ঘটটি পেলেন। ‘বয়’ এসে গম্ভীরভাবে তাঁর আশ্রয় মন্তক একবার দেখে নিলে, তারপর জিজ্ঞাসা করলেন, কি চাই? তিনি বলেন, জুতো রাখবো বোখা? বিনা বাক্যব্যয়ে ‘বয়’ তাঁর পা থেকে জুতো খুলে নিয়ে চলে গেল। আবার হুশিস্তা—জুতো নিয়ে ভাগলো নাকি? পোষাক ছাড়া যায় কি করে? এ যে হিতে বিপরীত হল—এখন যে খালি পায়ে আর নামবারও উপায় বইলো না—এমন বিপদেও মানুষ পড়ে! তার কান্না পেতে লাগলো, ভাগ্য-গতিক ঠিক সেই সময় বিশপ ফিরে এলেন চুকট খাবার ঘর থেকে, এসে বুদ্ধি বাংলে দিয়ে তাঁকে তখনকার মত উদ্ধার করলেন।

বিশপের বাড়ী পৌছে বাগান দেখে তাঁর চক্ষুস্থির। এরই নাম বাগান? এ যে বিষম ব্যাপার! বিষের পর বিষে জুড়ে রকমারি অসংখ্য ফল ও ফুলের গাছ। এরই খবরদারি তাঁকে করতে হবে—মনটা বিষম দমে’ গেল। বাগান দেখাতে দেখাতে বিশপ জিজ্ঞাসা কবলেন, কেমন মালীর কাজ করা হুবিধা হবে ত? তিনি চোখে অন্ধকার দেখলেও একটা ঢোক গিলে বলেন, হ্যাঁ, নিশ্চয়ই!

বাগানের সর্দার-মালী এক কাফ্রি—প্রকাণ্ড লম্বাচওড়া কুচকুচে কালো চেহারা, যেন যমদূত! তার সঙ্গে একদিন তর্ক হয়ে গেল। সে বলে গোলাপ ফোটে গ্রীষ্মকালে। ধনগোপালবাবু বলেন, আমাদের দেশে ফোটে শীতকালে। কাফ্রি খাপ্পা হয়ে উঠলো, বলে, বাজে বোকা না, তা আবার কখনো হয়? চাকরি করতে এসে সর্দারের মন দুগিয়ে চলতে হয় ধনগোপালবাবু,

সে শিক্ষা তখনো হয়নি। তিনি বিবর্ত্ত হয়ে বলেন, 'নিশ্চয় হয়। আমার দেশের কথা আমি জানি না? কাক্রিও চ'টে উঠলো, বলে, 'তাই যদি, তবে মরতে এখানে এসেছে কেন? সেখানেই ফিরে যাও।

বিশপ অল্পদিনের মধ্যেই বুঝলেন, মালীর কাজ চালানো তাঁর দ্বারা সম্ভব নয়। তখন তিনি তাঁকে বাড়িতে বাসন-মাজা কাজে বাহাল করলেন। কিছুদিন সেখানে কাজ করার পর আবার একদিন কি একটা তুচ্ছ ব্যাপারে কাক্রির সঙ্গে তর্ক বাধলো। সেদিন সে একেবারে মারমূর্তি হয়ে তাঁকে 'মিথ্যাবাদী' বলে গাল দিলে। আর সহ্য হল না, ধনগোপালবাবু কাজে ইস্তাফা দিলেন। বিশপ অতি ভদ্রলোক, সমস্ত শুনে তিনি তাঁর পাওনা তখনি চুকিয়ে দিলেন। শুধু তাই নয়, আর যাবার একখানি টেনের টিকিটও তাঁকে কিনে দিলেন।

আমেরিকার ছেলেমেয়েদের জন্মে ধনগোপালবাবু এ পর্যন্ত চারখানি বই লিখেছেন।* সে দেশে বইগুলির খুব আদর। আমাদের দেশের বিবিধ জিন্ত জানোয়ার ও সাপুড়ে, বাজির, বোম্বটে বা জলদস্যু, শিকারী প্রভৃতির অনেক আশ্চর্য গল্প প্রথম তিনখানি বইয়ে আছে। বইগুলি পড়তে পড়তে মনে হয় যেন চোখের সামনে এ-দেশের বন-জঙ্গল, পাহাড়-পর্বত নদ-নদী, বাজার ও মেলা, রং-বেরঙের পোষাকে নানারকম মানুষ সমস্তই দেখতে পাচ্ছি। সেখানকার কৃত শব্দ যেন শুনতে পাচ্ছি, কত গন্ধ যেন আমাদেরই

* Jungle Beasts & Men, Kari, the Elephant, Hari the Jungle Lad, Gay-neck,

আশেপাশে বাতাসে ভাসছে। ছেলেবুড়ো সব মানুষগুলোই যেন আমাদের চেনা-চেনা, এমনি তারা স্বাভাবিক।

ন' বছরের একটি ছেলে, তার বন্ধু হল পাঁচ মাসের বাচ্চা-হাতী। হাতীর পিঠে ছেলেটি কত জায়গায় যায়, কত ব্যাপার দেখে। হাতী নদী থেকে জলে-ডোবা ছেলেকে উদ্ধার করে, বাজারের মাঝ দিয়ে যেতে-যেতে দোকান থেকে কলা চুরি ক'রে খায়, জঙ্গলের বাঘের মুখে পড়তে পড়তে বেঁচে যায়। বাঘ শিকার, চোরাবালির বিপদ, ক্ষেপা হাতী, গ্রামে মানুষ-থেকে বাঘের আবির্ভাব, বাণ-ডাকা এমনি সব ভয়ের গল্প পড়তে পড়তে গিয়ে কাঁটা ছায়। এক জায়গায় রাতের জঙ্গলের কথা আছে। সেখানে অস্ত্র-জানোয়ারের অধিরাম লড়াই চলছে, চারিদিকে বিষম উত্তেজনা। কতক জন্তু মরে কতক বা আহত হয়। তাদের গা থেকে ঝরঝর করে' রক্ত ঝরে, পায়ের তলায় মাটি লাল হয়ে ওঠে। কারও শিং কারও দাঁত কারও হাত-পা ভাঙে, কেউ ধরাশায়ী হয়ে তখন মরে, কেউ আবার লড়াইয়ে হেরে আতঁনাদ করতে করতে ক্ষত-বিক্ষত বেহে ছুটে পালায়। জোর যার মূলুক তার।

আমেরিকায় একটি সমিতি আছে, তার নাম American Library Association বা 'আমেরিকার লাইব্রেরী সমিতি'। প্রতি বৎসর আমেরিকায় প্রকাশিত শিশুপাঠ্য গ্রন্থের মধ্যে যে বইখানি ঐ সমিতির বিচারে শ্রেষ্ঠ নিরূপিত হয় তার লেখককে তাঁরা একটি পুরস্কার দেন। পুরস্কারের নাম John Newbery Medal। ১৯২৭ সালের এই পুরস্কার ধনগোপালবাবু পেয়েছেন তাঁর "Gay-neck" বা "চিরগ্রীব" বইয়ের জন্য।

বইখানির প্রধান চরিত্র একটি পায়রা, তার নাম “চিত্রগ্রীব”। তার জন্ম হয় কলিকাতা সহরে। তার মা-বাবার সাহায্যে সে খাওয়া ওড়া প্রভৃতি থেকে স্বল্প করে আকাশ থেকে পথ চিনে প্রভুর বাড়ীর ছাতের ওপর নামতে পর্যন্ত শিখিলে। তারপর ক্রমশ বাজপাখী ও ঈগলপাখীর আক্রমণ এড়াবার উপায় শিখে নিলে। এমন সময় আকাশে মাতের সঙ্গে ওড়বার সময় একদিন তার মা বাজপাখীর আক্রমণে মারা গেল। মাতের মরণ দেখে তার মনে এমন ভয় হল যে তার ফলে সে প্রায় অকর্মণ্য হবার জোগাড়। শেষে এক পাহাড়ী লামার কৃপায় সেই ভয় থেকে মুক্ত হয়ে নিজের শক্তির উপর তার অসীম বিশ্বাস জন্মালো—সে ক্রমে ক্রমে হাজার পায়রার দলপতি হল। সেই সময়ে সে এক শিকারীর সঙ্গে ফরাসী দেশে গিয়ে পৌঁছলো— সেখানে তখন যুরোপের মহাযুদ্ধ চলছে। “চিত্রগ্রীব” সাহস ও বুদ্ধিবলে অল্পকালের মধ্যেই যুদ্ধের হরকরার কাজে দক্ষ হয়ে উঠলো। সেই কাজ করতে করতেই একদিন সে গুলির ঘায়ে আহত হয়ে নীচে পড়ে গেল। দৌভাগ্যক্রমে সে-জায়গাটা ছিল মিত্রপক্ষের দখলে। সেখানে সেবা-শুশ্রূষার পর একটু সুস্থ বোধ করলে সে দেশে ফিরে এল। কিন্তু তার শরীর ও মন ভেঙে গিয়েছিল, আবার মনে ভয় ঢুকেছিলো,—মনের অশান্তিতে সে ভাবতে লাগলো আর কখনো সে আকাশে উড়তে পারবে না। এই অশান্তি ও ভয় থেকে পাহাড়ী লামা তাকে দ্বিতীয়বার উদ্ধার করলেন—তার কৃপায় তার শরীর ও মন আবার নীরোগে ও সবল হয়ে উঠলো। আবার সে কলিকাতার বাড়ীর ছাতের ওপর শিকারী ও তার প্রভুর সঙ্গে এসে মিলিত হল।

এই হল খুব সংক্ষেপে “চিত্রগ্রীবের” গল্প।

চিত্রগ্রীব

এক

আমার এক বন্ধুব নাম ছিল ‘করি’—সে একটি হাতী। অপর বন্ধুর নাম ছিল ‘চিত্রগ্রীব’—সে একটি পায়রা। চিত্রিত বা রঙিন গ্রীবা যার তাকেই বলে চিত্রগ্রীব।

অবশ্য, চিত্রগ্রীব এমনি রঙিন ঝিকমিকে গলা নিয়ে ভিম থেকে বার হয়নি; হস্তার পর হস্তা ধবে তার পালক গজিয়েছে। তার ঘয়স তিন মাস পূর্ণ হবাব আগে এক বকম আশাই ছিল না যে তার গলার বোঁয়ার অমন জৌলুস বার হবে। কিন্তু সে যাট হোক, জৌলুস বখন বার হল, তখন সহরে তার আব জুড়ি মিলল না। যদিও সহরের হেলেদের, ছুটি দশটি নয়, মোটমোট চল্লিশ হাজার পায়রা ছিল।

প্রথমে চিত্রগ্রীবের মা বাপের কথা বলি শোন। তার বাপ ছিল এক গেরোবাজ—সে বিয়ে করেছিল তখনকার এক সেরা স্তন্যরী পায়রাকে। এক পুরানো বনেদি ‘হবকরা’ বংশে সেই স্তন্যরীর জন্ম। তাই চিত্রগ্রীব পরে যুদ্ধ ও শান্তির সময় হরকরার কাজে এত কৃতিত্ব দেখাতে পেরেছিল। মায়েব কাছ থেকে সে পেয়েছিল বুদ্ধি আর বাপের কাছে পেয়েছিল সাহস আর তৎপরতা। তার উপস্থিত বুদ্ধি এমন প্রখর ছিল যে কখনো কখনো সে বাক্য পাখীর আক্রমণ এড়িয়েছে, শেষ মুহুর্তে শত্রুর মাথার উপর দিয়ে ডিগবাজি খেয়ে। -সে-সব কথা যথাস্থানে আর যথাসময়ে বলবো।

চিজ্জগ্রীব

চিজ্জগ্রীব যখন ডিমের মধ্যে, তখন সে অল্পের জ্ঞাত কি বাচনটা বেঁচেছে একবার শোনো। সে দিনের কথা কখনো ভুলবো না। সে দিন আমি দোষে, তার মায়ের পাড়া ছুটি ডিমের একটি ভেঙ্গে গেল। আমার বিষম বোকামি তাতে আর সন্দেহ নাই। এখনো সে জ্ঞাত হুঃখ হয়। 'কে জানে, হয়ত সেই ভাঙ্গা ডিমের সঙ্গে জগতের সব চেয়ে স্নন্দর পায়রাটি ধ্বংস হয়ে গেল। ব্যাপাঃটি হয়েছিল এই—আমাদের বাড়ী চারতলা উঁচু, তারি ছাতের উপর পায়রার ঘর। ডিম পাড়ার কয়েক দিন পরে পায়রার খোপটি সাক্ষ্য করবো স্থির করলুম। চিজ্জগ্রীবের মা ডিমের উপর বসে' তা দিচ্ছিল। তাকে আস্তে আস্তে তুলে ছাতের উপর আমার পাশে রাখলুম। তারপর ডিমগুলি একে একে সন্তর্পণে তুলে পাশের খোপে খুব সাবধানে রেখে দিলুম। খোপের মেঝে শক্ত কাঠের—তার উপর খড়কুটো কিছুই ছিল না। তারপর আঁতুড়-খোপের আবর্জনা ফেলতে স্নন্দ করলুম। সে কাজ শেষ হলেই একটি ডিম বার করে' নিয়ে ষথাস্থানে রেখে দিলুম। তারপর হাত বাড়িয়ে অপর ডিমটি আলগোছে অখচ বেশ বাগিয়ে ধরলুম। ঠিক সেই সময় আমার মুখের উপর কি একটা ঝপাৎ করে এসে পড়লো—মনে হল যেন ঝড়ে ছাত ধ্বংস পড়েছে। চিজ্জগ্রীবের বাপ প্রাণপণ শক্তিতে তার ডানা আমার মুখে আছড়াচ্ছে। শুধু তাই নয়, তার একটি পায়ের নখ রয়েছে আমার নাকের উপরে। ব্যথায় কাতর হয়ে হকচকিয়ে গিয়ে কেমন করে যে ডিমটা হাত থেকে ধসে পড়লো টের পেলুম না। পাখীটাকে মাথা ও মুখের উপর থেকে ঝেড়ে ফেলতেই তখন

চিত্রগ্রীব

ব্যস্ত ছিলাম। সে যখন উড়ে পালালো তখন দেখি ছোট ভিমটি আমার পায়ের কাছে ওঁড়ে হয়ে ছড়িয়ে পড়ে আছে। তার সেই গৌয়ারগোবিন্দ বাপটার উপর যেমন, তেমনি নিজেরও উপর বিষম রাগ হ'ল। নিজের উপর কেন? না, পাখীর বাপের আক্রমণের জন্ত আমার প্রস্তুত থাকা উচিত ছিল। সে ভেবেছিল আমি ভিম চুরি করছি, আমার মতলব না জেনে আমাকে বাধা দেবার জন্ত সে নিজের জীবন বিপন্ন করেছিল, অতএব, পাখীদের ভিম পাড়ার সময় যদি কখনো পাখীর বাসা সাফ করতে যাও, তবে হঠাৎ আক্রমণের জন্ত প্রস্তুত থেকো।

এখন আবার আমাদের গল্প শুরু করা যাক। চিত্রগ্রীবকে জগতে আনবার জন্ত কবে চোঁট দিয়ে ডিমের খোলা ভেঙে ফেলতে হবে, সে কথা তার মায়ের অজানা নয়। বাপ-পাখী যদিও সকাল থেকে সন্ধ্যার আগে পর্যন্ত প্রতিদিন ডিমে তা' দেয়, তবুও সে বোঝে না কখন তার বাচ্ছা জন্মাবে। মা-পাখী ছাড়া আর কেউ সে খবর পায় না। আমরা এখনো বুঝি না কি রকম সেই বেতার খবর, যার দ্বারা সে বুঝতে পারে যে ডিমের খোলার মধ্যকার হলদে আর সাদা জিনিষ পাখীর ছানায় পরিণত হয়েছে। সে আরো জানে কেমন করে ঠিক জায়গায় ঠোকর দিতে হবে, যাতে করে ডিমের খোলটি ভেঙে যাবে, অথচ বাচ্ছার কিছুমাত্র ক্ষতি হবে না। আমার কাছে এ এক অলৌকিক ব্যাপার।

এমনি ভাবে ত চিত্রগ্রীবের জন্ম হ'ল। ভিম পাড়ার আন্দাজ দিন হুড়ি পরে লক্ষ্য করলুম মা-পাখী ডিমের উপর আর বসে নেই।

চিত্রগ্রীব

বাড়ির ছাতের উপর থেকে যতবারই বাপ-পাখী উড়ে এসে ডিমের উপর বসতে যায় ততবারই সে তাকে ঠুকরে তাড়িয়ে দেয়। অবশেষে বাপ বক-বক্কুম করে ডেকে ডেকে জিজ্ঞাসা করলে, “আমায় তাড়িয়ে দিচ্ছ কেন?”

উত্তরে মা তাকে আরো ঠোকরাতে লাগলো। তার মানে, “লক্ষ্মীটি, যাও এখন! দেখছো হাতে এখন মস্ত কাজ!”

তখন বাপ উড়ে চলে গেল। আমার ভাবনা হল, সন্দেহ হতে লাগলো ডিমটা হয়ত ফুটবে না, কিন্তু ফোটা যে চাই-ই, নইলে আমার শাস্তি কোথা! কৌতূহল ক্রমে বেড়ে চললো, পায়রার খোপের উপর থেকে আর চোখ ফেরাতে পারি না। এমনি করে এক ঘণ্টা কেটে গেল কিন্তু কিছুই ঘটলো না। দ্বিতীয় ঘণ্টারও প্রায় তিন ভাগ কাবার হয়, এমন সময় মা তার মাথা এক দিকে ফিরিয়ে কি যেন স্তনতে লাগলো, সম্ভবত সেই ডিমের মধ্যে একটা নড়াচড়ার শব্দ। তার পর সে একটু চমকে উঠলো। মনে হল তার সারা দেহের মাঝ দিয়ে যেন একটা কাঁপুনি বয়ে গেল। সঙ্গে সঙ্গে সে যেন মন স্থির করে ফেললো। এইবার সে মাথা তুলে টিপ করলে। ঠোঁটের দুটি আঘাতে সে ডিমের খোলা ফাটিয়ে ফাঁক করে ফেললো—তার ভিতর দিয়ে দেখা গেল এতটুকু একটি পাখী, সবটাই যেন ঠোঁট আর একরকমি কম্পিত দেহ। তার মার দিকে চেয়ে দেখি সে যেন অবাক হয়ে গেছে। এতদিন ধরে এরই আশায় সে কি বসে ছিল? আহা, কত ছোট, কি অসহায়! তার পানে চেয়ে চেয়ে শাবকের অসহায়তা বুঝতে পেরে বুকের কোমল নীল রোঁয়া দিয়ে সে তাকে ঢেকে দিলে।

দুই

পাখীর জগতে দুটি মধুর দৃশ্য আছে। প্রথম—মা যখন ডিম ভেঙ্গে তার বাচ্চাকে প্রকাশ করে ; দ্বিতীয়—যখন সে তাকে ডানা দিয়ে জড়িয়ে থাকে আর ঠোটে ঠোট দিয়ে খাওয়ায়। বাপ-মা দুজনেই চিত্রগ্রীবকে পরম স্নেহে জড়িয়ে থাকতো। মানুষের শিশুকে একালে পিঠে নিয়ে টেপাটেপি করে আদর করলে যা ফল, বাপমায়ের পাখার বেঠনে চিত্রগ্রীবেরও তাই হয়েছিল। অসহায় শিশু এর দ্বারা গরমে থাকে—আরাম পায়। শিশুর পক্ষে খাদ্য যেমন প্রয়োজন, এই আদরও তেমনি। এই সময়ে খোপের মধ্যে বেশি খড়কুটো রাখা উচিত নয়—ক্রমেই তার পরিমাণ কমিয়ে আনা উচিত, যাতে করে খোপ বেশি গরম হয়ে উঠতে না পারে। নির্বোধ পায়রার মালিকেরা বোঝে না যে বাচ্চা যত বাড়তে থাকে তার দেহের তাপের পরিমাণও সেই অল্পপাতে বেড়ে চলে। এ সময়ে খোপ ঘন ঘন পরিষ্কার না করাই ভালো। পায়রার বাপ-মা খোপের মধ্যে যা কিছু রাখে, তা তাদের বাচ্চার আরামের জন্তুই, একথা বুঝতে হবে।

বেশ মনে পড়ে, জন্মের দ্বিতীয় দিন থেকে যখনই বাপ-মার মধ্যে এক জন কেউ খোপের মধ্যে উড়ে আসতো, তখন কেমন করে বাচ্চার ঠোঁট দুখানা আপনা আপনি ফাঁক হয়ে যেত ; আর তার লাল টুকটুকে দেহ হাপরের মত ফেঁপে ফুলে উঠতো। তখন বাপ কিম্বা মা তার হাঁ'র মধ্যে নিজের ঠোট গুরে দিয়ে দুধ ঢেলে দিত—

চিত্রগ্রীব

তাদের-খাওয়া ভুট্ট-বীজ সেই দুখে পরিণত হয়েছে। আমি লক্ষ্য করলুম—বাচ্চার মুখে যে খাবার ঢেলে দিলে তা খুব নরম। বাচ্চার বয়স যখন প্রায় এক মাস, তখনো পায়রা তাকে কোনো কঠিন বীজ খেতে দেয় না—আপন গলার মধ্যে কিছুকাল বীজটি রাখার ফলে যখন তা নরম হয়ে যায়, তখনি তা বাচ্চার হজমের উপযোগী হয়।

চিত্রগ্রীব জ্বর খাইয়ে। বাপ-মায়ের এক জনকে নিত্য তার খাবার ষোণাডের কাজে ব্যস্ত থাকতে হ'ত। অপর জন তখন হয় তাকে জড়িয়ে নয় তাকে আগলে বসে থাকতো। আমার মনে হয় বাপ বাচ্চার জন্ত মায়ের চেয়ে কিছু কম খাটতো না—বা তাকে কম আদর করতো না। তার দেহ যে খুব হুট পুট হয়ে উঠবে তা'তে আশ্চর্য্য কি! তার লাল মাংসের রং বদলে গিয়ে হলদে-হলদে সাদায় পরিণত হল—এটি পালক ওঠার প্রথম লক্ষণ। তার পর তার স্থানে এল খোঁচা খোঁচা সাদা পালক—গোলাকার, কতকটা সজারুর কাঁটার মত শক্ত। তার চোখ আর মুখের ধারে হলদে হলদে যে পদার্থ ঝুলে ছিল, তা খসে গেল। ধীরে ধীরে ঠোট বার হয়ে এল—শক্ত, ধারালো আর লম্বা। কি জোড়ালো তার চোয়াল!

হুগা তিনেক যখন তার বয়স, তখন একদিন সে খোপের দরজায় বসে আছে, এমন সময় একটা পিপড়ে তাকে পেরিয়ে ভিতরে ঢুকতে যাচ্ছে। কারো কাছে কোন শিক্ষা পায়নি, তবু সে তাকে ঠোট দিয়ে আঘাত করলে। অমনি গোটা পিপড়েটা ছ' টুকরো হয়ে গেল। চিত্রগ্রীব মরা পিপড়েটার উপর নাক নামিয়ে আপন কীর্ত্তি লক্ষ্য করে দেখতে লাগলো। কালো পিপড়েটাকে সে বীজ

চিত্রগ্রীব

মনে করেছিল, এতে আর সন্দেহ নাই। ভুলক্রমে সে এক নিরীহ পথিককে হত্যা করেছে, যে তার জাতের মিত্র বই শত্রু নয়। আমরা আশা করতে পারি কৃতকর্মের জন্ত সে লজ্জিত হল। বাই হোক, জীবনে আর কখনো সে পিঁপড়ে মারেনি।

হুপ্তা পাঁচেক বয়সে সে খোপ থেকে লাফিয়ে লাফিয়ে বার হয়ে খোপের সামনে জলের মালসা থেকে জল খেতে আরম্ভ করলে। এখানে বাপ-মাই তাকে খাওয়ায়, যদিও রোজ সে নিজেরই খাবার সংগ্রহ করবার চেষ্টা করে। আমার হাতের কজির উপর বসে আমার হাতের তালুর উপর থেকে একটি করে বীজ সে ঠুকরে তুলে নেয়। বাজিকর যেমন করে শৃঙ্গে বল ছুঁড়ে দেয়, সে তেমনি করে গলার মধ্যে বীজটি বার দুই তিন লোকালুফি করে গিলে ফেলে। এমনি করার পর প্রত্যেক বার সে মাথা ফিরিয়ে আমার চোখের পানে চায়—যেন বলে, “কেমন করছি? ভালো নয়? যৌদ পোহান’র পর মা-বাবা ছাত থেকে নামলে বোলো কত আমার বুদ্ধি!” তবুও আমার অল্প পায়রার তুলনায় তার শক্তির বিকাশ খুব ধীরে ধীরে হয়েছিল।

ঠিক সেই সময়ে আমি এক আবিষ্কার করলুম। আগে জানতুম না, পায়রারা কেমন করে জাঁখির মধ্যে উড়েও অঙ্ক হয় না। নিরন্ত চিত্রগ্রীবের বাপ লক্ষ্য করতে করতে একদিন নজরে পড়লো তার চোখের উপরে একটি পাতলা পর্দা। ভাবলুম তার চোখে বৃষ্টি ছানি পড়ছে—সে বৃষ্টি দৃষ্টিশক্তি হারাতে বসেছে। ‘আতঙ্কে হাতখানা বাড়িয়ে দিলুম, তাকে সুখের কাছে টেনে এনে ভালো করে পরীক্ষা

চিত্রগ্রীব

করবার জন্ত। যেই তেমনি করা অমনি সে তার সোনালি চোখ খুলে ফেলে ধোপের পিছন-পানে টুপ করে সরে গেল। তবুও তাকে আমি চেপে ধরে ছাতের উপর নিয়ে গেলুম, তারপর বৈশাখের জলন্ত সূর্যের আলোয় তার চোখের পাতা খুব ভালো করে পরখ করলুম। হাঁ, রয়েছে বটে। তার চোখের পাতার সঙ্গে আর একখানা পাতলা পর্দা লাগানো—ঘুড়ির কাগজের মত ফিনফিনে। যতবারই তার মুখ সূর্যের পানে ফিরিয়ে দিই, তত বারই সে তার সোনালি চোখের তারাদুটির উপর সেই পাতলা পর্দাটি টেনে দেয়। এমনি করে আমি জানতে পারলুম যে এই পর্দাখানি তার চোখ রক্ষা করে—এরি সাহায্যে ওই পাখী আঁধির মাঝে বা সোজা সূর্যের পানে উড়তে পারে।

ছ' হপ্তা বাদে চিত্রগ্রীব ওড়ার শিক্ষা পেলে। পাখী হয়ে জন্মালেও সে শিক্ষা খুব সোজা হয়নি। মাছুষের ছেলেপুলে জল ভালোবাসে, তবুও তারা কত ভুল করে কত জল গিলে তবে সঁাতার শেখে। আমার পায়রার বেলাও তেমনি। ডানা খুলতে তার একটু ভয় ভয় করতো, ঘণ্টার পর ঘণ্টা সে আমাদের ছাতের উপর বসে থাকতো, আকাশের বাতাস তার চারিপাশে বয়ে যেত, তবুও তাকে ওড়ার নেশা ধরাতে পারতো না। আমাদের ছাতের বর্ণনা দিলে ব্যাপারটা পরিষ্কার হবে। ছাতের চারিধারে পাকা পাঁচিল চৌদ্দ বছরের ছেলের মত উঁচু। এই বাধা থাকায়, ঘূমের ঘোরে কেউ চলে বেড়ালেও চারতলার ছাতের উপর থেকে পড়বার সম্ভাবনা ছিল না! গ্রীষ্মের রাতে আমরা প্রায় সকলেই ছাতের উপর ঘুমোতুম।

চিত্রগ্রীব

প্রতিদিন সেই পাকা পাঁচিলের উপর চিত্রগ্রীবকে বসিয়ে দিতুম। বাতাসের পানে ফিরে ঘণ্টার পর ঘণ্টা সে সেখানে বসে থাকতো— বাস্ ওই পর্যন্ত! একদিন ছাদের উপর কতকগুলো পায়রা-মটর ছড়িয়ে দিয়ে লাফিয়ে নেমে সেগুলো খেতে ইজিত করলুম। জিজ্ঞাসু দৃষ্টিতে সে কিছুক্ষণ আমার পানে চেয়ে রইলো। আমার দিক থেকে ফিরে সে আবার মটরগুলোর পানে নীচু হয়ে দেখতে লাগলো। কয়েকবার সে এই রকম করলে। শেষ পর্যন্ত যখন নিশ্চিত বুঝতে পারলে যে ওই স্থখাণ্ডগুলি আমি তার মুখে তুলে ধরবো না, তখন সে পাঁচিলের উপর হেঁটে বেড়াতে লাগলো, মাঝে মাঝে হাত দুই নীচে মটরগুলোর পানে গলা বাড়িয়ে বাড়িয়ে। মন স্থির করতে না পেরে প্রায় পনরো মিনিট যন্ত্রণা ভোগ করার পর সে লাফিয়ে পড়লো। দুই পা ছাতের উপর যেই লাগা অমনি বন্ধ ডানা ছড়িয়ে বিলকুল খুলে গেল, তারি উপর ভর দিয়ে মটরগুলোর উপর সে তাল সামলে স্থির হয়ে দাঁড়ালে। কেরামতি বটে!

সেই সময় নাগাদ তার পালকের রঙের বদল চোখে পড়লো। একটা অনির্দিষ্ট ফিকে নীলের জায়গায় তার সর্বাঙ্গে ঘেন সমুদ্রের রং ফুটে উঠলো। হঠাৎ একদিন সকালে দেখি তার গলা ঝিকমিক করছে—রামধনুর সাতরাঙা গুটির মতন।

এইবার সব সেরা কাজ ওড়ার সময় এলো। প্রথম শিক্ষা দেবে তার বাপ-মা—আমিও সাধ্যমত শেখাতে লাগলুম। প্রতিদিন কয়েক মিনিটের জন্য আমি তাকে কজির উপর বসাই, তারপর হাতখানা

চিত্রগ্রীব

অনেকবার উপর নীচে করে দোলাতে থাকি। সেই অস্থির দাঁড়ের উপর আপনাকে স্থির রাখবার চেষ্টায় তাকে ঘনঘন ডানা ঝুলতে ও বন্ধ করতে হয়। এতে তার উপকার হয়, কিন্তু আমার শিক্ষার ওখানেই শেষ। হয়ত তোমরা জানতে চাইবে, এত তাড়া কিসের? ওড়ার শিক্ষায় সে পিছিয়ে আছে, তার বয়সে সাধারণত পায়রা উড়তে পারে; তারপর আষাঢ় মাসে বর্ষার শুরু, তখন তার পক্ষে অনেক দূর ওড়া সম্ভব হবে না। তাই যত শীঘ্র সম্ভব তাকে দিক চেনাবার চেষ্টা করছিলুম।

যাই হোক, জ্যৈষ্ঠ মাস শেষ হবার অনেক দিন আগেই তার বাপ ছেলের শিক্ষার ভার নিলে। সেদিন সারাদিন দক্ষিণা বাতাসে সহরের উপরকার আকাশ তপ্ত হতে পারেনি। বাতাস সেই সবে মাত্র থেমেছে। আকাশ স্বচ্ছ নির্মল — উজ্জল নীলকান্তমণির মত। চারিদিক এমন পরিষ্কার যে অনেক দূর পর্যন্ত সহরের গৃহচূড়া দেখা যাচ্ছে, আরো দূরে মাঠ বাগান শস্তক্ষেত নজরে পড়ছে। বেলা প্রায় তিনটার সময় চিত্রগ্রীব ছাতের পাকা পাচিলের উপর বোদ পোহাচ্ছিল। তার বাপ উড়ে বেড়াচ্ছিল, নেমে এসে ঠিক তার পাশে এসে বসলো। ছেলের পানে কেমন এক অদ্ভুত রকমে সে চাইলে, তার মানে যেন—“বলি কুঁড়ের সদায়, বয়স ত প্রায় তিন মাস হল, এখনো ওড়বার সাহস হয় না! তুই কি বল দেখি—পায়রা না কেঁচো? কিন্তু গান্ধীৰ্য্যের অবতায় চিত্রগ্রীব কোনো জবাব দিলে না—স্থির হয়ে বসে রইলো। দেখে বাপের অসহ্য বোধ হল, সে পায়রার ভাষায় বক্-বক্-হুম্ করে ছেলেকে ডংসন।

চিত্রগ্রীব

করতে লাগলো। বকুনি এড়াবার জন্য চিত্রগ্রীব যতই সরে বসে, বাপও ততই এগিয়ে যায় ডানার ঝাপট দিয়ে—বক্-বকানিও থামে না।

চিত্রগ্রীব কেবলি সরে সরে বসতে লাগলো, বৃড়ো কিন্তু তাতে নিরস্ত হ'লনা, সে-ও তার সঙ্গে লেগে রইলো, বকুনির মাত্রাও বেড়ে গেল। ছেলেকে ঠেলতে ঠেলতে পাঁচিলের শেষ প্রান্তে এমন জায়গায় উপস্থিত করলে যে ছাতের উপর থেকে গড়িয়ে পড়া ছাড়া তার আর উপায় রইলো না। হঠাৎ বাপ ছেলের হালকা দেহের উপর নিজের দেহের সমস্ত ভার দিয়ে ঝুঁকে পড়লো। চিত্রগ্রীবের পা কসকে গেল, আধফুট পড়তে না পড়তেই সে তার ডানা মেলে উড়তে শুরু করলে। সকলের পক্ষেই কী আনন্দের কথা! তার মা নীচে জলে ডুব দিয়ে বৈকালের প্রসাধন সম্পন্ন করছিল, ব্যাপার দেখে তাড়াতাড়ি সিঁড়ি দিয়ে উঠে এসে ছেলের সঙ্গে উড়তে শুরু করলে। ছাতের উপর অন্তত মিনিট দশেক চক্রাকারে উড়ে তারা নেমে এল। ছাতে পৌঁছে মা দস্তুরমাফিক ডানা গুটিয়ে স্থির হয়ে বসলো। কিন্তু চিত্রগ্রীবের কথা অন্য; ছোট ছেলে ঠাণ্ডা গভীর জলে গিয়ে পড়লে যেমন ভয় পায়, তারও তেমনি অবস্থা। তার সারা দেহ কাঁপছে, নৈমে এসেও ছাতের উপর পা পাততে পারছে না, তাল সামলাবার জন্য ডানা ঝটপট করে সে পিছলে বেড়াতে লাগলো—পায়ে ঘেন ঢাকা বাঁধা আছে। শেষে দেওয়ালের একপাশে ধাক্কা খেয়ে সে থেমে গেল, আর অমনি চট্ করে তার ডানা মুড়ে কেলে, থেমন করে আমরা পাখা বন্ধ করি। উত্তেজনায় সে হাঁপাচ্ছে, তার মা এগিয়ে গিয়ে

চিত্রগ্রীব

তার গা ঘেঁসে দাঁড়ালো—সে যেন নিতান্ত শিশু, যাকে জড়িয়ে রাখা
দরকার। কাজ ঠিকমত সম্পন্ন হয়েছে বুঝে চিত্রগ্রীবের বাপ তৃপ্ত মনে
স্নান করতে নেমে গেল।



ভিন

নতুন ডুবুরির মত, বাতাসে ঝাঁপ দেবার ভয় যখন ভেঙ্গে গেল, তখন চিত্রগ্রীবের ওড়ার বহরও বেড়ে চলো। হুপ্তাখানেকের মধ্যে তার একটানা আধঘণ্টা পর্য্যন্ত ওড়বার শক্তি হল, বাড়ী ফিরে ছাতের উপর তখন সে বাপমায়ের মতনই অবলীলায় নামতে শিখলে, ছাতে পা ঠেকবার সময় তাল সামলাবার জ্ঞান ভয়ে ডানার ঝটাপটি থেমে গেল।

প্রথম প্রথম ওড়বার সময় বাপ মা তার সঙ্গে সঙ্গে থাকতো, এখন তাকে পিছনে ফেলে তারা আরো অনেক উপরে উড়ে যায়। কিছুদিন আমি ভাবতুম এমনি করে তারা তাকে আরো উচুতে ওড়বার চেষ্টা করছে, কারণ ছেলে সর্বদাই বাপমায়ের সমান উচুতে ওঠবার চেষ্টা করতো। তখন মনে হত হয়ত গুরুজনেরা শিশুর সামনে একটা মহৎ দৃষ্টান্ত তুলে ধরছে। কিন্তু অবশেষে জ্যৈষ্ঠের শেষে একদিন আমার সে ধারণা নিম্নলিখিত বিষম ঘটনায় বিচলিত হল। চিত্রগ্রীব উচুতে উড়েছে; সে যত বড়, উচুতে ওঠার দক্ষণ তাকে তার অর্ধেক দেখাচ্ছে। তার উপরে তার বাপ মা উড়ছিল—মাহুঘের মুঠির মত তাদের দেখতে হয়েছে। চক্রাকারে তারা ঘুরছিল—নাগরদোলায় মত। তাদের সেই ঘোরা নিরর্থক একঘেয়ে মনে হল। সেদিক থেকে চোখ সরিয়ে নিলুম; তা ছাড়া অনেকক্ষণ উপর পানে একটানা চেয়ে থাকা কষ্টকর। দিগন্তের পানে যখন চোখ নামলো, তখন দৃষ্টি আবদ্ধ হল একটি কালো দাগের

চিত্রগ্রীব

উপর—সেই দাগ দ্রুতগতি অগ্রসর হচ্ছে আর প্রতি মুহূর্তে বড় হচ্ছে ।
অবাক হয়ে ভাবতে লাগলুম এ কোন্ পাখী, যে এত দ্রুত সোজা
উড়ে আসছে ? কারণ সংস্কৃতে পাখীকে বলে তির্ঘ্যাক, অর্থাৎ যার
গতি বক্র, সোজা নয় ।

কিন্তু এ আসছে সোজা তীরের মত । আর মিনিট দু'য়ের মধ্যে
আমার সন্দেহ দূর হল । সে একটা বাজপাখী—চিত্রগ্রীবকে আক্রমণ
করতে আসছে । চোখ তুলে এক অপূর্ব দৃশ্য দেখলুম । তার
বাপ উলটে-পালটে ডিগবাজী খেয়ে খেয়ে অবিরাম নীচে নামছে
ছেলের কাছে পৌঁছবার জন্ত ; তার মা-ও সেই উদ্দেশ্যে দ্রুত
বক্রগমন শুরু করেছে । ভয়ঙ্কর বাজপাখীটা চিত্রগ্রীবের বিশ হাত
তফাতে পৌঁছতে না পৌঁছতে তার বাপ-মা তার দুই পাশে স্থান
নিলে । এই বার তিন জনে নীচে নামতে লাগলো—শত্রুর পথের
সঙ্গে তাদের গতিপথে সমকোণ রচনা করে । পায়রাদের এই চালে
কিন্তু বাজ দমলো না—সে ক্ষিপ্ৰবেগে আক্রমণ করলে । পায়রারা
শূন্যে ডুব দেওয়াতে আক্রমণ ব্যর্থ হল—কিন্তু নিজের আক্রমণের
বেগেই বাজ তাদের অনেকটা নীচে নেমে পড়লো । পায়রাগুলো
চক্রাকারে ঘুরে ঘুরে নীচে নামতে লাগলো, আর এক মিনিটে তারা
আমাদের ছাতের আধাপথে এসে পৌঁছলো । বাজের মতির পরি-
বর্তন হল । উচু থেকে উচুতে ক্রমেই সে উপরে উঠতে লাগলো ;
এত উচুতে উঠলো যে পায়রারা আর তার ডানার পালকের মধ্যে
বাতাসের সাঁই সাঁই শুনতে পায় না ; আর সে তাদের উপরে
থাকতে তাকে চোখেও দেখে না । নিরাপদ ভেবে তারা ঢিলা

চিত্রগ্রীব

দিলে। যত দ্রুত তারা উড়ছিল, দেখলুম তত জোরে আর উড়ছে না। সেই মুহূর্তে দেখতে পেলুম, তাদের উপরে অনেক উচুতে বাজপাখী তার ডানা গুটিয়ে নিচ্ছে; তার পর সে পড়ো-পড়ো হল, পরমুহূর্তে সে তাদের উপরে এক টুকরো পাথরের মত রূপ করে এসে পড়লো। মরিয়া হয়ে আঙ্গুলগুলো মুখের মধ্যে পুরে একটা তীক্ষ্ণ শিষ দিলুম—সতর্ক করবার সংকেত। পায়রাগুলো অমনি ডুব দিলে—তলোয়ার যেন শূন্য ভেদ করে পড়েছে! তবুও বাজপাখী তাদের পিছু পিছু চলো। একটু একটু করে প্রতি মুহূর্তে তাদের মধ্যকার ব্যবধান কমে আসছে। দ্রুত থেমে দ্রুততর সে নামছে—শেষে শিকার আর তার মধ্যে বড় জোর তের চৌদ্দ হাতের ব্যবধান। নিঃসন্দেহ চিত্রগ্রীবের প্রতিই তার লক্ষ্য। তার দুঃখমণ নখগুলো চোখে পড়লো, অসহ্য দুঃখে মনে হল—বোকা পায়রাগুলো প্রাণ বাঁচাবার জন্তে কি কিছুই করবে না? ওঃ সে এত কাছে এসে পড়েছে—ওরা যদি মাথা ঠাঙা রেখে একবার...ঠিক সেই সময় তারা উচু দিকে উঠতে শুরু করলে—প্রকাণ্ড বৃত্ত রচনা করতে করতে। বাজপাখীও পিছু নিলে। তারপর তারা একটা দীর্ঘ ডিম্বাকার পথে উড়তে লাগলো। পাখী যদি বৃত্তাকারে ওড়ে, তবে হয় সেই বৃত্তের মাঝের দিকে নয় তা থেকে দূরে যাবারই তার ঝোঁক থাকে। বাজপাখী তাদের মতলব না বুঝে মাঝের দিকেই ছুঁকলো—পায়রার বড় বড় বৃত্তের মাঝে একটা ছোট বৃত্ত রচনা করে। যেই সে তাদের পানে পিছন ফিরিয়েছে অমনি পায়রাগুলো আর এক ডুব মারলে—প্রায় ছাতের উপর পর্যন্ত—কিন্তু দুঃখমণ তাতে নিরস্ত হল না। চকিতে সে কালো বিদ্যুৎশিখার মত

চিত্রগ্রীব

ধাওয়া করে এল। শিকার এবার ছাত লক্ষ্য করে বজ্রাকারে ডুব দিলে—অবশেষে তারা আমার বিস্তৃত বাহুর আশ্রয়ে নিরাপদ হল। ঠিক সেই মুহূর্তে শূন্য বাতাস যেন চীৎকার করে উঠলো—আমার মাথার এক ফুট উঁচু দিয়ে বাজ পাখীটা হুস করে উড়ে গেল—তার চোখছুটো যেন জ্বলছে, আর নখগুলো লকলক করছে সাপের জিভের মত। শুনতে পেলুম বাতাস তখনো তার পালকের মাঝে গুমরে গুমরে উঠছে।

আমার পোষা পাখী এই ভাবে অল্পের জ্ঞাত প্রাণে বেঁচে গেল। আমি তখন চিত্রগ্রীবকে দিক নির্ণয় শেখাতে স্তব্ধ করলুম। একদিন তিনটি পাখীকেই খাঁচায় ভরে সহরের পূর্বদিকে নিয়ে গিয়ে সকাল ঠিক ন’টার সময় তাদের ছেড়ে দিলুম। তারা নিরাপদে বাড়ি পৌঁছল। পরদিন পশ্চিম দিকে ঠিক ততটা দূরে তাদের নিয়ে গেলুম। হস্তাথানেকের মধ্যে তারা যেদিক থেকে হোক প্রায় সাত আট ক্রোশ তফাৎ থেকে আমাদের বাড়ি আসবার পথ চিনে গেল।

জগতে কিছুই নির্বিঘ্নে সমাধা হয় না—চিত্রগ্রীবের শিক্ষাও শেষ পর্যন্ত একটা বাধা পেল। তাকে তার বাপ মা’য়ের সঙ্গে নৌকায় গঙ্গা দিয়ে নিয়ে গিয়েছিলুম। সকাল ছ’টায় যখন বার হই, তখন আকাশে ছেঁড়া মেঘ ছড়িয়ে ছিল, দক্ষিণ থেকে বাতাস বইছিল, ঝরি মধ্যে একটু জোরে। আমাদের নৌকা বোঝাই চাল বরফের মত সাদা, তার উপর লাল আর সোনালি রঙের রাশি রাশি আম—সাদা পাহাড়ের চূড়ায় যেন সূর্যাস্তের আলো এসে পড়েছে।

চিজ্জীব

আগেই আমার বোঝা উচিত ছিল সে এমনি শাস্ত দিনে হঠাৎ ভীষণ ঝড় ওঠা অসম্ভব নয়, কারণ বালক হলেও আষাঢ় মাসে বর্ষার খামখেয়ালির কথা আমার অজানা ছিল না।

ক্রোশ দশেক অতিক্রম করতে না করতে বর্ষার সজ্জল নবীন মেঘ আকাশে ছুটাছুটি শুরু করে দিলে, বাতাসের বেগ এমন যে তার দ্বারা আমাদের নোকার একখানা পাল ছিঁড়ে গেল। আর সময় নষ্ট করা অহুচিত ভেবে খাঁচা খুলে পায়রা তিনটিকে ছেড়ে দিলুম। বাতাসে ধাক্কা খেয়ে তারা ভিগবাজি খেয়ে গেল, খুব নীচু দিয়ে উড়তে শুরু করলে, প্রায় জলে পড়ে আর কি! এমনি করে জলের উপর খুব কাছ দিয়ে প্রায় মিনিট পনেরো তারা উড়ে চলো, প্রবল বাতাসের বিরুদ্ধে অতি সামান্যই অগ্রসর হতে পারলে। তবুও তারা নিরস্ত হল না, আর মিনিট দশেকের মধ্যেই দেখতে পেলুম তারা দিক পালটে তীরের পানে উড়ে চলেছে। আমাদের বামে গ্রামগুলোর কাছাকাছি যখন তারা পৌঁছলো প্রায় সেই সময় আকাশ মিশ কালো হয়ে উঠেছে, মেঘের স্রোতে স্রোতে সমস্তই ঢাকা পড়ে গেল, চোখে দেখতে লাগলুম কালির মত জল ছড়িয়ে আছে, আর তার মাঝ দিয়ে বিদ্যুৎ এঁকে বঁকে মরণের তাণ্ডব শুরু করেছে। পায়রা-গুলোকে আবার ফিরে পাবার সমস্ত আশা ত্যাগ করলুম। আমরা নিজেরাই নোকাডুবি হতে বৈচে গেলুম—ভাগ্যক্রমে এক গ্রামের ধারে নোকা তীরে গিয়ে লাগলো। পরদিন সকালে ট্রেনে বাড়ি গিয়ে দেখি তিনটির বদলে দুটি ভিজা পায়রা। চিজ্জীবের বাবা ঝড়ে মারা গেছে। আমরাি দোবে এমন হল সন্দেহ নাই! পরের

চিত্রগ্রীব

কয়েক দিন আমাদের পরিবার শোকমগ্ন হয়ে রইলো। বৃষ্টি একটু ধরলেই পায়রাছটিকে নিয়ে রোজ ছাতে উঠতুম, আকাশে দৃষ্টি মেলে চিত্রগ্রীবের হারানো বাপের সন্ধান করতুম। কিন্তু হায়, সে আর ফিরে এল না।



চার

সমতলের গ্রীষ্মও যেমন, বর্ষাও তেমনি—হুই অসহ্য; তাই আমাদের পরিবার হিমালয়ে যাওয়া স্থির করলে। ভারতবর্ষের মানচিত্রে দেখবে উত্তর-পূর্ব কোণে এক সহর, তার নাম দার্জিলিং। পৃথিবীর সর্বোচ্চ পর্বতশৃঙ্গ হল এভারেষ্ট—দার্জিলিং সহরের মুখোমুখি দাঁড়িয়ে। দার্জিলিং থেকে কয়েক দিনের পথ পথিকদলের সঙ্গে ধীরে ধীরে পারং হয়ে পায়রাছুটি নিয়ে আমরা এক ছোট গ্রামে গিয়ে পৌঁছলুম। গ্রামটির নাম দেন্টাম—জায়গাটি সমুদ্র থেকে দশ হাজার ফুট উঁচু।

পাথরে আর কাদাম্ব তৈরী বাড়ি, নীচেকার ছোট ছোট উপত্যকায় চা'য়ের ক্ষেত। তারও পরে শ্রেণীবদ্ধ পাহাড়ের কঠিন বন্ধিম মহিমা—পাহাড়ের মাঝে মাঝে উপত্যকা, সেগুলি ধানের ক্ষেতে, তুটাক্ষেতে আর ফলের বাগানে পূর্ণ। আরো দূরে অস্পষ্ট চিরশ্রামল পাহাড়ের খাড়াই, তার উপর সগর্বে মাথা তুলে আছে হাজার হাজার ফুট উঁচু সাদা ধবধবে পর্বতশ্রেণী—কাঞ্চনজঙ্ঘা, মাকালু আর এভারেষ্ট। ভোরের প্রথম আলোয় তারা সাদা দেখায়; তার পর সূর্য যত উপরে ওঠে, আলোর উজ্জ্বলতা যতই বাড়ে, ততই চূড়ার পর চূড়ার রূপ স্পষ্ট হয়ে উঠে। মনে হয় তারা যেন বেশি দূরে নাই, আকাশের ঠিক মাঝখানটা ফুঁড়ে যেন তারা উঠেছে—সেখান থেকে লাল টকটকে আলোর ধারা নেমে আসছে বস্ত্রাশ্রোতের মত।

ভোরবেলা হিমালয় সব চেয়ে ভালো দেখায়, কারণ দিনের অস্ত অস্ত সময় পাহাড় মেঘে ঢাকা থাকে। প্রাণণ মাসে রোজ প্রত্যুষে

চিত্রগ্রীব

এভারেষ্ট দেখা যায় না, কারণ তখন বর্ষাকাল, চারিদিকে দুর্ভোগ।
ঝড় ও তুফানের বাধা কাটিয়ে কালেভদ্রে পর্বতচূড়া দেখা দেয়—
কঠিন বরফ ও জমাট সাদা আগুনের স্তূপ। স্বর্ষের আলোয় তারা
জ্বলতে থাকে, ওদিকে তাদের পায়ের তলায় মেঘের মত তুষার ঘুরে
ঘুরে পড়ছে—যেন পাগল দরবেশের দল তাদের ভয়ঙ্কর দেবতায়
সামনে বাঁধনহারা নাচ শুরু করে দিয়েছে।

গ্রীষ্মকালে আমার বন্ধু রাজা আর আমাদের জঙ্গলে বিছাবু গুরু
বুড়ো ঘণ্ডা আমাদের বাড়ী এসে পৌছলো। রাজার বয়স মাত্র
ষোলো, কিন্তু তখনি সে পূজারি বামুন হয়ে দাঁড়িয়েছে; আর ঘণ্ডায়েকে
আমরা বরাবরই বুড়ো বলি, কারণ তার বয়স যে কত, কেউ জানে না।
রাজাকে আর আমাকে জঙ্গল আর জীবজন্তুর রহস্য বোঝবার ভার
সেই ঝামু শিকারির হাতে দেওয়া হয়েছিল।

দেন্তামে গুছিয়ে বসবার পরই আবার আমার পায়রাগুলোকে
দিক চেনাতে শুরু করলুম। দিন পরিকার থাকলেই আমরা সারা
সকাল উচু চূড়াগুলোর দিকে উঠে যাই—চারিদিকে চিরশ্রাম গাছপালা
আর রজন-গাছের স্বগন্ধি বন। তারপর হয় কোনো মঠের ছাত
থেকে নয় কোনো গুমরাহের বাড়ী থেকে পাখীগুলোকে ছেড়ে দিই।
সন্ধ্যার দিকে বাড়ী ফিরে দেখতুম চিত্রগ্রীব আর তার মা ঠিক আমাদের
আগে এসে পৌঁছেচে। সারা শ্রাবণ মাসে ছ'টা পরিকার দিন ছিল
কি না সন্দেহ, তবুও প্রায় সর্বজ্ঞ ঘণ্ডালুর সাহায্যে বন্ধু রাজাকে নিয়ে
অল্প সময়ের মধ্যে অনেকদূর বেড়িয়ে নিলুম। পাহাড়ীরা দেখতে
অনেকটা চীনাঁদের মত; ওই জাতের সব রকম লোকের সঙ্গে বাস

চিত্রগ্রীব

করলুম, সকলের কাছেই গেলুম। ভারি সুন্দর তাদের ব্যবহার, আতিথেয়তাও উদার। অবশ্য পায়রাগুলো আমাদের সঙ্গে সঙ্গেই থাকতো—কখনো খাঁচায়, কিন্তু অধিকাংশ সময় আমাদের গায়ের কাপড়ের তলায়। আমরা প্রায়ই রুষ্টিতে ভিজে গেলেও চিত্রগ্রীব আর তার মাকে বড়ঝাপটা থেকে রক্ষা করতুম।

প্রাণের শেষে আমরা সিকিম দেশের সমস্ত মঠ আর সমস্ত ওমরাহের প্রাসাদ পেরিয়ে বহু দূর চলে গেলুম, ততদূর আমরা তিনটি মাহু বা আমাদের ছুটি পার্বরা কখনো দেখিও নি, জানিও নি। সিন্ধলে পেরিয়ে গেলুম, সেখানে খাসা একটি ছোট মঠ; তারপর অগ্রসর হতে লাগলুম ফালুতের দিকে—অজানা দেশে। অবশেষে ঈগল পাখীর দেশে গিয়ে পৌঁছলুম। চারিদিকে ফাঁকা শিলাময় উঁচু পাহাড়, তাদের ঘিরে আছে ‘ফার’ আর বেঁটে খাটো দেবদারু, আমাদের সামনে উত্তরে কাঞ্চনজঙ্ঘা আর এভারেস্ট পর্বতশ্রেণী। সেখানে এক অতলস্পর্শ খাদের ধারে দাঁড়িয়ে পার্বরাছুটিকে ছেড়ে দিলুম। ছুটি হলে ইঁসুলের ছেলেরা যেমন আনন্দে ছুটে বার হয়, তারাও তেমনি করে সেই চনচনে বাতাসে উড়তে লাগলো। মা-পাখী অনেক উঁচুতে উঠে গেল ছেলেকে পর্বতের মহিমা দেখাবার জন্য।

পাখী ছুটি উড়ে যাবার পর আমরা তিন জনে আলোচনা করতে লাগলুম—উঁচুতে উঠতে উঠতে তারা কি দেখছে। তাদের সম্মুখে অবশ্য কাঞ্চনজঙ্ঘা গিরিপুঞ্জের চূড়াছুটি—এভারেস্ট শৃঙ্গের চেয়ে কিছু নীচু—কিন্তু সেই নিম্নলব্ধ গিরি যার উপর মায়বের পাতের চিহ্ন

চিত্রগ্রীব

কখনো পড়েনি—তারি মত কঠিন ও পবিত্র। এই চিত্তায় আমাদের মনে কত গভীর ভাবের উদ্রেক হল। ক্ষণকালের জন্ত দূরবর্তী পর্বতকে দেখলুম যেন ভগবানের মুখের সামনে আয়নার মত—মনে মনে বল্লুম, পবিত্রতার শিখর তুমি—তুমি অনন্ত, তোমাকে লঙ্ঘন করতে কেউ পারেনি, কেহ যেন তোমাকে কলঙ্কিত না করে! তোমার নির্মল শুভ্রতাকে মানুষ যেন তার স্পর্শ মাত্র দিয়ে মলিন না করে! জগতের তুমি মেরুদণ্ড, অমরত্বের তুমি মাপকাঠি—চিরদিন তুমি অপরাঙ্কেয় হয়েই থাকো।

কিন্তু তোমাদের এত উচুতে এনেছি পাহাড়-পর্বতের কথা শোনবার জন্ত নয়—আমাদের এক ‘অ্যাড্‌ভেঞ্চার’ ঘটেছিল—তারি কথা বলতে। চিত্রগ্রীব তার মার সঙ্গে উড়ে যাবার পর তাদের দিক থেকে চোখ সরিয়ে নিয়ে পাশের এক চূড়ার উপর ঈগলের বাসার সন্ধানে যাত্রা করলুম। হিমালয়ের ঈগলের রং বাদামী, তার মাঝে একটু সোনালী আভা, দেখতে তারি সুন্দর—তার মধ্যে শক্তি ও সৌন্দর্যের নিখুঁত সমন্বয়—তবুও সে একটি ভয়ঙ্কর হিংস্র জীব।

কিন্তু সেদিন বিকালে গোড়ায় ভয়ঙ্কর কিছু দেখতে পেলুম না, বরং তার বিপরীত। ঈগলের বাসায় নরম-রোঁয়ায়-ঢাকা দুটি সাদা ঈগল-ছানা আবিষ্কার করলুম। নবজাত শিশুদের মত তাদেরও দেখতে বড় ভালো লাগে। দখিনা বাতাস ঠিক তাদের চোখের মধ্যে বইছে, কিন্তু তাদের জ্রুক্ষেপ নাই। হিমালয়ের ঈগলের অভ্যাস বাতাসের পানে নোর রেখে বাসা তৈরী করা। কেন যে, কেউ জানে না। সম্ভবত, ঐ পাখী যার উপর ওড়ে, তারি মুখোমুখি থাকতে চায়।

চিত্রগ্রীষ্ম

ছানাগুলোর বয়স প্রায় তিন সপ্তাহ, কারণ, জন্মকালে তাদের যে তুলার মত চেহারা থাকে, তা খুটে গিয়ে পালক গজাতে শুরু হয়েছে। বয়সের তুলনায় তাদের নখ রীতিমত ধারালো আর ঠোট কঠিন ও তীক্ষ্ণ।

ঈগলের বাসা বেশ বড় খোলা মেলা। বাসার সামনে, যেখানে সে নামে, সেখানটা চব্বরের মত—ছ' সাত ফুট চওড়া আর খুব পরিষ্কার পরিচ্ছন্ন। কিন্তু বাসার ভিতরটা অন্ধকার বিজ্ঞি; সেখানে গাছের সরু মোটা ডালের ছড়াছড়ি, আর শিকারের কিছু কিছু চুল আর পালক—অস্ত্রাত্মক অংশ ছানারা খেয়েছে। বাপ-মা মাংসের সঙ্গে চুল পালক আর হাড়ের অধিকাংশ সাবান্ড করে।

আশ পাশে কেবল বেঁটেখাটো দেবদারু গাছ—সেগুলি পাখীর কলরবে পূর্ণ। 'কার' গাছের মধ্যে নানা অজানা পতঙ্গের গুঞ্জন। তুঁইচাপার উপর বেগুনির স্পর্শ—তার উপর কত মণিময় পতঙ্গ উড়ছে নীল পাখায়, ভর দিয়ে; আর অতিকায় 'রডভেনড্রন'—কোনটা বা চাঁদের মত বড়—ইতস্তত জলজল করছে। মাঝে মাঝে বনবেড়ালের ডাক—সম্ভবত, দিনছপু্রে ঘূমের ঘোরে সে ডাকছে।

ইঠাং ঘণালু পাশের এক ঝোপের মধ্যে তাড়াতাড়ি গা ঢাকা দিতে বসে। আমরা যেই লুকোলুম অমনি চারিদিকের শব্দ কমে আসতে লাগলো। দেখতে দেখতে পতঙ্গের গুঞ্জন থেমে গেল, পাখীরা আর কলরব করে না, গাছগুলোও যেন কিসের প্রত্যাশায় তরু হয়ে উঠলো। ধীরে ধীরে বাতাসে যেন একটা ক্রীণ শিষের শব্দ উঠলো, কয়েক মুহূর্তের মধ্যে সে শব্দ গাঢ়তর হল, তারপরেই

চিত্রগ্রীব

একটা অমাহুযিক শব্দ প্রায় একটা চিংকারেরই মত, আর অমনি একটা অতিকায় পাখী ঝগলের বাসার দিকে ঝুঁকলো। তার ডানার মধ্যে বাতাসের সঁইসঁই তখনো থামেনি, তার আকার দেখে ঘণালু অহুমান করলে সে-ই বাচ্ছা ছুটোর মা। ছানারা বাসার অন্দরে না ঢোকা পর্যন্ত সে বাতাসে স্থির হয়ে রইলো! তার নথ থেকে বড়ো খরগোসের মত ছাল ছাড়ানো কি একটা পদার্থ ঝুলছে। এইবার সে নামলো, শিকার চত্বরের উপর ফেলে। তার খোলা ডানার এমুড়ো থেকে ওমুড়ো পর্যন্ত হাত চারেক হবে। মাহুয যেমন করে কাগজ মোড়ে তেমনি করে সে ডানা মুড়ে ফেলে, তারপর বাচ্ছারা তার পানে আসছে দেখে সে নথগুলো গুটিয়ে নিলে, পাছে তাদের নরম অনাবৃত দেহে তা ফুটে যায়। এইবার সে খোঁড়ার মত লাফিয়ে লাফিয়ে চলতে লাগলো। বাচ্ছা ছুটো ছুটে গিয়ে তার আঁখখোলা ডানার মধ্যে অদৃশ্য হল, কিন্তু তারা আদর চায় না, তাদের ক্রিদে পেয়েছে। তাই সে তাদের বাইরে নিয়ে এসেই মরা খরগোসের কাছে, ঠোট দিয়ে কিছু মাংস ছিঁড়ে নিলে, তা থেকে হাড়গোড় বেছে ফেলে, তারপর তাদের খেতে দিলে। নীচে থেকে, চারিদিক থেকে পতঙ্গ ও পাখীর কলরব আবার শুরু হল। ঘোপের ভিতর থেকে উঠে বাড়ীমুখো রওনা হলুম। রাজা ও আমি ঘণালুকে স্বীকার করিয়ে নিলুম, ঝগলছানা বড় হয়ে উঠলে আমাদের এখানে এনে দেখাবে।

তাই মাসখানেকের কিছু পরে আবার আমরা সেখানে ফিরে গেলুম। চিত্রগ্রীব আর তার মাকেও সঙ্গে নিলুম, কারণ বাচ্ছাটাকে

চিক্রগ্রীব

দ্বিতীয়বার ওড়াবার ইচ্ছা, যাতে সে নিভুলভাবে প্রত্যেক গ্রাম, মঠ, ব্রহ্ম, নদী জীবজন্তু প্রভৃতির পরিচয় পায়। আর অন্য পাখীদেরও চিনতে শেখে; যেমন—সারস, তোতা, হিমালয়ের কক্ক, বুনোহাঁস, ডুবরী পাখী, ছোট ছোট লম্বা ঠোঙা শিকরে। এবার আমার, ঈগলের বাসা পেরিয়ে আরো প্রায় একশো গজ চলে গেলুম। শরতের আবহুল 'রডডেনড্রন'কে ছুয়ে গেছে, তার আগুনের শিখার মত পাপড়িগুলো ছড়িয়ে পড়ছে, কয়েক হাত উঁচু লম্বা ডাটাগুলো বাতাসে ঝড়মড় করছে। অনেক গাছের পাতা-ঝরতে শুরু হয়েছে, চারিদিকে একটা বিষন্ন বিমর্ষ ভাব। প্রায় এগারোটার সময় পায়রাগুলোকে খাঁচা খুলে ছেড়ে দিলুম। নীলকান্ত মণির মত আকাশ সাদা পর্বতচূড়া থেকে নৌকার পালের মত ঝুলছে—তারি মাঝে তারা উড়ে গেল।

আধ ঘণ্টা আন্দাজ উড়েছে, এমন সময় তাদের উপরে এক বাজ পাখীর আবির্ভাব। পায়রাগুলোর কাছাকাছি এসে সে তাদের পানে তেড়ে গেল। শিকার কিন্তু খুব সতর্ক ছিল, তারা নিরাপদে আক্রমণ এড়িয়ে নিলে। গাছগুলোর দিকে যেই তারা তাড়াতাড়ি নাযছে অমনি বাজপাখীর বউ এসে তাদের আক্রমণ করলে। তার স্বামীর মত সে-ও তাদের পানে তেড়ে গেল, কিন্তু শিকার ধরতে পারলেনা। শিকার পালায় দেখে পুরুষ-বাজ তার বউকে তীব্রস্বরে ডাকলে। ডাক শুনে সে শূন্যে থেমে স্বযোগের প্রতীক্ষা করতে লাগলো। পায়রাগুলো ভাবলে, আর ভয় নেই, তারা ডানার বেগ বাড়িয়ে দিয়ে দক্ষিণমুখে উড়ে চলো। অমনি বাজদুটো তাদের অহুসরণে প্রবৃত্ত হল, পূর্ব ও পশ্চিম দিক থেকে শিকার লক্ষ্য করে। ডানার

চিত্রগ্রীব

ঘ'য়ে ঘায়ে তারা পায়রাগুলোর কাছে এগিয়ে আসছে। কসাইয়ের মুড়োভাজা বাঁকা ছোরার মত ডানা ঝড়ের বেগে শূন্য কাটতে লাগলো...এক, দুই, তিন—বর্ষার মত সন্ করে গিয়ে তারা পড়লো। চিত্রগ্রীবের মা খেমে গেল, স্থির হয়ে বাতাসে কেবল ভেসে রইলো। ফলে বাজপাখীদের মতলব গেল কেসে। এখন উপায়? কোনটাকে ধরা যায়? এই সব চিন্তায় সময় যায়, স্বেয়োগ বুঝে চিত্রগ্রীব পথ বদলে ফেলে। ক্ষতগতি সে উপরে উঠতে লাগলো, অচিরে তার মা-ও তার দৃষ্টান্ত অনুসরণ করলে—কিন্তু তার দেবী হয়ে গিয়েছিল, বাজপাখীদুটো প্রায় ডিগবাজী খেয়ে তার কাছে গিয়ে হাজির হল। হঠাৎ সে আতকে অভিভূত হয়ে পড়লো—সে ভাবলে বাজেরা তার ছেলেকে ধরতে যাচ্ছে; তাই কিছুমাত্র দরকার না থাকলেও, চিত্রগ্রীবকে রক্ষা করবার জন্ত সে শত্রুর দিকে উড়ে চললো। দেখতে দেখতে শিকারী পাখীদুটো তার ঘাড়ে এসে পড়লো। শূন্যে ঝরঝর করে পালকের ধারা ঝরে গেল! চিত্রগ্রীব ভয়ে বিপদ থেকে রক্ষা পাবার গুণ্ড কাছাকাছি একটা পাহাড়ের চূড়ায় গিয়ে পড়লো। মা'য়ের ভুলে তার প্রাণ গেল, সম্ভবত ছেলেরও প্রাণসঙ্কট ঘটলো।

চিত্রগ্রীব যেখানে পড়েছিল, আমরা তিন জনে সেই চূড়ার সন্ধান শুরু করলাম। কাজ সহজ নয়, হিমালয়ে পদে পদে বিপদ। বাঘের না হলেও অজগরের ভয় আছে। কিন্তু বহু রাজা পীড়াপীড়ি করতে লাগলো, শিকারী ষণ্ডালুও তার সঙ্গে একমত। সে বলে, সন্ধান করা ভালো, তার দ্বারা আমাদের জ্ঞানের মাত্রা বাড়বে।

চিত্রগ্রীব

আমরা চূড়া থেকে নেমে এলুম, তারপর একটা গিরিসঙ্কটে ঢুকে দেখি কাঁচা হাড় ইতস্তত ছড়িয়ে আছে। আগের রাতে কোনো হিংস্র জন্তু সেখানে তার শিকার ভক্ষণ করেছে, বেশ বোঝা গেল। কিন্তু আমাদের ভয় হলনা, কারণ নারক আমাদের ঘণালু, যার তুল্য দক্ষ শিকারি বাংলা দেশে আর নাই। কিছুক্ষণের মধ্যেই কষ্টকর চড়াই শুরু হল সরু সরু গলি ঘূঁজি বেয়ে বেয়ে। সবুজ শেওয়ার উপর বেগুনি আগাছার ছড়াছড়ি, চারিদিকে ‘ফাব’ আর গছগাছে স্বগন্ধ। মাঝে মাঝে ‘রডডেন্ডেন্’ ফুটে রয়েছে। বাতাস ঠাণ্ডা, চড়াইয়ের ঘেন আর শেষ নাই। এক এক মুঠো ভিজা ছোলা চিবিয়ে বেলা দুটার পর, চিত্রগ্রীব যেখানে লুকিয়ে ছিল, সেই চূড়ার গিয়ে পৌঁছলুম। অবাক হয়ে দেখি এ সেই ঈগলের বাসা, যেখানে ইতিপূর্বে দুটো ঈগলছানা দেখেছিলুম। ছানাদুটো বেশ ডাগর হয়েছে—বাসার সামনের চত্বরে তারা বসে আছে। তারপর দেখি কি, পাশের এক চত্বরে দূরের এক কোণে, গুঁড়ি হুঁড়ি মেরে বসে আছে আমাদের চিত্রগ্রীব একান্ত নিশ্চেষ্ট ভাবে। আমাদের দেখে ঈগল-ছানারা ঠোঁট দিয়ে আক্রমণের উদ্বোধন করলে। রাজার হাত ছিল সবচেয়ে কাছে—ভয়ানক এক ঠোকরে তার বুড়ো আঙ্গুলের চামড়া চিরে ঝরঝর করে রক্ত বার হতে লাগলো। চিত্রগ্রীব আর আমাদের মাঝে রয়েছে ঈগলেরা, অপর একটা উঁচু চূড়ার উঠে তার কাছে পৌঁছানো ছাড়া আর উপায় নাই। হাত দশ বারো বেতে না যেতই ঘণালু লুকোবার জন্তু ইসারা করলে, যেমন সে প্রথমবার এখানে আসার সময় করেছিল। তাড়াতাড়ি এক দেবদারু গাছের তলায়

চিত্রগ্রীব

গিয়ে লুকোলুম। দেখতে দেখতে বাতাসে মুহূৰ্ত্ত তুলে একটা খাড়ি ঈগল কাছে এসে পৌঁছলো। কয়েক মুহূৰ্ত্তের মধ্যে ঈগল সশব্দে উড়ে বাসার মধ্যে গিয়ে ঢুকলো। তার লেজের পালক আমাদের গাছের উপর ঘসে গেল—সেই শব্দে আমার সারা অঙ্গ অপূৰ্ব আনন্দে শিউরে উঠলো।

লোকের ধারণা ঈগল দুয়ারোহ নির্জন পাহাড়ের মাথায় বাসা তৈরি করে; এ ধারণা ভুল। সকল পাখী বা পশুর বাসা বাঁধার জন্ত এত সাবধান হবার প্রয়োজন হয় না। এমন এক প্রকাণ্ড পাখীর প্রথম দরকার জায়গা; যাতে সে তার বাসার বাহিরের উঠানে তার ডানা মেলতে আর বন্ধ করিতে পারে; এত বড় জায়গা ত আর মাছের অগম্য হতে পারে না। তারপর বাসা তৈরীর কাজে ঈগল পটু নয়। পর্বতচূড়ায় পাহাড়ের মাথায় কোন গহ্বর থেকে বার হয়েছে এমন একটি শিলাময় চত্বর সে বেছে নেয়—সেখানে বাসা তৈরী কাজের তিন ভাগের দু'ভাগ প্রকৃতিই শেষ করে রেখেছে, অবশিষ্ট এক ভাগ কাজ কেবল পাখীরা করে; তা হচ্ছে গাছের ডাল পাতা ঘাস প্রভৃতি জড়ো করে একটি অপরিষ্কার শয্যা তৈরী করা যার উপর ডিম পাড়া ও ফোটাচো চলে।

আমরা যেখানে লুকিয়ে ছিলাম সেখান থেকে গুড়িগুড়ি বার হয়ে, দূর থেকে ঈগলের বাসা দ্বিতীয়বার লক্ষ করে এই সব খুঁটি নাটি খবর আমরা সংগ্রহ করলুম। এরা যে আমাদের পুরানো বন্ধু তাতে আর সন্দেহ নাই—সেই বাচ্ছাছুটো এখন বড়ো হয়েছে, খাড়ী পাখীটা তাদের মা। মা এখনো অভ্যাসবশে তার নখ গুটিয়ে নেয়,

চিত্রগ্রীব

পাছে বাচ্চাদের গায়ে আঁচড় লাগে। কিন্তু এ কেবল মুহূর্তের জন্ত, যখন সে নিশ্চিত বুঝতে পারে বাচ্চারা তার কাছেই ছুটে আসছে, তখন সে নখ খুলে বাহিরের চত্বরে শক্ত হয়ে দাঁড়ায়। বাচ্চারা, যদিও এখন তাদের আর বাচ্চা বলা মানায় না, কারণ তারা বেশ সেয়ানা হয়েছে, ছুটে এসে মায়ের ছড়ানো পাথার তলে আশ্রয় নেয়। কিন্তু বেশীক্ষণ থাকে না। তারা ত আদর চায় না, তারা চায় খেতে, তাদের বিষম ক্ষিদে পেয়েছে, অথচ মা কিছুই আনে নি, তাই বুঝে মাকে ছেড়ে তারা ঘুরে বসলো বাতাস পানে মুখ করে। তারা অপেক্ষা করতে লাগলো।

ঘণ্টালুর ইসরায়েল আমরা তিন জনে আবার পাহাড়ে উঠতে লাগলুম। আর এক ঘণ্টার মধ্যে ঈগলের বাসার ছাতের উপর, নিয়ে গিরগিটির মত চুপে চুপে আমরা পার হয়ে গেলুম। ঠিক সেই সময় হাড় আর শুকনো মাংসের বিকট দুর্গন্ধ নাকে এসে ঢুকলো। এতে প্রমাণ হল যে ঈগল পাখীর রাজা হলেও পায়রার মত পরিষ্কার পরিচ্ছন্ন নয়। ঈগলের বাসার চেয়ে পায়রার বাসাই আমার পছন্দ।

ক্রমে চিত্রগ্রীবের কাছে পৌঁছে তাকে তার খাঁচার মধ্যে পোরবার চেষ্টা করলাম। আমাদের দেখে খুঁসি হলেও খাঁচার ঢোকায় তার আপত্তি। বেলা পড়ে আসছে দেখে তাকে কিছু খান খেতে দিলাম। খান যখন প্রায় অর্ধেক শেষ হয়েছে, তখন তাকে খাওয়া-বাস্ত দেখে খপ্প করে হাত দিয়ে ধরতে গেলাম। ভয় পেয়ে বেচারী উড়ে গেল। ওড়ার শব্দে মা-ঈগল বাসার ভিতর থেকে বার হয়ে এলো। বাহিরে চোখ মেলে যখন সে চাইলে তখন তার ঠোট কাঁপছে, ওড়বার জন্ত

চিত্রগ্রীব

জানা প্রায় খুলে আসছে। নীচে জল্লের সমস্ত শব্দ অমনি থেমে গেল—ঈগল উড়লো। আমাদের মনে হল এবার চিত্রগ্রীবের সব শেষ। হঠাৎ একটা ছায়া তার উপর এসে পড়লো, ভাবলাম ঈগল বুঝি ছৌ মারছে; ছায়া কিন্তু তখনি সরে গেল। পায়রাটা আতঙ্কে বিহ্বল হয়ে উড়েই চলো—আকাবাকা পথে আমাদের দৃষ্টির বাইরে সে চলে গেল।

আমার স্থির বিশ্বাস চিত্রগ্রীবকে আর পাওয়া যাবে না। ঘণ্টালু কিন্তু বোঝাতে লাগলো দু'এক দিনের মধ্যেই তাকে পাওয়া যাবে, তাই আমরা সেখানে থেকে অপেক্ষা করাই স্থির করলুম।

রাত হয়ে এল, আমরা দেওদার-পুঞ্জের তলার আশ্রয় নিলুম। পরদিন সকালে ঘণ্টালু বলে, বাচ্ছা ঈগলগুলো আজ উড়বে। সে বলে, ঈগলেরা বাচ্ছাদের কখনো উড়তে সেথায় না, বাচ্ছাদের ওড়বার সময় এলে তারা বুঝতে পারে। তখন বাপ-মা চিরদিনের জন্তু তাদের ত্যাগ করে চলে যায়।

সারাদিনে খাড়ি ঈগল আর বাসায় ফিরলো না। আবার যখন রাত হয়ে এল তখন বাচ্ছারা তার ফেরার আশা ছেড়ে বাসার ভিতর গিয়ে ঢুকলো। আমাদের পক্ষে সে এক অরণীয় রাত্রি। আমরা এত উচুতে আছি যে কোনো চতুষ্পদ হিংস্র জন্তুর আক্রমণের ভয় মোটেই নাই। বাঘ আর চিতার নীচু পানেই গতি। তারা যে উচুতে উঠতে ভয় পায় তা নয়; সমস্ত জন্তুর মতই তারাও আহারের অনুসরণ করে। কুম্ভকার, হরিণ, বাইসন্ বা বস্ত্র বৃষ, বুনা শৃঙ

চিজ্জীব

চরে উপত্যকায় আর যেখানে জংলি গাছপাতা প্রচুর। নদীর ধারে যেখানে ঘাস, চারাগাছ, সরল স্তম্ভ গাছের ডাল 'জন্মায়, সে-সব জিনিষের খাদকেরা সেখানেই তাদের সন্ধান করে। তাই, পাখী আর কয়েক রকম জন্তু—যেমন বন বেড়াল, অজগর আর বরফের চিতা—ছাড়া পাহাড়ের উচু চূড়ায় কোনো হিংস্র জন্তু থাকে না। এমন কি চমরীও সর্বদা বা অনেকে এত উচুতে ওঠে না। কখনো কখনো দু' একটা পাহাড়ী ছাগল দেখা যায় বটে, কিন্তু তার চেয়ে বড়ো কিছু নয়, তাই রাত্রে বিশেষ কিছু ঘটেনি। কিন্তু ভোর রাতে হাড়ভাঙ্গা শীতে সারা দেহ যখন ঠকঠক করে কাঁপতে থাকতো তখন ঘটনার অভাবের কথা আর মনে থাকত না। ঘুম অসম্ভব, তাই উঠে বসে গায়ে সব কথানা কবল জড়িয়ে চোখ কান খুলে রাখতুম। স্বগভীর স্তব্ধতা—যেন ডমরুর চামড়া এমন টান করে বাঁধা যে তার উপর নিশ্বাস ফেললেও আওয়াজ বার হয়। চারিদিক থেকে স্তব্ধতা আমাকে ঘিরে ধরে যেন বিঁধতে লাগলো। মাঝে মাঝে শরতের শুকনো পাতার উপর অদূরবর্তী গাছের ডাল থেকে কোমল পায়ে বনবেড়াল লাফিয়ে পড়ে—তারই শব্দ কানে বাজে বোমা ফাটার শব্দের মত। স্তব্ধতার জোয়ার অবিরাম উঠছে—তারি মাঝে সে শব্দ অচিরে ডুবে যায় এক টুকরো পাথরের মত। আন্তে আন্তে একটি একটি করে তারা আন্তে নামে। চারিদিকের রহস্য আরো ঘনিয়ে ওঠে, এমন সময় ঈগলের বাসায় কি যেন কঁপে উঠলো বর্ষা নাড়ানোর মত। প্রভাত আসছে তাতে সন্দেহ নাই। আবার সেই স্থান থেকে সেই একই রকম শব্দ উঠলো, সম্পূর্ণ ঘুম.

চিক্ৰগ্ৰীব

ভাঙ্গার আগে মান্ধব যেমন করে হাত পা মেলে আড়ামোড়া দেয় ঈগলেরা তেমনি করে ডানা ছাড়াচ্ছিল। তারপর নিকটে একটা সরসর শব্দ কানে এল—মনে হল ঈগল দুটো তাদের বাসার সমুখের চত্বরে এগিয়ে আসছে। শীঘ্রই অস্বাভাবিক শব্দও শুনতে পেলুম। উপরে সারসেরা উড়ে চললো—দীৰ্ঘগ্ৰীব অজানা পাখী শূন্যে দেখা দিল। নিকটে কোথায় চমরীর হাস্যরস স্তব্ধতা ছিঁড়ে ফেললো—ডমরুর চামড়ার মধ্যে যেন সে শিং চালিয়ে দিয়েছে। অনেক নীচে পাখীরা পরস্পরে ভাকাভাকি করতে লাগলো। অবশেষে কাঞ্চনজঙ্ঘা গিরিশ্ৰেণীর উপর একটা সাদা আলো এসে পড়লো। তারপর মাকালু গিরি দেখা দিল মাথার পিছনে গোদন্ত-মণির মত—এক বিরাট আভ্যমণ্ডল। নীচের গিরিশ্ৰেণী দুধের মত সাদা চাদরে দেহ আবৃত করলে, পাষণ এবং গাছের আকার ও রং ক্রমশ স্পষ্ট হতে লাগলো। সকালের শিশিরে আগাছাগুলো কেঁপে কেঁপে উঠছে। এবার সূর্য, সিংহের মত আকাশের কাঁধে লাফিয়ে উঠলো, আর বরফের প্রাচীর-ঘেরা দিগন্তের গা' দিয়ে লাল আগুন বরতে লাগলো রক্তের মত।

ঘণ্টালু আর রাজার ঘুম ইতিপূর্বেই ভেঙেছিল, তারা দাঁড়িয়ে উঠলো। রাজা পূজারি ব্রাহ্মণ—আগেই বলেছি। নূতন সূর্যের পানে মুখ ফিরিয়ে সে সূর্যের যে স্তব হুকু করলে, তার বাংলা এই :—

ধেয়াই বরেণ্য সবিভায়

রমণীয় দৌপ্তি-দেবতায়

আমাদের বুদ্ধি-বিধাতায় ॥*

* সত্যেন্দ্রনাথ দত্তের অনুবাদ

চিজ্জীব

মাহুঁবের গলার আওয়াজ অজানা, তা শুনে ছোট ঈগলদুটো ভয় পেলে, কিন্তু তারা কেপে ওঠবার আগেই স্তব শেষ হয়ে গেল, আমরাও সেই বেষ্টে দেওনারের তলায় গা-ঢাকা দিলুম। ঈগল দুটোর সকালের খাওয়া হয়নি, তারা চোখ মেলে আকাশে বাপ-মায়ের সন্ধান করতে লাগলো। তার পর তাদের দৃষ্টি ফিরলো নীচুপানে, যেখানে ঝাঁকে ঝাঁকে তোতা আর নীলকণ্ঠ উড়ছে— উপর থেকে তাদের humming birdএর মত ছোট দেখাচ্ছে। দক্ষিণ মুখে যাত্রায় বুনো হাঁসের দল বরফে-ঢাকা পাহাড়ের চূড়া অতিক্রম করে সারবন্দি উড়ে আসছে। অবিলম্বে তারাও পতনের মত হয়ে শূন্যে অদৃশ্য হল। ঘণ্টার পর ঘণ্টা কেটে যায়, তবুও খাড়ি ঈগলের দেখা নাই! ছোট ঈগলগুলোর ক্ষিদে বেড় চলেছে, বাসায় বসে বসে তাদের মেজাজও বিগড়ে গেল। শুনতে পেলুম বাসার ভিতরে একটা ঝগড়া চলেছে, ক্রমেই সেটা বাড়তে লাগলো, গোলমালও বেড়ে চললো। শেষে তাদের মধ্যে একজন বিরক্ত হয়ে বাসা ছেড়ে পাহাড়ের চূড়া বেয়ে উঠতে লাগলো। ক্রমেই সে উপরে উঠছে পায়ে হেঁটে হেঁটে। ছুপুর উতরে গেল, আমাদের খাওয়া চুকলো, তবুও খাড়ি পাখীদের দেখা নাই। খে ঈগলটি বাসায় রইলো, মনে হল সে বোন, কারণ অপরটির চেয়ে সে আকারে ছোট, বাতাসের দিকে ফিরে দূরে দৃষ্টি মেলে সে বসে আছে, কিন্তু বুঝতে পারছি সে-ও হতাশ হয়ে পড়ছে। শুনতে আশ্চর্য, কিন্তু এমন কোনো হিমালয়ের ঈগল এখনো চোখে পড়েনি যে অস্বাভাবি উড়তে শেখা পর্যন্ত বাতাসপানে মুখ করে না বসে। নাবিকের

চিত্তগ্রীব

ছেলেও হয়ত এমনি করে সমুদ্রের পানে ফিরে বসে, যতদিন না 'সে সমুদ্রে পাড়ি জমায়। বিকাল প্রায় দুটার সময় বোন ঈগলও বাসায় বসে বসে শ্রান্ত হয়ে উঠলো। ভায়ের সন্ধানে সে যাত্রা করলে। সে অনেক উচুতে এক পাহাড়ের মাথায় বসে ছিল বাতাসের পানে মুখ করে। বোনকে আসতে দেখে তার চোখ দুটো উজ্জ্বল হয়ে উঠলো, নিঃসঙ্গতা ঘুচে যাওয়ায় সে খুশি হয়েছে। তাকে দেখে, আহারের সন্ধানে ওড়বার ক্লেশকর চিন্তা থেকে সে মুক্তি পেল। ঈগলছানাকে তার বাপ-মা উড়তে শেখাচ্ছে, কখনো দেখিনি। ফিদের তাড়নায় হাড়া তারা উড়তে চায় না। বাপ-মা এ কথা ভালোরকম জানে বলেই, বাচ্ছারা ভাগর হয়ে ওড়ার উপযুক্ত হলে তাদের ছেড়ে চলে যায়।

বাচ্ছা বোনটি কষ্টে-স্বটে উঠে উঠে শেষ পর্যন্ত ভায়ের কাছে গিয়ে উপস্থিত হল, কিন্তু হায়! সেখানে দুজনের ঠাঁই নাই। চূড়ার উপর সাবধানে দুজনে বাঁচিয়ে বসবে কি, বোনের ধাক্কায় ভাই প্রায় উল্টে পড়ার উপক্রম। মুহূর্তে সে তার ডানা মেলে দিলে, বাতাস তাকে উপরে ঠেলে নিয়ে গেল। নখগুলো সে বাড়িয়ে দিলে কিন্তু জমি ছুঁতে পারলে না। শূন্য হাতখানেকের উপরে সে রয়েছে, ডানা ঝটপট করে' সে আর একটু উপরে উঠলো। বাতাসে সে তার লেজটা ডুবিয়ে দিলে—নৌকার হালের মত তাকে টলাতে লাগলো—পাশের দিকে, পূবে, দক্ষিণে আবার পূবে। সে আমাদের উপর দিয়ে চলেছে, তার ডানার ভিতর দিয়ে বাতাস গুলন করতে লাগলো। ঠিক সেই সময় সমস্ত জিনিষের উপর একটি

চিহ্নগ্রীব

গম্ভীর স্তম্ভতার ধারা নেমে এল; পতঙ্গের গুঞ্জন ধেমে গেল; খরগোসেরা—সেখানে থাকলে—গর্ভের মাঝে গিয়ে লুকুলো। মনে হল গাছের পাতা পর্যন্ত নীরবে শৃঙ্গদেশের নতুন সম্রাটের পাখার আওতাধীন—যতই সে উঁচু থেকে আরো উঁচুতে উঠতে লাগলো। তাকে অনেক উঁচুতে উঠতে হবে, কারণ বহুদূর না গেলে সে যা সন্ধান করছে, তা পাবে না। কখনো কখনো ঈগল ১৮০০ থেকে ৩০০০ ফুট নীচে দেখতে পায় খরগোস ছুটে বেড়াচ্ছে। তখন সে ডানা মুড়ে ফেলে বাতাসের মাঝ দিয়ে হু-হু শব্দে বিদ্যুতের বেগে নামতে থাকে। তার আসার সেই ভয়ানক শব্দে বেচারি খরগোস একেবারে অসাড় হয়ে পড়ে, সেখান থেকে আর নড়তে পারে না। দাঁড়িয়ে দাঁড়িয়ে সে গুনতে পায় বজ্রের মত শব্দে শত্রু নিকটে আসছে, তারপরে ঈগলের নখ তাকে বিঁধে ফেলে।

এমনি করে ভাই চলে গেল। তা দেখে একলা বসে বসে ভয় পেয়ে বোনটিও হঠাৎ ডানা মেলে ধরলে। নীচে থেকে বাতাস বয়ে এসে তাকে উপর দিকে ঠেলে দিলে। সেও বাতাসে ভাসতে লাগলো, তারপর লেজের ধাক্কায় সঙ্গীর পানে উড়ে চললো, কয়েক মিনিটের মধ্যে দুজনেই অদৃশ্য হল। এইবার পাখার সন্ধান এই পাহাড় থেকে আমাদেরও বিদায়ের পালা এল। হয়ত সে দৈন্যতামে গেছে। কিন্তু এর আগে ওড়ার সময় যত সব লামাসারি বা মঠ আর গুমরাহের প্রাসাদ তার পথের নিশানা হয়েছিল, তারও প্রত্যেকটিতে খোঁজ করা দরকার।

পাঁচ

পাহাড়ের ঠাণ্ডা সরু পথে যেই নেমেছি, অমনি দেখি সেখানে
জাঁধার ক্রমেই ঘন হয়ে উঠছে, যদিও এখনো বিকাল তিনটাও
বাজেনি। উঁচু পাহাড়ের চূড়ার তলা দিয়ে চলেছি—তাদেরি লম্বা
ছায়ায় এমন হয়েছে। চলার বেগ বাড়িয়ে দিলুম, ঠাণ্ডা হাওয়ার
তাড়ায় হাঁজার ফুট খানেক নেমে আসতেই গুরি মধ্যে একটু গরম
বোধ হয়েছিল, তবে শীত্ৰই রাত হয়ে এল, আবার ঠাণ্ডা পড়লো,
তখন এক লামাসারিতে আশ্রয় নিতে বাধ্য হলুম। সেখানে বৌদ্ধ
সন্ন্যাসী লামারা আমাদের সাদর অভ্যর্থনা করলে। রাতের খাবার
পরিবেশনের সময় আর সঙ্গে নিয়ে ঘর দেখাবার সময় মাত্র তারা
আমাদের সঙ্গে কথা কইলে। সঙ্ক্যাটা তারা ধ্যানধারণাতেই
কাটায়।

পাহাড়ের গা কেটে তিনটি ছোট ছোট কুঠরি তৈরী হয়েছে—
তারই মধ্যে আমরা থাকবো। সামনে এক টুকরো তৃণভূমি, তার
বাহিরের সীমানায় বেড়া দেওয়া। হাতের লঠনের আলোয়
দেখতে পেলুম পাথরের কুঠরির মধ্যে কেবল মাত্র পাতা।
যাই হোক, রাত শীত্ৰই কেটে গেল। এত ক্লান্ত হয়েছিলাম যে
মায়ের বুকে শিশুর মতই ঘুমিয়ে পড়লুম। পরদিন ভোর চারটা
নাগাদ অনেক পায়ের শব্দে ঘুম একেবারে ভেঙ্গে গেল। বিছানা
ছেড়ে শব্দের পানে যেতেই উজ্জ্বল আলো চোখে পড়লো।
কয়েকটা উঁচু ধাপ নেমে আবার কয়েক ধাপ উঠে লামাসারির

চিহ্নগ্রন্থ

যাকের ভজনালয়ে গিয়ে পৌঁছলুম—ঝুঁকে-পড়া পাহাড়ের তলায় এক প্রকাণ্ড গুহা, তার তিনদিক খোলা। সেখানে দীর্ঘ আটজন লামা লঠন হাতে দাঁড়িয়ে আছে। আলোগুলি ধীরে ধীরে সরিয়ে রেখে আসনপিঁড়ি হয়ে তারা ধ্যান করতে বসলো। তাদের নীল আংরাখা আর হলদে মুখের উপর মুছ আলো এসে পড়লো। সেই আলোয় দেখতে পেলুম তাদের মুখের শান্তি আর প্রেম।

তাদের অধ্যক্ষ আমায় হিন্দি ভাষায় বলে—ঘুমন্ত মানুষের জন্তে প্রার্থনা করা আমাদের অতি প্রাচীন রীতি। আমরা প্রার্থনা করি, যেন ভগবান তাদের ভালো করেন! সকালে ঘুম ভাঙলে তারা যেন দিনের কাজ শুরু করতে পারে সদয় ও নির্মল মন নিয়ে। আমাদের এই প্রার্থনায় যোগ দেবে কি?

আমি তখনি রাজি হলাম। সমস্ত মানুষের প্রতি ভগবানের দয়ার জন্তে আমরা বসে প্রার্থনা করলুম। এখন পর্বন্ত ভোরবেলা ঘুম ভাঙলে হিমালয়ের সেই বৌদ্ধ সন্ন্যাসীদের কথা মনে পড়ে যায়—ঘুমন্ত নরনারীর মন নির্মল হোক—যারা এই প্রার্থনা করে।

শীঘ্রই সকাল হল। দেখলুম একটা পাহাড়ের চিড়ের মধ্যে আমরা বসে আছি, আর আমাদের পায়ের তলায় শিলাময় ভূগুদেশ খাড়া নেমে গেছে। রোদ উঠেছে, বাতাসে রূপার বণ্টার মুছ টুংটাং শব্দ—সোনা রূপার বণ্টার মধুর ধ্বনিতে আকাশ ভরে উঠলো—আলোর দূতকে সন্ন্যাসীরা নমস্কার করছে। সূর্য উঠলো বিজয়ের তুর্ধ্বনির মত—অন্ধকারের উপর আলোর বিজয়, বৃত্তার উপর প্রাণের বিজয়।

চিত্রগ্রীব

নৌচে এসে দেখি রাজা আর ঘণালু খেতে বসেছে। একজন সন্ন্যাসী পরিবেশন করছিলেন, তিনি বলেন, কাল তোমার পায়রা এখানে আশ্রয় নিতে এসেছিল। তিনি চিত্রগ্রীবের বর্ণনা দিলেন— তার পায়ের রং, আয়তন, এমন কি তার নাকের মাংসের খুপি পর্যন্ত—সমস্তই নিখুঁত। ঘণালু জিজ্ঞাসা করলে, কেমন করে জানলেন আমরা পায়রার খোঁজে এসেছি? খ্যাভাড়া-মুখ লামা সহজ স্বরে তখন বলে দিলেন, তোমার মনের কথা আমি জানতে পারি। রাজা আগ্রহভরে প্রশ্ন করলে, কেমন করে বলুন না!

সন্ন্যাসী বলেন, ভগবান বুদ্ধের কাছে যদি রোজ সকল প্রাণীর স্বপ্নের জন্তে চারঘণ্টা করে প্রার্থনা করো, তাহলে বছর বারো মধ্যে তিনি তোমাদের অস্ত্রের মনের কথা বোঝবার ক্ষমতা দেবেন; বিশেষ করে এখানে যারা আসেন তাঁদের মনের কথা.....তোমার পায়রা যখন আমাদের আশ্রয়ে ছিল, তখন তাকে আমরা খাইয়েছি আর তার ভয় সারিয়ে দিয়েছি।

অবাক হয়ে বলে ফেলুম, ভয় সারিয়েছেন!

লামা বলেন, হ্যাঁ। তার ভারি ভয় হয়েছিল, আমি তাকে নিয়ে তার মাথায় হাত বুলিয়ে বস্লাম, ভয় নেই, ভয় নেই! তারপর কাল সকালে তাকে যেতে দিলুম। তার কোন বিপদ হবে না!

ঘণালু বিনীত ভাবে জিজ্ঞাসা করলে, এরকম কেন বলছেন বুঝিয়ে দেবেন কি?

সন্ন্যাসী উত্তর দিলেন, তুমি শিকারীর সেরা, তুমি অবশ্য জানো যে কোন জন্ত, মাছুষও, কখনো শত্রু দ্বারা আক্রান্ত বা নিহত হয় না,

চিত্রগ্রীব

অতক্ষণ না শত্রু তাকে ভয় পাওয়াতে পারে। ভয় না পেলে, দেখেছি, স্বরগোস পৰ্বত শিকারি কুকুর বা খেঁকশিয়ালের আক্রমণ থেকে নিস্তার পায়। ভয়ে মাহুঘের বুদ্ধি চাপা পড়ে, শক্তি অসাড় হয়। ভয়ের হাতে যে আপনাকে সাঁপে দেয় মরণকে সে ডেকে আনে।

“কিন্তু পাখীর ভয় কেমন করে সারিয়ে দেন প্রহু?”

রাজার প্রপ্নের উত্তরে সন্ন্যাসী বলেন, তুমি যদি নিজে নির্ভয় হও আর তোমার চিন্তাকে যদি পবিত্র রাখো, শুধু তাই নয়, যদি তোমার ঘুমকে কয়েকমাস ভয়ভরা স্বপ্নের কলুষ থেকে রক্ষা করতে পারো, তা হলে তুমি যা কিছু স্পর্শ করবে তাই সম্পূর্ণ নির্ভয় হবে। তোমাদের পায়রা এখন নির্ভয় হয়েছে কারণ আমি তাকে হাতে ধরেছি—আর আমি প্রায় বিশ বছর চিন্তায় কাজে বা স্বপ্নে ভয় পাইনি। বর্তমানে তোমার পোষা পাখী নিরাপদ—তার কোন বিপদ হবে না।

তার কথা শুনে বিশ্বাসের স্বরে আমার মনে হল যথার্থই চিত্রগ্রীব নিরাপদ। আর সময় নষ্ট না করে বুদ্ধভক্তদের কাছে বিদায় নিয়ে দক্ষিণে যাত্রা করলুম। আমার মনে আর সন্দেহ নাই যে আমাদের কথাই ঠিক। প্রতিদিন সকালে অস্ত্রের ভালর জন্ত প্রার্থনা করলে পবিত্র চিন্তা, সাহস আর ভালবাসা দিয়ে দিনের কাজ আরম্ভ করা যায়।

এবার আমরা তাড়াতাড়ি দেন্তামের দিকে নামতে লাগলুম। আমাদের যাত্রাপথের আশপাশ চেনা চেনা ঠেকছে, ঠাণ্ডাও ক্রমেই কমে আসছে, রডভেঁড়ুন্ আর চোখে পড়ে না। যে শরতের

চিত্রগ্রহ

হোঁয়া লেগে উপরের গাছের পাতার পাতার গাঢ় লাল, সোনালী গোলাপী বা তামাটে রঙের ছোপ ধরেছিল সে শরৎ এখানে ততটা পরিণত নয়। চেরিগাছে এখনো ফল আছে; গাছে গাছে পুরু শেওলা জমেছে; বাতাস তাদের উপর অকিডের বেগু উড়িয়ে এনে ফেলেছিল, সেখানে হাতের তালুর মত বড়ো বড়ো ঘোর লাল ও বেগুনি রঙের ফুল ফুটেছে। প্রথর রোদের তাপে সাদা সাদা ধূতুরার গায়ে শিশিরবিন্দু লেগে আছে শ্বেদবিন্দুর মত। গাছগুলো ক্রমেই দীর্ঘতর আর ভীষণদর্শন হয়ে উঠছে। বাঁশগুলো মসজিদের চূড়ার মত উপরপানে উঠে যেন আকাশকে বিধতে চায়। পাহাড়ী সাপের মত মোটা মোটা লতানে গাছ আমাদের পথ ঘিরে আছে। ঝিঝির ডাক অবিরাম আর অসহ্য হয়ে উঠলো, বনের মাঝে ছাতারের খিচিমিচি চলছে। মাঝে মাঝে সবুজ টিয়ার দল সূর্যের মুখে তাদের মরুত-মহিমার ছায়া ফেলে অদৃশ্য হয়ে যাচ্ছে। পোকা মাকড় পতঙ্গের সংখ্যা বেড়ে গেল। বড়ো বড়ো প্রজাপতি, মথমলের মত কালো, ফুলে ফুলে ভিড় করেছে; আর অসংখ্য ছোট পাখী ভনভনে পতঙ্গ শিকার করছে। কখনো কখনো পোকার তীক্ষ্ণ হলের জালা, কখনো বা পথের উপর দিয়ে সাপ চলেছে, তার পার হওয়ার অপেক্ষায় দাঁড়িয়ে আছি। ঘণ্টালুর দৃষ্টি অভ্যস্ত, কোন্ পথে জঙ্ঘরা আসা যাওয়া করে সে জানে, নইলে সাপ বা বাইসনের হাতে এতক্ষণে দশবার আমরা মারা পড়তুম। কখনো কখনো ঘণ্টালু মাটির উপর কান পেতে শোনে। কয়েক মিনিটের পর সে বলে—সামনের দিক থেকে বাইসনের দল আসছে, তারা চলে না যাওয়া পর্যন্ত এস আমরা

চিহ্নগ্রন্থ

দাড়াই। অচিরেই তাদের খারালো ক্ষুরের শব্দ কানে পৌঁছয়—খন্ খন্, খন্ খন্। আগাছার জঙ্গলের মাঝ দিয়ে তারা এগিয়ে আসছে, আওয়াজ শুনলে অমঙ্গলের ভয়ে প্রাণ কঁপে ওঠে, মনে হয় যেন একটা বিরাট কান্ডে আমাদের পায়ের তলার জমিটা কেবলই কেটে কেটে চলেছে। তবুও আমরা এগিয়ে চল্লুম, জলযোগের জন্ত কেবল আধঘণ্টা কাটিয়ে। অবশেষে আমরা সিকিমের সীমানায় এসে পৌঁছলুম। সেখানকার ছোট উপত্যকাটি প্রায়-পাকা লাল ভূটায়, সবুজ কমলানেবু আর সোনালি কলায় ঝিকমিক করছে, পাশাড়ের গায়ে গাঁদার ঝলমলানি আর তার উপর ভায়েলেটের হাসি।

ঠিক সেই সময় এমন একটি দৃশ্যের সামনে এসে পৌঁছলুম, যা কখনো ভুলবো না। আমাদের পায়ের তলায় সরু চলাই পথে বাতাস ইন্দ্রধনুর রকমারি রঙে জ্বলছে; উত্তাপ এত বেশি যে তার কাঁপুনি থেকে রং ঠিকরে পড়ছে। কয়েক পা যেতে না যেতেই বাজের মত শব্দে প্রকাণ্ড এক ঝাঁক হিমালয়ের ‘ফেয়াণ্ট’ আকাশে উঠলো; তারপর তারা জ্বলে উড়ে গেল, তপ্ত হাওয়ায় তাদের ডানা মঘ্নপুচ্ছের মত জ্বলতে লাগলো। চলতে লাগলুম, মিনিট দুই পরে আর এক ঝাঁক উঠলো, কিন্তু এরা মেটে রঙের। মনে সংশয় হল, ঘণ্টালুকে এর কারণ জিজ্ঞাসা করলুম।

সে বলে, দেখছ না, যে গাড়ি এখান দিয়ে গেছে তাতে ভূট্টা ছিল ? একটা থলি ছেঁদা থাকায় তার মাঝ দিয়ে মুঠোকয়েক ভূট্টাদানা রাস্তায় পড়ে যায়। পরে ওই পাখীরা এসে ভূট্টাদানা খেতে থাকে। আমরা হঠাৎ এসে পড়ায় ভয় পেয়ে উড়ে গেল।

চিত্রগ্রীব

আমি জিজ্ঞাসা করলুম, পুরুষগুলো এমন চমৎকার আর মেয়েরা এমন মেটে রঙের কেন? প্রকৃতি সর্বদাই পুরুষের পক্ষপাতী কেন?

ঘণ্টালু বুঝিয়ে দিলে—শোনা যায় প্রকৃতি মা-পাখীর গায়ে সেই রং দিয়েছেন যার সাহায্যে শত্রুর কাছে তারা আত্মগোপন করতে পারে। দেখতেই পাচ্ছ ওই পাখীগুলোর এত বাহার যে অন্ধ মানুষও তাদের দেখে মারতে পারে!

রাজা বলে উঠলো, পারে না কি?

ঘণ্টালু বলে, না হে না, অকালপক্ক তা নয়! আসল কারণ, তারা গাছের ওপর বাস করে, মাটি খুব তপ্ত হয়ে ওঠবার আগে নামে না। আমাদের দেশে মাটির ছুঁইকি ওপরের বাতাসও এমন গরম যে তা থেকে অসংখ্য রং ঠিকরে পড়ে, 'ফেয়ান্ট'-এর লেজও তেমনি। ওদের পানে যখন চাই তখন পাখী দেখি না, দেখি বছরভা বাতাস, যা তাদের সম্পূর্ণ গোপন করে। এই একটু আগে আমরা প্রায় তাদের ঘাড়ে এসে পড়েছিলুম—মনে হয়েছিল তারা আমাদের পায়ের তলার পথেরই অংশ!

রাজা সবিনয়ে বলে, এটা বুঝতে পারলুম। কিন্তু মেয়েরা মেটে রঙের কেন, আর তারা পুরুষদের সঙ্গে উড়েই বা না গেল কেন?

ঘণ্টালু নিঃসংশয়ে উত্তর দিলে, শত্রু এসে যখন হঠাৎ তাদের সামনে উপস্থিত হয়, পুরুষগুলো তখন ওপরে ওড়ে শত্রুর গুলির সম্মুখে দাঁড়াবার জন্তে—বীরত্ব প্রকাশের জন্তে যে এমন করে তা নয়।

চিত্রগ্রীব

মেয়েদের ডানা তেমন ভাল নয়। তা ছাড়া, তার গায়ের রং মাটির মত হওয়ায় সে ডানা মেলে বাচ্ছাদের ঢেকে ফেলে, তারপর চেপে মাটির ওপর শুয়ে পড়ে—আপনাকে এমন করে একেবারে মিশিয়ে দেয়। তাদের নিহত স্বামীদের দেহের সন্ধানে শক্ররা চলে যাবার পর মেয়েরা বাচ্ছাদের নিয়ে নিকটের ঝোপে উড়ে পালায়..... বছরের গোড়ায় হলে আর বড় বাচ্ছাগুলি সঙ্গে না থাকলে মা-পাখীরা একলাই ডানা মেলে মাটির ওপর পড়ে থাকে, ভাব দেখায় যেন বাচ্ছাগুলিকে রক্ষা করছে। আশ্বাদান তাদের অভ্যাসে পরিণত হয়েছে, সঙ্গে বাচ্ছা থাক বা না থাক তারা অভ্যাসবশেই ডানা মেলে ধরে। আমরা যখন এসে পড়লুম তখন তারা তা-ই করছিল, হঠাৎ তারা বুঝতে পারলে রক্ষা করার মত ত কেউ নেই, তারপর আমরা তখনো এগিয়ে আসছি দেখে তারা উড়ে পালালো, যদিও তারা ভালো উড়তে পারে না।

সন্ধ্যা হয়ে এল। সিকিমের এক গুমরাহের বাড়িতে আমরা আশ্রয় নিলুম। ভদ্রলোকের ছেলে আমাদের বন্ধু। সেখানে চিত্রগ্রীবের আরো চিহ্ন দেখলাম। সে বাড়িতে পাখরাটি এর আগে অনেকবার গিয়েছিল। তাই এবার সে পরিচিত আয়গায় গিয়ে ভুট্টা বীচি খেয়েছে, জলপান করেছে, স্নানও করেছে। ডানার পালকগুলিও গুছিয়েছে, দুটি কচি আদমানি রঙের পালক ফেলে গেছে—স্বন্দর রং দেখে আমার বন্ধু সে দুটি রেখে দিয়েছিল। তা দেখে আনন্দে আমার বুক ভরে গেল, সে রঙে খুব শান্তি আর তৃপ্তির সঙ্গে ঘুমলুম। স্নানদ্রার আর এক কারণ ছিল, ঘণালু

চিত্রগ্রন্থ

ভালো করে বিশ্রাম করতে বলেছে, কারণ পরদিন পথচলার পর জঙ্গলে রাত কাটাতে হবে।

পরদিন রাতে গভীর বনে গাছের ডগায় যখন বসে আছি, তখন কেবলই সিকিমের বন্ধুর বাড়ি আর সেখানকার আরামের কথা মনে পড়তে লাগলো। সারাদিন পথ চলার পর ভয়ানক বনের ভিতরে প্রকাণ্ড এক বটগাছের উপর বসে রাত কাটানোর কথা একবার কল্পনা করে! গাছটি খুঁজে বার করতে আধ ঘণ্টারও কিছু বেশি সময় লাগলো, কারণ উঁচু জায়গায় বটগাছ সাধারণত জন্মায় না। তা ছাড়া যে কারণে আমরা অন্য গাছের বদলে বটগাছ পছন্দ করি, ঠিক সেই কারণেই বড়ো বটগাছের সন্ধান করলাম—হাতী পিছু হেঁটে ঠেলা দিয়ে যে গাছ ভাঙতে পারে, তেমন পল্কা গাছে আমাদের ত চলেবে না! খুব উঁচু আর খুব শক্ত গাছ দরকার, হাতী শুঁড় বাড়িয়ে যার উপরের ডালে নাগাল পাবে না, আর ছোটো মর্দা হাতী ধাক্কা দিয়েও যে গাছকে ফেলতে পারবে না।

অবশেষে পছন্দ সই একটি গাছ পাওয়া গেল। রাজা দাঁড়ালো ঘণ্ডালুর কাঁধের উপর, আর আমি দাঁড়ালাম রাজার কাঁধের উপর, এই উপায়ে মাহুঘের খড়ের মত মোটা এক ডালে গিয়ে পৌছলাম। ডালের উপর চড়ে বসে দড়ির মই ঝুলিয়ে দিলাম। জঙ্গলে যাবার সময় এই দড়ির মই সর্বদা আমাদের সঙ্গে থাকে—কখন কি দরকার হয় বলা ত যায় না! রাজা উঠে আমার পাশে এসে বসলো, তারপর ঘণ্ডালু এসে আমাদের মাঝের স্থানটি দখল করলে। দেখতে পেলাম, আমাদের নীচে, যেখানে ঘণ্ডালু দাঁড়িয়ে ছিল, সেখানটা কয়লা

চিত্রগ্রীব

ধনির ভিতরের মত অন্ধকার হয়ে উঠেছে; শুধু তাই নয়, সেখানে পাশাপাশি দুটি সবুজ আলো চক্‌চক্‌ করছে। সে যে কি খুব ভালোই জানি। ঘণ্টালু ফুটি করে বন্ধে, আর মিনিট দুই ওখানে দেবী হলেই আজিকারটা জানোয়ারটা আমায় সাবাড় করতো।

শিকার পালিয়েছে দেখে বাঘ একটা ভীষণ চীৎকার দিলে। অমনি চারিদিক স্তব্ধ হয়ে গেল—ছোটখাট জীব জন্তু পতঙ্গের সমস্ত শব্দ চাপা পড়ে গেল। সেই স্তব্ধতা নেমে নেমে শেষে মাটির মধ্যে প্রবেশ করলে, মনে হল যেন গাছের শিকড়গুলোকে পর্বস্তু তা চেপে ধরেছে।

গাছের ডালের উপর সঙ্কলে বাগিয়ে বসলুম। দড়ির মই ঘণ্টালু নিজের কোমরের চারিদিকে জড়িয়ে নিলে, তারপর রাজার ও আমারও কোমর তা দিয়ে জড়ালে। বাকি অংশ গাছের আসল গুঁড়ির চারিদিকে জড়ানো হল। এক এক জনের ভার দিয়ে দড়ির জোর পরখ করা হল। এরকম করার উদ্দেশ্য, ঘূমের ঘোরে কেউ যাতে দড়ি ছিঁড়ে জঙ্গলের মাঝে না পড়ে। তোমরা সবাই জানো, ঘূমের ঘোরে দেহ এমন আলাগা হয়ে যায় যে তা একেবারে পাথরের মত ঝুপ্‌ করে পড়তে পারে। তারপর যখন ঘূম এল, তখন ঘণ্টালু তার হাত বাগিসের মত করে আমাদের মাথার তলে ছড়িয়ে দিলে।

এমনিভাবে সাবধান হবার পর, আমাদের নীচে কি ঘটছে তার দিকে মন দিলাম। গাছের তলা থেকে বাঘ অদৃশ্য হয়েছে। পতঙ্গেরা আবার তাদের গান শুরু করেছে, ঘূমের গাছ থেকে প্রকাণ্ড

চিত্তগ্রীব

প্রকাণ্ড মূর্তি ধূপ করে যেই পড়ছে, অমনি সেই গান কয়েক মুহূর্তের জগ্ন খেমে যাচ্ছে। চিতা আর পাহার সারাদিন গাছের উপর ঘুমোবার পর এখন শিকারের আশায় লাফিয়ে নামছে।

তারা চলে যাবার পর ব্যাঙ, কড়বু কড়বু করে ডাকতে লাগলো, কীট পতঙ্গের গুঞ্জন অবিরাম হয়ে উঠলো, প্যাচার কর্কশ কণ্ঠ শোনা গেল। কলরব, হীরার মত, তার অসংখ্য মুখ খুলে ধরলে। শব্দ লাফিয়ে কানে ঢুকতে লাগলো খোলা চোখে রোদের শলাকার মত। সামনের সব জিনিষ ভেঙে চূরে একটা বন-বরাহ চলে গেল। এর কিছু পরেই ব্যাঙের ডাক খেমে গেল, তারপর দূরে জঙ্গলের মেঝের উপর লম্বা ঘাস আর আগাছাগুলো খড়ের গাদার মত উঁচু হয়ে উঠে একটা দীর্ঘ নিশ্বাস ছেড়ে আবার নেতিয়ে পড়লো।

ঢেউয়ের মাথায় ফেনা যেমন পাক খেয়ে ওঠে, তেমনি করে সেই মুহূর্ত অথচ দুঃসময় শব্দটা ক্রমেই এগিয়ে আসতে লাগলো, তারপর ...আন্তে আন্তে আমাদের গাছের ধার দিয়ে চলে গেল। আমরা হাঁপ ছেড়ে বাঁচলুম। সে এক অজগর—জলের ডোবার চলেছে। গাছের ডগায় আমরা চূপ করে বসে রইলুম—ঘণ্টালুর ভয় ছিল পাছে আমাদের নিশ্বাসের শব্দে ভয়ানক অজগরটা আমাদের সন্ধান পায়।

কয়েক মিনিট পরে আমরা কচি ডাল ভাঙার দু'একটা পটপাট শব্দ শুনে পেলুম—এত মুহূর্ত মনে হল যেন কেউ আঙুল মটকাচ্ছে। হরিণের শিং লতার মধ্যে জড়িয়ে যাওয়ায় সে লতা চিঁড়ে শিং ছাড়াবার চেষ্টা করছিল। হরিণটা চলে যাবার সঙ্গে সঙ্গে জঙ্গল নীরব হয়ে উঠলো—শব্দ মিলিয়ে যেতে লাগলো। যে-সব রকমারি

চিত্রগ্রীব

শব্দ আমরা একসঙ্গে শুনতে পাচ্ছিলুম তার মধ্যে কেবল তিনটি শব্দ অবশিষ্ট রইলো। পতঙ্গের টিন্-ট্যাক্-ট্যাক্; হরিণের ক্ষণস্থায়ী আতঁরব—অজগর তাকে নিশ্চয়ই জলের ডোবার ধারে গলায় ফাঁস দিয়ে মারছে—আর মাথার উপরে বাতাসের শব্দ। এইবার হাতীরা আসছে। একদল হাতী—প্রায় পঞ্চাশটি—আমাদের নীচে এসে খেলা জুড়ে দিলে। মেয়েদের চাঁৎকার, পুরুষদের ঘোঁংঘোঁতানি, আর বাচ্চাদের ছুটোছুটির শব্দে বাতাস ভরে উঠলো।

পরে কি ঘটলো মনে নাই, একটু যেন তন্দ্রা এসেছিল সেই অবস্থায় শুনতে পেলুম আমি যেন চিত্রগ্রীবের সঙ্গে পায়রার ভাষায় কথা বলছি। স্বপ্ন আর ঘুমের একটা গোলমলে জড়ামড়ি অবস্থা। কে আমাকে ঠেলা দিয়ে জাগিয়ে দিলে। অবাক হয়ে শুনলুম ঘণ্টালু ফিসফিস করে বলছে—আর তোমাকে ধরে থাকতে পারি না। আর ঘুমিয়ে না! বিপদের সম্ভাবনা! একটা পাগলা হাতী পিছনে পড়ে আছে। সেটার মতলব ভালো নয়। আমরা খুব উচুতে নেই—ভারা শুঁড়ের নাগালের বাইরে নয়। শুঁড় উচু করে ধরলে সে আমাদের গন্ধ পাবে। বুনো হাতি মাছকে ভয়ও যেমন করে ঘৃণাও তেমনি করে, আমাদের গন্ধ একবার নাকে গেলে সারাদিন এখানে থেকে আমাদের ধুঁজে বার করবার চেষ্টা করবে। তাই বলছি হুঁসিয়ার! শত্রু আক্রমণ করবার আগে তৎপর হওয়া চাই!

হাতী সম্বন্ধে কুল হয়নি। ভোরের ঝাপসা আলোয় দেখি আমাদের গাছের তলায় যেন ছোটখাট একটি পাহাড় ঘুরে বেড়াচ্ছে।



চিত্রগ্রীব

পাছে গাছে গিয়ে সে সৰু সৰু রসালো ভালপালা ভেঙে নিচ্ছে—
বেগলো তখনো শুকিয়ে যায়নি। অসময়ের দুশ্রীণ্য স্থাণ্ডে সে পেট
ভরিয়ে নিতে চায়। আধ ঘণ্টার মধ্যে সে একটা অল্পত কাণ্ড করলে।
সামনের দুই পা একটা মোটা গাছের গুঁড়ির উপর তুলে দিয়ে গুঁড়
উপর পানে ছুঁড়ে দিলে। প্রাচীনকালের অতিকায় হাতীর মত তাকে
দেখতে হল; এমনি করে সে প্রায় গাছের গুণা থেকে সরস ভালপালা
মুচড়ে ছিঁড়ে নিতে লাগলো। সেগুলি নিঃশেষ হলে সে আমাদের
গাছের পাশে একটা গাছে, ঠিক তাই করতে লাগলো। একটা লীর্ণ
গাছ এবার তার নজরে পড়লো। সেটিকে গুঁড় দিয়ে টেনে নামিয়ে
সেই বঁকা রোগা গাছটির উপর সামনের দুই পা রাখলে। তার চাপে
মড়মড় করে গাছটি ভেঙ্গে গেল। তা থেকে যতটা পারে খেলো।
এমনি ভাবে তার সকালের আহাৰ যখন চলছে, তখন তার লক্ষ্যবস্তু
ভয় পেয়ে পাখীরা শূন্যে উড়তে লাগলো আর বাদরেরা গাছে গাছে
লাফালাফি করে কিচিমিচি জুড়ে দিলে। হাতীটা তখন ভাঙা গাছের
গুঁড়ির উপর পা তুলে দিয়ে আমাদের গাছের পানে গুঁড় বাড়িয়ে
ঘেঁড়ালের উপর আমরা বসে ছিলাম সেই ভালটা ধরে ফেলে।
সেই তেমনি করা অমনি সে এক হাঁক দিয়ে তাড়াতাড়ি গুঁড় নামিয়ে
নিলে। সব প্রাণীই মানুষের গন্ধে ভয় পায়। আপনি মনে ঘোঁত ঘোঁত
করে অসন্তোষ প্রকাশ করে আবার সে ঘণ্টালুর মুখের খুব কাছে
গুঁড় তুলে ধরলে। ঠিক সেই সময় ঘণ্টালু হাতীটার প্রায় নাকের
মধ্যেই ফ্যাচ্ করে দিলে হেঁচে। হাতীটা বেজায় ভয় পেলে—মনে
হল মানুষে তাকে ঘেন ঘিরে ফেলেছে। সম্ভ্রান্ত দানবের মত বৃংহন

চিত্রগ্রীব

করতে করতে সে জঙ্গলের মাঝ দিয়ে ছুটে চলো, সামনে যা কিছু পড়লো সমস্ত ভেঙে চূরে দিয়ে । আবার টিয়ার দল ফেঁপে-ওঠা নৌকার সবুজ পালের মত আকাশে উড়লো । বাদরেরা কিচিমিচি করে গাছে গাছে ছুটাছুটি শুরু করে দিলে । বনবরা আর হরিণ জঙ্গল ভেদ করে প্রাণভয়ে ছুটলো । কিছুক্ষণ ধরে সোরগোলের আর সীমা রইলো না । বাড়ির দিকে যাত্রা শুরু করবার জন্ত গাছ থেকে নামবার সাহস হল না—কিছুক্ষণ আমরা সেখানেই বসে রইলুম ।

ভাগ্যক্রমে এক যাত্রিদলের সঙ্গে পথে দেখা হওয়ায় তাদের ঘোড়ায় চড়ে সন্ধ্যার কাছাকাছি বাড়ী পৌছলুম । তিনজনেই প্রাস্তিভারে অবসন্ন, কিন্তু দেন্তামে আমাদের বাড়ীতে চিত্রগ্রীবকে দেখে প্রাস্তির কথা আর মনে রইলো না । কী আনন্দ ! রাতে শুতে যাবার আগে সেই লামার ধীর স্থির আশ্বাসবাণীর কথা মনে পড়লো, যিনি বলেছিলেন—তোমার পাখী নিরাপদ !

ছয়

কিন্তু আমাদের ফেরবার পরদিন চিত্রগ্রীব আবার সকালে উড়ে গেল, তারপর আর ফিরে এল না। চারদিন ধরে তার জন্ত অপেক্ষা করে যখন অসহ হয়ে উঠলো, তখন ঘণ্টালু আর আমি তার সন্ধানে বার হলুম—জীবিত বা মৃত অবস্থায় তাকে খুঁজে বার করাই আমাদের সঙ্কল্প। সিকিম পর্যন্ত যাওয়ার জন্ত দুটি টাট্টু ভাড়া করা হল। প্রত্যেক গ্রামের মাঝ দিয়ে যাবার সময় চিত্রগ্রীবের খবর নিয়ে নিয়ে আমাদের গন্তব্য পথ স্থির হল। অনেকেই পাখীটিকে দেখেছে, কেহ কেহ তার নিখুঁত বর্ণনা পর্যন্ত দিলে, এক জন শিকারি এক লামাসারিতে এক বাড়ীর কার্নিশের তলায় আর একটা ছোট পাখীর পাশে তাকে বসে থাকতে দেখেছে; এক জন বৌদ্ধ সন্ন্যাসী বলে, সিকিমে তাদের মঠের কাছে নদীর ধারে যেখানে বুনোহাঁসের বাসা, সেখানে তাকে দেখেছে; আমাদের যাত্রার পর দ্বিতীয় দিন বিকালে শেষ গ্রামের মাঝ দিয়ে যাবার সময় শুনলুম এক ঝাঁক ছোট পাখীর দলে তাকে দেখা গেছে।

এমনি সব স্মৃতি-খবর শুনে শুনে আমরা সিকিমের সর্বোচ্চ অধিত্যকায় গিয়ে পৌঁছলুম—তৃতীয় রাত সেখানেই জেগে কাটলো। টাট্টুগুলোর ঘুম এসেছিল, আমাদের অবস্থাও তেমনি। ঘণ্টাখানেক আন্দাজ ঘুমিয়েছি মনে হল, তারপরই ঘুম ভেঙে গেল। চারিদিকে একটা কঠিন স্তব্ধ ভাব; ভারবাহী পশুদুটো স্থির হয়ে দাঁড়িয়ে আছে। আকাশে আধখানা চাঁদ; সেই চাঁদের আর আগুনের আলোতে দেখলুম তারা কান খাড়া করে সন্তর্পণে কি যেন শুনেছে। এমন কি

চিত্রগ্রীব

তাদের লেজ পর্যন্ত নড়ছে না। আমিও একমনে শুনতে লাগলুম। সন্দেহ নাই যে রাতের এই নীরবতা কেবলমাত্র স্তব্ধতা নয়; স্তব্ধতা হল ফাঁকা, কিন্তু এই নীরবতা, যা আমাদের ঘিরে ধরেছে, এটি অর্থে ভরা; যেন কোনো দেবতা জ্যোৎস্নার জুতা পরে আমার এত কাছ দিয়ে হেঁটে চলেছেন যে হাত বাড়ালেই তাঁকে ছুঁতে পারি!

ঠিক সেই সময় টাটুগুলো তাদের কান নাড়লে—নিরবতার মাঝ দিয়ে অগোচরে যে শব্দ চলে আসছে তারই প্রতিধ্বনি ধরবার জন্ম। দেবতা চলে গেছেন; চারিদিকের কঠিন ভাব যেন কেটে যাচ্ছে এমনি একটা অদ্ভুত অহুভূতি হ্রস্ব হল। ঘাসের অতি মৃদু কাঁপনও অহুভব করছি, কিন্তু তা-ও কণেকের জন্ম; টাটুগুলো উত্তর দিক থেকে একটা নতুন শব্দ শোনবার জন্ম কান খাড়া করে আছে। অবশেষে আমিও শুনতে পেলুম। ঘুমের ঘোরে শিশুর হাই তোলার মত কি একটা শব্দ কানে এল, তারপর আবার নীরবতা। তারপর বাতাসের মাঝ দিয়ে টানা দীর্ঘনিশ্বাসের মত একটা শব্দ ছুটে গেল; সেই শব্দ ক্রমে নীচে নামতে লাগলো—যেন একটি পুরু সবুজ পাতা স্থির জলের মাঝে আশে আশে ডুবে যাচ্ছে। তারপর দিগন্তে একটি মৃদু গুঞ্জন উঠলো—আকাশের সীমায় কে যেন আরাধনা করছে! মিনিট খানেক পরে ঘোড়াগুলো কান আলগা করে দিলে, তাদের লেজ দোলাতে লাগলো, আমিও যেন হালকা বোধ করলুম। ঐ যে হাজার হাজার হাঁস অনেক উঁচু দিয়ে উড়ে চলেছে! তারা আমাদের প্রায় চার ফুট উপরে, তবুও টাটুগুলো আমার অনেক আগে তাদের আসার শব্দ শুনতে পেয়েছে।

চিত্রগ্রীব

হাসের ওড়া দেখে বোঝা গেল রাত পোহাতে আর দেয়ী নাই। আমি উঠে বসে দেখতে লাগলুম। একে একে তারানল অস্তে নামলো। টাট্টুগুলো চরে চরে ঘাস খেতে শুরু করলে। আমি তাদের দড়িতে ঢিল দিলুম। রাত শেষ হল, এখন আর আঙনের এত কাছে তাদের বেঁধে রাখবার দরকার নাই।

আর দশ মিনিটে ভোরবেলার গভীর স্তব্ধতার মাঝে সমস্ত জিনিস বাঁধা পড়লো—আমাদের জন্তুগুলোও বাদ গেল না। এবার আমি স্পষ্ট দেখলুম তারা মাথা তুলে শুনেছে। কোন্ শব্দ কানে ধরবার তারা চেষ্টা করছে? বেশিক্ষণ অপেক্ষা করতে হল না। নিকটেই এক গাছে একটা পাখী ডানা ঝটপট করে উঠলো, তারপর অপর এক ডালে আর একটা পাখী তাই করলে। তাদের মধ্যে একটা গান ধরলে। সেই গানে সমস্ত প্রকৃতি জেগে উঠলো। অল্প পাখীরা ঝঙ্কার দিলে, তারপর আরো পাখী, তারপর আরো। এইবার চারিদিকের চেহারায় আর রং অতি দ্রুত স্পষ্ট হতে লাগলো। এমন করে গ্রীষ্মপ্রধান দেশের ক্ষণস্থায়ী উষার, অবসান হল, ঘণ্টালু ভগবানের নাম করবার জন্তু উঠে বসলো।

সেদিন আমরা শিকালেলের কাছে লামাসারিতে এসে পৌঁছলুম। লামার সানন্দে চিত্রগ্রীবের সমস্ত খবর দিলেন। তাঁরা জানালেন আগের দিন বিকালে চিত্রগ্রীব আর তার সঙ্গী ‘সুইফ্ট’ পাখীর দল, যারা মঠের কার্নিশের তলে আশ্রয় নিয়েছিল, তারা দক্ষিণমুখে উড়ে গেছে।

লামাদের আশীর্বাদ নিয়ে আমরা বিদায় নিলুম। আবার

চিত্রগ্রীব

চিত্রগ্রীবের সন্ধানে যাত্রা। শেষবার গিরিশ্রৈণীর পানে মুখ ফিরিয়ে
দেখলুম তারা মশালের মত জ্বলছে। সামনে শরতের ছোপ-ধরা
বন সোনালী, বেগুনী, সবুজ আর ফিকে লালে বিকমিক করছে !



সাত

কার্তিকমাসের এক দুপুরে দার্জিলিং ষ্টেশনে আমরা ট্রেনে চেপে বসলুম সহরে ফেরার জন্য। চিত্রগ্রীব তার খাঁচায় বসে দেন্তায় থেকে সিদ্ধালৈল যাওয়া-আসার গল্প শুরু করলে—

“তুমি অনেক ভাষা শিখেছ, মানুষের ভাষা আর জীবজন্তুর ভাষা দুয়ের ওপরই তোমার সমান দখল, আমার কথা শোনো—তুচ্ছ এক পাখীর এলোমেলো অস্পষ্ট কাহিনী। নদীর জন্য পাহাড়ে—আমার গল্পের উৎপত্তিও সেইখানে।

“ঈগলের বাসার কাছে ছুরাওয়া বাজকে নখ দিয়ে আমার মাকে ঝণ্ড ঝণ্ড করে ছিঁড়ে ফেলতে দেখে মনের অবস্থা এমন হল যে স্থির করলুম, আমিও মবাবো, কিন্তু সেই সময়তান পাখীর নখাবাতে নয়। যদি কারও খাণ্ডে পরিণত হতে হয়, তবে আকাশের রাজা ঈগলের খাণ্ড হওয়াই ভালো। তাই আমি ঈগলের বাসার কাছে চত্বরে গিয়ে বসেছিলুম, কিন্তু তারা আমার কোনো ক্ষতি করলে না। তাদেরও তখন শোকের সময়। তাদের বাপ ফাঁদে ধরা পড়ে মারা গেছে; মা খরগোস আর পাখী শিকার করতে চলে গেছে। এ পর্যন্ত ঈগলছানাও মা-বাপের মারা শিকারই খেয়েছে, জীবন্ত আমাকে আক্রমণ করে মারবার সাহস বোধ করি তাদের হল না। গত কয়েক দিনে অনেক ঈগল দেখলুম, জানি না কেন তাদের মধ্যে কেউ আমার কোনো ক্ষতি করেনি।

“তারপর তুমি এলে আমার ধরে খাঁচায় পোরবার জন্যে। মানুষের সঙ্গ নেবার যত মনের অবস্থা ছিল না, তাই আমি উড়ে

চিত্রগ্রীব

পালানুম। ভাবলুম বরাতে যা থাকে তাই হবে। জায়গাগুলো ভূগিনি, তোমার বন্ধুদেরও মনে ছিল, দেন্তাম যাবার পথে তাদের কাছেই ছিলুম। দুদিন মাত্র উড়েছিলুম। সেই দু দিনের মধ্যে এক বাজপাখী আমায় আক্রমণ করে, সে সেই সবে উড়তে শিখেছে, তাকে আচ্ছা করে শিক্ষা দিলুম। ব্যাপারটা হয়েছিল এই রকম—সিকিমের নীচে বনের ওপর দিয়ে একদিন সকালে উড়ছি, এমন সময় বাতাসের চীৎকার শুনতে পেলুম—এখন তার অর্থ আমি জানি, তাই একটা চালাকি খেলুম। হঠাৎ থেমে গেলুম। বাজপাখী আমার ওপর পড়ছিল, টিপ ফসকে গিয়ে সে নীচে পড়ে গেল। গাছের মাধ্যম তার ডানা ঘসে গেল। আমি উচুপানে তাড়াতাড়ি উড়তে লাগলুম। কিন্তু সে আমার নাগাল ধরে ফেল্লে। তখন আমি শূন্য চক্রাকারে ঘুরতে লাগলুম। উচুতে উঠতে উঠতে শেষে এত উচুতে উঠলুম যে আর নিশ্বাস নিতে পারি না, তাই আবার নীচে নেমে আসতে হল।

“কিন্তু যেই নেমেছি অমনি ভয়ানক চীৎকার করে বাজ আমার ওপর পড়লো। ভাগ্যক্রমে তখন, আমার জীবনে সেই প্রথম, বাবাকে যেমন করতে দেখেছিলুম তেমনি করে ডিগবাজি খেতে চেষ্টা করলুম। জোড়া ডিগবাজি খেয়ে ফোয়ারার মত ওপরে লাফিয়ে উঠলুম। বাজ আবার টিপ্‌ফসকে আক্রমণ করতে উঠলো, কিন্তু আমি তাকে সে হুযোগ দিলুম না। আমি তার দিকে তেড়ে গেলুম। ঠিক যেই তাকে পেরিয়ে যাব, অমনি সে নীচুপানে ডুব দিয়েই উঠে পড়ে আমার আঁকড়ে ধরতে গেল। আবার

চিত্তগ্রীব

আমি ডিগবাড়ি খেলুম—তাকে এত জোরে ধাক্কা দিলুম যে সে তাল সামলাতে পারলে না। কি যে হল জানি না, কিন্তু মুহূর্তে মনে হল কি যেন আমায় নীচের দিকে টেনে নিয়ে চলেছে, একেবারে পাতালের মধ্যে। আমার ডানা অবশ হয়ে গেছে। ঈগল যেমন পড়ে, আমি তেমনি পড়লুম পাথরের মত, অব্যর্থ—আমার সমস্ত ভার দিয়ে বাজের মাথায় ঘা দিলুম। মনে হয় সেই আঘাতে সে অচেতন হয়ে গেল। সে-ও পড়লো, নীচের বনে সে হারিয়ে গেল। আমি দেখি একটা গাছের ডালের ওপর গিয়ে পড়েছি।

“বাতাসের স্রোত আমায় নীচে টেনে নিয়েছিল। সেই আমার প্রথম অভিজ্ঞতার পর আমি সে রকম আরো অনেক দেখেছি, কিন্তু আমি বুঝতে পারিনি কোনো কোনো গাছ বা জলধারার ওপর কেন বাতাস খুব ঠাণ্ডা হয়ে উঠে একটা স্রোতের সৃষ্টি করে, আর কোনো পাখী সেই স্রোতের মাঝে গিয়ে পড়লে তাকে তার মধ্যে টেনে নেয়। সেই স্রোতের মাঝে ওপর নীচে ঘুরপাক খেয়ে তবে তার মাঝে উড়তে শিখি। কিন্তু ওরকম স্রোতকে আমি স্থগা করি না। কারণ প্রথম বাতাসের স্রোতের মাঝে পড়ি, তাই আমার প্রাণ বাঁচিয়েছিল।

“সেই গাছের ওপর বসে বসে ক্ষিপের আলায় বাড়ির দিকে যাত্রা করতে হল। ভাগ্যক্রমে এবার কোনো বাজপাখী আমার তীরের মত গতিকে বাধা দেননি।

“কিন্তু সেই বাজা ঘাতকের হাত থেকে পরিজ্ঞাণ পেয়ে আমার সাহস ফিরিয়ে পেলুম, আর যেই ভূমি বাড়ি এলে অমনি আপনমনে

চিক্কগ্রীব

বল্লুম, এবার আমার বন্ধু দেখেছে আমি বেঁচে আছি, আর সে আমার জন্তে ভাববে না। শিকরে-ভরা শুল্ল ভেদ করে আবার উড়তে হবে আমার সাহস পরখ করবার জন্তে!

“এবার আমার আসল গল্পের শুরু। উত্তরে ঈগলের বাসায় গেলুম লামাসারিতে আশ্রয় নিলুম, সেখানে আগের বার এক সাধু আমায় আশীর্বাদ করেছিলেন। সেখানে আমার পুরানো বন্ধু সেই ছোটপাখী-দম্পতীর সঙ্গে আবার দেখা করলুম। তারপর আরো উত্তরে সিঙ্গালেস্ পেরিয়ে ঈগলের বাসায় গিয়া পৌছলুম। বাসা শুল্ল, ঈগলেরা চলে গেছে। বেশ শুছিয়ে নিয়ে সেখানে বসলুম, কিন্তু খুব যে তৃপ্তি হল তা বলতে পারি না। কারণ ঈগলের বাসায় রাজ্যের জঞ্জাল, আর আমার মনে হয় তা পোকামাকড়ে ভরা। দিনে ঈগলের বাসায় থাকলেও রাতে গাছের ওপর থাকাই স্থির করলুম। সেখানে পোকামাকড়ের উৎপাত নেই। দিন দুই ঈগলের বাসায় যেতে আসতে দেখে স্থানীয় পাখীমহলে আমার সম্বন্ধ বেড়ে গেল। তারা আমাকে ভয় করতো, হয়ত তারা আমাকে এক প্রকার ঈগল বলেই ঠাউরেছিল! শিকরেগুলোও আমার দিকে ঘেঁসে না। এই সব কারণে নিজের ওপর বিশ্বাস বেড়ে গেল, তাই একদিন ভোরে অনেক উচু দিয়ে একটা পাখীর জেগীকে দক্ষিণে যেতে দেখে তাদের সঙ্গে ভিড়ে গেলুম। তারা আপত্তি করলে না। সেই বুনোহাঁসের দল বোদে-ভরা সমুদ্রের সন্ধানে লক্ষ্যবীপের দিকে চলেছে।

“দু' ঘণ্টা ওড়ার পর, দিন যখন তেতে উঠলো, তখন হাঁসগুলো

চিত্রগ্রীব

এক খরশ্রোতা পাহাড়িয়া শ্রোতস্বতীর ওপর নামলো। ঈগলের মত তারা প্রায়ই নীচুপানে চায় না।—তাদের দৃষ্টি দিগন্তে নিবদ্ধ। বহুদূরে আকাশের গায়ে একটি খেতাব নীল ক্ষিতা দেখতে পেয়ে ধীরে ধীরে নিম্নগামী এক সরল রেখায় তারা উড়তে লাগলো যতক্ষণ না মনে হল পৃথিবী আমাদের সঙ্গে মেলবার জন্তে উঠে আসছে। তারপর শীঘ্রই সকলে সেই রূপালি শ্রোতে ঝাঁপ দিলে, কারণ এখন সেই শ্রোতস্বতীর বং নীলের চেয়ে রূপার মত শাদা দেখাচ্ছে। তারা জলের ওপর ভাসতে লাগলো, কিন্তু আমি জানি তাদের মত আমার আঙুল জোড়া নয়, তাই আমি এক গাছের ওপর বসে তাদের খেলা দেখতে লাগলুম। তোমবা জানো হাঁসের ঠোঁট কি রকম চেপ্টা আর বিস্ত্রী, কিন্তু আমি এখন তার কারণ বুঝতে পারলুম। নদীপাড়ে গেড়ি শামুক প্রভৃতির মত যে-সব জিনিস জন্মায় সেগুলোর ওপর তাদের ঠোঁট চিমটের কাজ করে। মাঝে মাঝে তারা কোনো লতাগুল বা শামুকের ওপর ঠোঁট রাখছে, তারপর তাকে মোচড় দিয়ে টেনে তুলছে, যেমন করে কদাই পাতিহাঁসের ঘাড় মটকায়। তারপর সে শিকারকে একেবারে গ্রাস করে, জোরালো গলার মধ্যে তাকে চূর্ণ করে ফেলে, গলার বেশি নীচে নামবার আগেই তার আকার কমতে কমতে একেবারে লোপ পায়। কিন্তু সব সময়ে এত সহজে কাজ শেষ হয় না। জলের ধারে এক গর্তে একবার একটা হাঁস একটা মাছ দেখতে পেলে—সরু আর লম্বা চেহারা, সাপের মত। সে তাকে টানতে শুরু করলে। যতই টানে ততই সেটা আরো সরু আর লম্বা হতে থাকে। অনেক

চিত্রগ্রীব

টানাটানির পর একটু একটু করে মাছটাকে গর্তের বার করলে। তারপর হাঁসটা লাফিয়ে লাফিয়ে তীরে উঠে মাছটাকে মাটির ওপর আছড়ে ফেলে। যে অংশটা তার ঠোঁটের মধ্যে ছিল সেটা প্রায় গুঁড়ো হয়ে গেছে—ল্যাগব্যাগে শিকারটা যে মরে যাবে তাতে আর আশ্চর্য কি! এমন সময় কোথা থেকে আর একটা হাঁস ছলকি চালে এসে উপস্থিত। (ওড়া বা সাঁতার দেওয়ার সময় ছাড়া হাঁসের মত নড়বড়ে পাখি আর দেখা যায় না। জলের ওপর তাদের দেখলে মনে হয় যেন ঘুম-সরোবরে স্বপ্ন ভেসে বেড়াচ্ছে; আর মাটির ওপর তারা দেখায় যেন লাঠির ওপর ভর দিয়ে খোঁড়া নেংচে নেংচে চলেছে!) তুই হাঁসে ঝগড়া শুরু করে দিলে। ঠোঁট দিয়ে পরস্পরের পালক টানাটানি করে, পাখার ঝাপটা মেঝে, মাঝে মাঝে মাটি ছেড়ে লাফিয়ে উঠে লাথিলাথি করে ব্যাপারটা দিব্যি জমিয়ে তুলে। ঝগড়ায় মেতে তারা তুলেই গেছে কিসের জল্পে ঝগড়া; এমন সময় নলঝাগড়ার ঝোপের মাঝ থেকে একটা বেড়ালের মত জন্তু, সম্ভবত ভাম, লাফিয়ে পড়ে মরা পাকাল মাছটাকে কামড়ে ধরে ঝোপের মাঝে দে ছুট। তখন হাঁসগুলো বণে ক্ষান্ত দিলে। হাঁসগুলোর কি ছাই এক তিল বুদ্ধি আছে? তাদের তুলনায় আমরা পায়রা, বুদ্ধির অবতার বলেই চলে।

“তাদের ঝগড়া থামলে সর্দার হাঁস ডাকলে—‘ক্যাক্ ক্য ক্য ক্য!’ অমনি সকলে তাড়াতাড়ি পা দিয়ে জল কেটে গতিবেগ স্থগিত করতে লাগলো। তারপর কয়েকটা ডানার ঝাপট, তারপরই তারা শূন্যে উঠলো। এখন তাদের কি স্বপ্ন দেখাচ্ছে! অসংখ্য

চিত্রগ্রীব

ভানার সেই মুহু সাঁই-সাঁই শব্দ, বিলম্বিত গ্রীবা ও দেহ যেন আকাশপটে আঁকা, দেখলে চোখ জুড়িয়ে যায়। সে-দৃশ্য কখনো ভুলবো না।

“কিন্তু প্রত্যেক দলেই দু’একজন দল থেকে ছটকে পড়ে। একটা হাঁস পিছনে পড়ে রইলো, কারণ সে তখনো একটা মাছকে আয়ত্ত করিতে পারেনি, শেষে মাছটাকে ধরে সে একটা গাছের সন্ধানে উড়লো, যেখানে নিরিবিলি বসে সে তাকে খেতে পারে। হঠাৎ শূন্য আকাশ থেকে একটা প্রকাণ্ড শিক্রে তাকে আক্রমণ করলে। হাঁসটা আরো ওপরে উঠলো কিন্তু অক্লান্ত শিক্রের দয়া হল না। ক্রমেই তারা ঘুরে ঘুরে উচু থেকে উচুতে উঠছে চীৎকার আর প্যাক্ প্যাক্ শব্দে। হঠাৎ একটা মুহু অথচ পরিষ্কার প্রতিধ্বনি শোনা গেল—হাঁসের ঝাঁকের সর্দার দলছাড়াটাকে ডাকছে। শুনে সে অন্তমনস্ক হয়ে পড়লো, কি করছে নিজেই বুঝলে না, সেও সেই ডাকের জবাব দিলে। অমনি মাছটা তার মুখ থেকে থসে গেল। পাতার মত সেটা পড়তে লাগলো। শিক্রে মাথা নীচু করে শূন্যে ডুব দিলে। যেই সে নখ দিয়ে মাছটাকে বিঁধতে যাবে অমনি বাতাসের মাঝ দিয়ে একটা গোঁ-গোঁ। সোঁ সোঁ শব্দ শোনা গেল। খাড়া পাহাড়ের ওপর থেকে যেমন করে পাথরের চাঁই থসে পড়ে তেমনি করে চোখের নিমেষে এক ঝগল এসে পড়লো। শিক্রেকে প্রাণভয়ে ছুটতে দেখে আমার মন খুব খুঁসি হয়ে উঠলো।

“প্রকাণ্ড পালের মত ঝগলের দুই ভানার তলায় নখগুলো বিছাবেগে বার হয়ে মাছটাকে বিঁধে ফেলে, তারপর বাদামী সোপার

চিত্তগ্রীব

উজ্জল বর্মে ঢাকা বাতাসের রাজ্য উড়ে চলে গেল—তার হাঁটুর ওপরের পালকগুলো বাতাসে ফরফর করতে লাগলো। অনেক দূরে শিকরে তখনো প্রাণভয়ে ছুটে পালাচ্ছে।

“সে অনেক দূরে চলে যাওয়াতে আমি খুঁসি হলুম, কারণ ষাট্রিপাড়ী যাবার পথের সন্ধান আমাকে করতে হবে, যেখানে মাহুমের ফেলা বীজ পেতে পারি। শীঘ্রই কিছু বীজ পাওয়া গেল। বেশ একরকম আহার করে একটা গাছের ওপর বসে আমি ঘুমিয়ে পড়লুম। বিকালের মাঝামাঝি ঘুম ভাঙলে স্থির করলুম, ওপব পানে উড়ে লামাসারিতে আমার বন্ধু ছোট পাখীদের সঙ্গে দেখা করে আসা যাক। যাত্রাপথে কোন দুর্ঘটনা ঘটেনি, কারণ তখন আমি সাবধানে উড়তে পারি। সাধারণত আমি খুব উঁচুতে উঠে যাই, সেখান থেকে নীচে আর দিগন্তে দৃষ্টিপাত করি। বুনোহাঁসের মত লম্বা গলা না থাকলেও, কিছুক্ষণ অন্তর ঘাড় কাত করে দেখে নিই পিছন পানে কেউ আক্রমণ করতে আসছে কিনা।

“সুর্ধাত্তের সময় পৃথিবীকে আশীর্বাদ করবার জন্তে ঠিক যখন লামারা পূজা-মন্দিরের ধারে দাঁড়াবার উদ্যোগ করছিলেন আমি সেই সময় মঠে পৌঁছলুম। বাসার মধ্যে তিনটি ছানাকে ঘুম পাড়িয়ে আমার পাখী-বন্ধু স্বামী-স্ত্রী সেইখানেই উড়ে বেড়াচ্ছিল। আমাকে তারা অবশ্য সাদর অভ্যর্থনা করলে। সন্ধ্যা-বন্দনার পর সম্মাসীরা আমায় খাওয়ালেন, আর বুড়ো লামা একটা আশীর্বাদের কথা কি বলেন, যে-আশীর্বাদ ‘অনন্ত করুণা’ বলে কে এক জন আমায় দিয়েছেন। তারপর আমি তাঁর হাতের ওপর থেকে উড়ে গেলুম—

চিত্রগ্রীব

বোধ হল একেবারে নির্ভয় হয়েছি। দেহ ও মনের সেই অবস্থায় লামাসারির ছাত্তের নীচে পাখী-বন্ধুর বাসার পাশেই : আমার বাসার মধ্যে গিয়ে ঢুকলুম।

“কার্তিক মাসের রাত ঠাণ্ডা। সকালবেলা সন্ন্যাসীরা যখন ঘণ্টা বাজাতেন, তখন আমার পাখী-বন্ধুর ছানাগুলি এদিক ওদিক উড়ে খেলা করতো, আর তাদের বাপ-মা ও আমি সকালের শীত কাটাবার জন্তে উড়তে থাকতুম। তাদের দক্ষিণে যাত্রার আয়োজনে সাহায্য করবার জন্তে সেদিন সেখানেই কাটালুম। তারা লঙ্কাদ্বীপ বা আফ্রিকায় গিয়ে বাসা বেঁধে থাকা স্থির করেছে শুনে আমি অবাক হলুম। তাদের বুঝিয়ে বল্লুম ‘সুইফটের’ বাসা তৈরী করা মোটেই সহজ নয়। তখন আমার জ্ঞান-পিপাসা মেটাবার জন্তে তারা আমাকে বুঝিয়ে বল্লেন কেমন করে তাদের বাস তৈরী করে।”

আট

“সুইফ্টের বাসা বাঁধার ওস্তাদি বোকাবার আগে তার অসুবিধার কথা বলি। তার ঠোট ছোট উড়ন্ত পোকা ধরবার উপযোগী। তার মুখ খুব চওড়া, তার দ্বারা উড়তে উড়তে শিকার ধরা সম্ভব হয়েছে। সে আক্রমণ করলে খুব কম পোকামাকড়ই তার মুখের ইঁ এড়িয়ে পালাতে পারে। সে আকারে ভারি ছোট, তাই বেশি ভার তুলতে পারে না। সেই জন্তু তার বাসা খুব হালকা জিনিষে তৈরী—যেমন খড়কুটো বা মাঝারি আকারের ছুঁচের মত পাতার ডাঁটি।

“প্রথম যখন ‘ওই’-পাখী দেখি তখন তাকে পক্ষাঘাতগ্রস্ত বিকলাঙ্গ বলে মনে হয়েছিল। তারা বেশ জানে তাদের পা-গুলো অপদার্থ; দাঁড়াবার মত পা তাদের নেই বলেই চলে। তার ছোট ছোট পা, বঁড়শির মত আটকাবার জন্তুই বার সৃষ্টি, তার দেহ থেকে সোজা বার হয়েছে। তার হকের মত নখ দেখলে মনে হয় যেন তা নোয়ানো যায় না, দেহ আর পায়ের পাতার মধ্যে, পায়ের অংশ সামান্য, এজন্তে লম্বা পায়ের অল্প পাখীদের যে একটা দোলা-ভাব থাকে, তা তার নেই। তাই তার দেহ লাকড়াপের অল্পপযুক্ত হওয়া স্বাভাবিক। কিন্তু এই খুঁত খণ্ডে গেছে তার একটি সুবিধা দ্বারা—সে পাথরের রেলিং, ষেত পাথরের কার্নিশ বা ধামের মাথা আঁকড়ে থাকতে পারে। এমন আর কোন পাখী পারে না। বন্ধু সুইফটকে পালিশ-করা চকচকে দেওয়াল আঁকড়ে থাকতে দেখেছি এমন সহজে, মনে হয় যেন সে খাঁজা কাটা দেওয়াল আঁকড়ে আছে।

“এই সব অসুবিধার জন্তে ঠিক কার্নিশের তলার ঘুলঘুলি সে

চিক্করী

তার বাসার জন্তে বেছে নেয়। কিন্তু সেখানে ডিম পাড়তে পারে না। কারণ তা গড়িয়ে পড়ে যাবে। তাই সে ছোট ছোট ওড়া খড় আর বরা পাতা ধরে বাসায় পাখরের মেকের ওপর তার খুঁড় দিয়ে আটকে দেয়। তার বাসা বাঁধার ওস্তাদির এইটিই হল গুপ্ত রহস্য। আশ্চর্য তার খুঁড়, আসবাব নির্মাণ। ছুতারের সেরা আঠার মত তা শুকিয়ে এঁটে যায়। বাসা ঠিক হলে, তারা লম্বা লম্বা ডিম পাড়ে। তাদের সমাজে মেয়েরা পায়রা-সমাজের মেয়ের মত স্বাধীন নয়। আমাদের মেয়েরা পুরুষের সমান অধিকার ভোগ করে, কিন্তু মেয়ে-সুইকটকে সব সময়েই বেশির ভাগ কাজ করিতে হয়। যেমন, তাদের পুরুষ কখনো ডিমে তা দেয় না; সে কাজ মেয়েকেই করতে হয়। কখনো কখনো পুরুষটির দিনের বেলা জীর খাবার নিয়ে আসে, এই পর্বন্ত; তা না হলে মতক্ষণ জেগে থাকে তার সমস্ত সময়টাই অস্ত পুরুষ পাখীদের সঙ্গে কাটায়, যখন তাদের জীরা ডিমে তা দিতে ব্যস্ত থাকে। বন্ধু সুইকটকে বলেছিলুম পায়রার দৃষ্টান্ত দেখে ত্রীকে আরো স্বাধীনতা দেওয়া উচিত, কিন্তু সে কথা সে ঠাট্টা বলেই যেন ধরে নিলে।

“অবশেষে আরোজন শেষ হল। শরতের এক জ্বলন্ত সকালে তারা পাচজন আর আমি দক্ষিণমুখে যাত্রা করলুম—কর্তা সুইকট পশু দেখিয়ে চলো। সরল রেখার নয়, পূর্বে পশ্চিমে এঁকে বেঁকে চলছি, দিকটা মোটামুটি বহিঃ দক্ষিণই আছে। নদী হ্রদের ওপর যে সব পোকা আর মশা দেখা যায় সুইকটরা তাই খায়। ঘণ্টায় প্রায় পঞ্চাশ ফাইল তারা ওড়ে—ছোট পাখীর পক্ষে প্রচণ্ড বেগ। তারা

চিত্রগ্রন্থ

বনজল ভালোবাসে না, কারণ পোকামাকড়ের খোঁজে তাদের দৃষ্টি নীচুপানে যখন থাকে, তখন গাছে থাকে লেগে তাদের ডানা ভেঙে যাবার সম্ভাবনা। জলের ওপর ফাঁকা জায়গাই তারা পছন্দ করে। কান্তের মত লম্বা ডানা দিয়ে, ঈগল যেমন দ্রুত শিকারের ওপর এসে পড়ে তেমনি ক্ষিপ্রবেগে তারা বাতাস কেটে চলে। তার চোখ আর মুখের স্থম্ভতা কল্পনা করে। জলের ওপর দিয়ে সে যখন ঘুরতে ঘুরতে উড়ে চলে তখন এত সহজে উড়ন্ত পোকামাকড় গ্রাস করতে থাকে যে তার যাত্রাপথ মশামাকড়শৃঙ্খ হয়ে যায়—কয়েক মুহূর্ত আগে রোদের মধ্যে যারা ভনভন করে ঘুরছিল।

“এমনি করে কত ছোট নদী, পুকুর, জলাভূমি, পেরিয়ে চলুম। কর্তা সুইফটের খাওয়া ও জলপান চটপট শেষ হয়। জলের ওপর উড়তে উড়তে ফোঁটা ফোঁটা জল চেটে নিয়ে খুব তাড়াতাড়ি গিলতে থাকে। সেই জন্তাই ঘোপঝাড় গাছপালায় ভর্তি জায়গায় ওড়া, সে ভালবাসে না।

কিন্তু খোলা জায়গায় এত ওড়ার অস্ববিধাও আছে। সুইফট যখন তাড়াতাড়ি পোকামাকড় খাচ্ছে, তখন ওপর থেকে ছোট শিকার তার ওপর ঝাঁপিয়ে পড়তে পারে। তা যদি ঘটে তবে সে জলে ডুব দিতে পারে না, কারণ তাতে ডুবে মরার সম্ভাবনা। আমার বন্ধুদের ওপর এমন একটি আক্রমণের কথা বলি শোনা। একদিন বিকালে এক প্রকাণ্ড হ্রদের ওপর তারা আহার সংগ্রহ করছে, আমি এদিক ওদিক উড়ে বাচ্ছাগুলোর খবরদারি করছি, এমন সময় একটা ছোট শিকরে হস করে নেমে এল। বাচ্ছাগুলোর রক্ষার

চিত্রগ্রীব

তার আমার ওপর—জীবন সৰুট করেও তখনি একটা ব্যবস্থা করতে হবে। এক মুহূর্ত ইতস্তত না করে ঝাঁপ দিয়ে ডিগবাজী খেয়ে শক্ত আর বাচ্ছাগুলোর মাঝে এসে পড়লুম। ছোট শিকরেটা একটা পাররার কাছে এত সাহস আসা করেনি, আমার ওজনটাও বিচার করেনি, আমি তার চেয়ে আধ পোয়া আন্দাজ বেশি ভারি। সে নখ দিয়ে আমার লেজের ঘা দেওয়াতে কয়েকটা পালক ছিঁড়ে গেল। তা দেখে সে ভাবলে কিছু বুকি পেয়েছে, তাই সে শূন্য চক্ষাধারে একটু উড়ে নিলে। আসলে সে কেবল আমার পালক পেয়েছে, এ কথা বোঝবার আগেই বন্ধুরা এক গাছের ছাল আঁকড়ে নিরাপদ হল। ছোট শিকরেটা এমন ক্ষেপে গেল যে সে একটা বড় বাজের মত সরোবে আমার মাথার ওপর এসে পড়লো। যাই হোক, তার দেহ খুবই ছোট, আর তার নখ আরো ছোট; আমি জানতুম, তা দিয়ে আমার পালক আর চামড়া বেশি বেঁধা যাবে না। তাই আমি তার যুদ্ধের ডাকে সাড়া দিলুম। ডিগবাজী খেয়ে ওপরে উঠলুম—সেও পিছু পিছু উঠলো। ধাঁ করে নীচুপানে নামলুম, সেও পিছু পিছু নামলো। তারপর আমি উচুতে উঠতে লাগলুম, সেও তাই করলে; কিন্তু ছোট শিকরে বেশি উচুতে উঠতে ভয় পায়—তার পাখা কমজোর হয়ে পড়তে লাগলো। আমি যে-সময়ে ছবার্তা জানা চালাই সে তখন চালায় একবার। তাকে আন্ত আর নিরাপদ দেখে তাকে রীতিমত শিকার দেব স্থির করলুম। যেমনি ভাবা অমনি তা কাছে পরিণত করলুম। হস্ করে নীচে নামলুম, সে আমার পিছু নিলে নীচে, নীচে, আরো নীচে চলেছি। হঠাৎ অন্ধ

চিকিৎসা

আমাদের পানে উঠে আসছে, প্রতি মুহূর্তে উঠতে উঠছে, শেষে মনে হল আমার ভামার ওপারের চেয়ে বেশি দূরে নয়। তারপর আমি সারমের দিকে করেক ইঞ্চি ছুটে গেলুম—একটা তপ্ত হাওয়ার শ্রোতে ঝাঝা লাগলো, তা আমাকে ওপর পানে ঠেলে দিলে। তোমরা জানো নীচু জায়গা আর পাগড়-দেশের উপত্যকার বাতাস গরম হয়ে ওপরে ঠাণ্ডা জায়গায় ঠেলে উঠতে চায়। হঠাৎ ওপরে ওঠা যখন দরকার হয় তখন আমরা, পাখীরা, এই রকম হাওয়ার শ্রোতের সন্ধান করি। এবার আমি তিনবার ডিগবাজী খেলুম, তারপর নীচে চেয়ে দেখি ছোট শিকরেটা জলে ডুবে যাচ্ছে। হাওয়ার শ্রোতে সে পৌছতে পারেনি। খুব খানিকটা নাকানি-চোবানি খেয়ে সে বহু কষ্টে উড়ে তীরে পৌছলো, তারপর ঘন-পাতার অন্তরালে তার লজ্জা ঢেকে ফেলে। অমনি সুইকটরা যেখানে লুকিয়েছিল, সেখান থেকে বার হয়ে দক্ষিণমুখে উড়ে চলে।

“পরদিন কয়েকটি বুনোহাঁসের সঙ্গে দেখা। তাদের গলা আমারই মত রঙিন, কিন্তু তারা বরফের মত সাদা। তারা ছোট নদীর হাঁস—মাছের সন্ধানে পাহাড়ীরা নদী বেয়ে ডেসে চলা তাদের অভ্যাস। অনেক দূর যাবার পর, তারা জল থেকে উঠে বেধান থেকে বাজা করেছিল, সেইখানে উড়ে কিরে যায়। এমনি করে মাকুর মত একবার আগে, একবার পিছে গিরে তারা দিন কাটায়। তাদের ঠোট বড়ো হাঁদের চেয়ে চেন্দা, আর তার ভিতর দিকে বুঝি-কাটা, একবার সে-ঠোট মাছের ওপর চোপে বসলে আর ভা কসকে ধার মা। তারা কিছুক বিশেষ পছন্দ করে বলে মনে হল মা,

চিরঞ্জীব

তার কারণ বোধ হয় হয়ে মাছ প্রচুর। জায়গাটা তাদের ভালো না, কারণ অনবরত হাঁসের ডানা বাতাস নাড়ছে আর তার কলে জলের ওপর সাধারণত যে-সব পোকা ওড়ে তারা পালাচ্ছে। তবুও তারা এ হাঁসগুলোকে দেখে খুশি হল, কারণ তারা পাহাড়িকা স্রোতকে ভালবাসে এবং তার মধ্যেই বাস করে। অধিকাংশ হাঁস স্থির জল পছন্দ করে, সুইফটেরা তা করে না।

• “এখানকার পেঁচা ও অস্ত্রাণ্ডা নিশাচর খুনের সঙ্গে এই হাঁসেরাই আমাদের সতর্ক করে দিয়েছিল। তাই আমরা এমন সব ছোট জায়গায় লুকিয়ে থাকতুম যার মধ্যে পেঁচার ঢোকা সম্ভব নয়। সুইফটদের থাকবার মত ছোট গর্ত গাছে পাওয়া সহজ, কিন্তু আমি বাইরে থাকাই স্থির করলুম। রাত হয়ে এল। শীগ্গিরই আমার চোখ দুটো অকেজো হয়ে গেল—তা দিয়ে আর দেখা যায় না। অন্ধকারের মধ্যে অন্ধকার থাক থাক কালো কাপড়ের মত চোখের ওপর চেপে বসেছে। আমাদের জাতের ঠাকুরের কাছে আপনাকে সাঁপে দিয়ে ঘুমোবার চেষ্টা করতে লাগলুম। কিন্তু পেঁচাদের হতভ্রম-ভ্রতক্রমের মাঝে কার সাধ্য ঘুমোয়? সারারাত ভয় আমার ওপর ভর করে রইলো। এমন ঘণ্টা কাটেনা যার মধ্যে কোনো পাখীর যত্নশীলতার চীৎকার না শোনা যায়। পেঁচাগুলোও সফলতার আনন্দে টেঁচেছে। মাঝে মাঝে পাখীরা মরণভয়ে চীৎকার করে উঠছে, তারপর পেঁচার খন্ডে মারা পড়েছে। আমার চোখ যদিও বন্ধ, আমার কান বেশ বুঝছে কী হত্যাকাণ্ড চলছে। একটা কাক টেকিয়ে উঠলো, তারপর আর একটা, তারপর আর একটা। প্রায় এক ঝাঁক

চিত্রগ্রীব

আতকে উড়ে গাছের গায়ে ধাক্কা লেগে চূর্ণ হয়ে গেল। পেঁচার ঠোঁট আর নখের ঘায়ে ছিন্নভিন্ন বিদীর্ণ হওয়ার চেয়ে এরকম মরণ ভালো। শীত্রই নেউলের গন্ধ নাকে এল, আমি হতবুদ্ধি হয়ে গেলুম, মনে হল মরণের আর দেবী নেই। একেবারে মরিয়া হয়ে চোখ মেলে চাইলুম। সব জিনিসের ওপর একটা ম্লান সাদা আলো। আমার সামনে হাত চারেক তফাতে এক নেউল। আমি ওপর পানে উড়লুম। যদিও তাতে পেঁচার আক্রমণে মারা যাবার বিপদ বাড়লো। আর বাস্তবিকই একটা পেঁচা চোঁচাতে চোঁচাতে এসে হাজির হল। তার পিছু পিছু আরো দুটো এসে উপস্থিত। তাদের ডানার শব্দ কানে এল। শব্দ থেকে বুঝতে পারলুম, আমরা জলের ওপর দিয়ে উড়ছি, কারণ আমাদের পালকের সামান্য কাঁপনেরও প্রতিধ্বনি হতে লাগলো। কোনো দিকে বেশি দূর উড়তে পারি না, কারণ এক সময়ে চার হাতের বেশি নজরে পড়ে না, তাই শূন্য বাতাসের স্রোত হাতড়ে বেড়াতে লাগলুম—যে স্রোত নদীর বাতাস শুধে ঝুঁকে-পড়া ডালের ওপর টেনে নেয়। পেঁচাগুলো প্রায় ঘাড়ের ওপর পড়লো—এখন কি উপায়? আমি ভিগবাজি খেয়ে গোল হয়ে উড়তে লাগলুম। পেঁচাগুলো শব্দ ছাড়ে না। আরো উঁচুতে উঠলুম। তাঁদের আলো আমার ডানা বেয়ে জলের মত ঝরে ঝরে পড়ছে। এবার আর একটু পরিষ্কার দেখতে পেলুম, আমার সাহস ফিরে এল। কিন্তু শত্রু নিরস্ত হল না। তারাও ওপরে উঠলো, আরো আলো চোখে এসে পড়তে, তাদের দৃষ্টিশক্তি কতকটা লোপ পেল। হঠাৎ তাদের মধ্যে দুটো আমার পানে ঝাঁপিয়ে পড়লো। আমি সাঁ করে' ওপরে উঠে গেলুম।

চিক্ৰগ্ৰীৱ

পেঁচাদেৱ টিপ্ কস্কে গেল—আৰু তাৱা পৰম্পৰেৰ ঘাড়ে এসে পুড়লো। খাবায় খাবায় জড়িয়ে গেল, বাতাসে অসহায়ভাবে তাঁদেৱ ডানা ঝটপট ঝটপট কৰছে, পিশাচৰ মত চোঁচাতে চোঁচাতে তাঁৱা নদীৰ ধাৱে নলখাগড়াৰ কোপেৰ মাঝে পড়ে গেল।

“এবাৰ সন্তৰ্পণে চাৰিদিনে চেয়ে চেয়ে দেখতে লাগলুম। অৱাক হয়ে লক্ষ্য কৰলুম, উষাৰ পানে উড়ে এসেছি, চাঁদেৰ দিকে নয়। আমাৰ ভয়বিহ্বল চোখ ঠিক দেখেনি। কিন্তু আশপাশে পেঁচা আৰু নেই; তাৱা বাড়ন্তু ৰোদ থেকে লুকোবাৰ জায়গা খুঁজতে সুরু কৰেছে। নিৰাপদ মনে হলেও লক্ষ্য গাছেৰ বড়ো বড়ো ছায়া থেকে তফাতে ৰইলুম; কাৰণ সেখানে এখনো হয়তো পেঁচা থাকতে পাৰে। গাছেৰ ভাগ্যৰ একটা সৰু ডালেৰ ওপৰ আমি বসে ৰইলুম, সূৰ্যেৰ কিরণ প্ৰথমে সেখানেই তীৰেৰ মত এসে বিধলো—গাছেৰ মাথাটা দেখতে হল যেন সোনাৰ ছাতা—সেই সোনা আবাৰ জ্বলছে। আন্তে আন্তে আলো আৱো নীচে ছড়িয়ে পড়ে শেষে সেই জলধাৱাৰ বৃকে বৈজিৰ চোখেৰ ৰং ধৰে কাঁপতে লাগলো।

শঠিক সেই সময় নদীতীৰে একটা ভয়ানক দৃশ্য দেখলুম। বড়ো বড়ো দুই কাক, কয়লাৰ চেয়ে কালো, একটা চোখ-মিটমিটে অসহায় পেঁচাকে চোকৰাচ্ছে। পেঁচাটা নল-খাগড়াৰ কোপে ধৰা পড়েছে। এখন ৰোদ ওঠায় সে চোখ মেলতে পাৰছে না। অবশ্য ৰাতে অনেক কাক মাৱা পড়েছে, এবাৰ কাকেৱা সেই অত্যাচাৰেৰ শোধ তুলছে। কিন্তু তাৱা দুজনে মিলে বন্দী পেঁচাটাকে মাৱছে—সে-দৃশ্য অসহ্য। তাই খুনেদেৰ কাছ থেকে উড়ে গিয়ে বন্ধু সূইফ্টদেৰ কোঁজে গেলুম।

চিক্কীকীর

আমার কিছু কিছু অভিজ্ঞতা তাদের বল্লম। হাইক্‌ট-দম্পতি বলে, তারাও সারারাত ভরানক বস্ত্রপার চীংকার শুনে শুনে ঘুমতে পারেনি। কর্তা-হাইক্‌ট জিজ্ঞাসা করলে, বাইরে সমস্ত নিরাপদ ত? আমি বল্লম, তাই মনে হয়। তখন সকলে বাইরে এসে দেখি বেচারী পেঁচা সেই ঝোপের মধ্যে মরে পড়ে আছে।

“কী আশ্চর্য্য! সেদিন সকালে ছোট নদীর ওপর একটিও হাঁস দেখতে পেলুম না। বেশ বোঝা গেল তারা ভোররাতে দক্ষিণমুখে উড়ে গেছে, আমরাও তাই করা স্থির করলুম। আমাদের পথে অস্ত্র যে-সব পাখী যাবে তাদের দলে আমরা ভিড়বো না। কারণ, দেশান্তর যাবার সময়, যেখানেই পায়রা, বিলমোরগ বা অস্ত্র পাখীর ঝাঁক যায়, তাদের পিছু পিছু পেঁচা, শিকরে, ঈগল প্রভৃতি তাদের শত্রুবাণ ধাওয়া করে। যে-সব ভয়ানক দৃশ্য দেখেছি তা এড়িয়ে বিপদকে দূরে রাখার জন্তে আমরা পূর্বদিনে সারাদিন উড়ে সিক্কিম গ্রামে গিয়ে বিশ্রাম করলুম। পরদিন হুপুর পর্যন্ত দক্ষিণমুখে উড়ে আবার পূবে গেলুম। এমনি ঘুরপথে যাওয়ার সময় অনেক কাটলো বটে, কিন্তু কতটা হান্ধাম যে কমলো তা বলা যায় না।

“একবার ঝড়ের মাঝে পড়ে এক হ্রদের দেশে গিয়ে পড়ি, সেখানে এক অদ্ভুত দৃশ্য দেখতে পাই। আমি গাছের ওপর বসে ছিলাম। নীচে দেখি অনেকগুলো পোষা পাতিহাঁস মুখে এক একটি মাছ ধরে ভেসে বেড়াচ্ছে। কিন্তু কেউ তা খাচ্ছে না। ইতিপূর্বে কখনো হাঁসকে মাছ খাবার লোভ সঞ্চার করতে দেখিনি, তাই ব্যাপার দেখবার জন্তে হাইক্‌টদের ডাকলুম। কয়েকটা গাছের ছাল ঝাঁকড়ে ধরে

চিত্রগ্রীব

তারাইসগুলোর পানে চেয়ে রইলো, কিন্তু তারা নিজের চোখকে বিশ্বাস করতে পারলে না। এদের হ'ল কি? ক্ষণকালের মধ্যেই একখানা নৌকা দেখা গেল—চেষ্টা-মুখে হলুদবর্ণ দুটো লোক সে-নৌকা বাইছে। তাদের দেখে পাতিইসগুলো তাড়াতাড়ি জল কেটে নৌকার দিকে এগিয়ে গেল। সেখানে পৌঁছে লাকিয়ে নৌকার ওপর উঠলো, তারপর বন্ধে হয় ত বিশ্বাস করবে না—মস্ত এক মাছের বুড়ির মধ্যে তাদের শিকার ফেলে দিয়ে হ্রদের মধ্যে আবার কাঁপিয়ে পড়লো আরো মাছ ধরার জন্তে। আরো প্রায় দু'ঘণ্টা এমনি চলো। দেখে মনে হল এই তিক্ততীব্রময়ী জেলেরা কখনো জাল ফেলে না। তাদের পোষা ইঁসের গলায় খুব কসে সূতো বাঁধে—প্রায় দম বন্ধ করার মত ; তারপর মাছ ধরবার জন্তে তাদের হ্রদে নিয়ে আসে। ইঁসগুলো যা ধরে সমস্তই তাদের মাতৃষ-প্রভুর কাছে নিয়ে যায়। যাই হোক জেলেরদের বুড়ি ভক্তি হয়ে গেলে ইঁসের গলার সূতো তারা খুলে দিলে। তখন তারা হ্রদে কাঁপিয়ে পড়ে পেট ভরে মাছ খেতে লাগলো।

“এবার আমরা কিছুকালের জন্তে হ্রদ থেকে অনেক দূরে শস্ত-ক্ষেতের সন্ধানে উড়ে গেলুম। সেখানে নতুন-কাটা শস্তের চারিদিকে পোকা উড়ছিল, তাদের ওপর স্ফিঙেরা কাঁপিয়ে পড়লো। আমিও পেট ভরে শস্ত খেতে লাগলুম—কিন্তু পোকা মাকড় নয়। ধানের ক্ষেতের আলের ওপর বসে বসে গুনতে পেলুম, কে যেন কি ঠুকচে। মনে হল যেন কোনো পাখী তার ঠোঁট দিয়ে ফলের বীচি ঠুকয়ে ঠুকয়ে ছাত্র ভিতরের শাঁস বার করবার চেষ্টা করছে। কিন্তু খেদিক

চিত্রগ্রীব

থেকে শব্দ আসছিল সেই দিকে এগিয়ে দেখি সেটি একটি হিমালয়ের পাখী, ফলের বীচি ফাটাবার চেষ্টা করছে না—আন্তে আন্তে একটা গঁড়ি চলছে, তাকেই সে ঠোকরাচ্ছে। টিক্-ট্যাক্ ; টিক্-ট্যাক্—ট্যাক্ ! সে ঘা দিতেই থাকলো, শেষে গঁড়িটি অবশ অচল হয়ে পড়লো। তখন ছোট পাখীটা মাথা তুলে চারিদিকে চেয়ে দেখলে, সামনের আঙুলের ওপর ভর দিয়ে উঠে দাঁড়ালো, ডানা মেলে ধরলে, তড়াতাড়ি টিপ্ করে আর তিনবার ঘা দিলে—ট্যাক্, ট্যাক্, ট্যাক্ ! খোলা ফেটে একটি খাসা গঁড়ি বার হয়ে পড়লো। সে সেটিকে ঠোট দিয়ে তুলে ধরলে, তা থেকে একটু একটু রক্ত বার হচ্ছে। বেশি হাঁ করাব দরুণ ঠোটের কোণা চিরে গেছে। গঁড়িটিকে ঠিক করে কামড়ে ধরে সে উড়ে একটা গাছের মধ্যে অদৃশ্য হল ; যেখানে তার সঙ্গিনী সন্ধ্যার আহ্বারের অপেক্ষা করছিল।

“সিক্কিমের শতক্ষেতের মাঝ দিয়ে বাবার সময় জঙ্গলে মানুষ ফাঁদ পেতে ময়ূর ধরছে দেখলুম। ময়ূরেরা দক্ষিণের তপ্ত জলাভূমিতে আহ্বার ও উত্তাপের সন্ধানে আসে, যখন উত্তরে, তাদের খাত্ত, সাপ ও অন্তান্ত জীবেরা, শীতের প্রকোপে গর্ভে গিয়ে ঢোকে।

“ময়ূর আর বাঘ পরস্পরকে তারিফ করে। ময়ূর বাঘের চামড়া দেখতে ভালবাসে, আর বাঘ ময়ূরের পেখমের সৌন্দর্য উপভোগ করে। জলের ভোবায় গিয়ে কখনো কখনো বাঘ গাছের ডালে ময়ূরের পেখমের পানে চেয়ে দাঁড়িয়ে থাকে, আর ময়ূর তার গলা বাড়ায় আজিকার চামড়ার সৌন্দর্য চোখ দিয়ে পান করার অন্তে। এইবার সেখানে মানুষ এসে পৌছলো—সেই চিরকালে অত্যাচারী।

চিহ্নগ্রীব

সে একদিন একটুকরো কাপড় নিয়ে হাজির হল— ঠিক বাঘছালের মত তার রং। তা দেখে কোনো পাখী বুঝবে না যে সেটি আসল বাঘ নয়। তারপর সে কাছেই একটা গাছের ডালে ফাঁদ পেতে গা ঢাকা দিলে। সেই আঁকা কাপড়খানার গন্ধ শুঁকে আমি বলতে পারতুম যে সেটা বাঘ নয়, কিন্তু ময়ূরের গন্ধ বোঝবার ক্ষমতা একরকম নেই বলেও চলে। তাদের চোখই তাদের শত্রুতা করে। তাই কয়েকঘণ্টার মধ্যেই একজোড়া ময়ূর এসে একটা গাছের ডগা থেকে সেই নকল বাঘকে একদৃষ্টে দেখতে লাগলো, এবং দেখতে দেখতে ক্রমে নামতে লাগলো। তার নিজেদের এই বুঝিয়ে ভোলালে যে বাঘ যুমছে। সেই ভুল বিশ্বাসে সাহসী হয়ে তারা খুব কাছে এল, আর ফাঁদের কাছের ডালে এসে দাঁড়ালো। তারপর ফাঁদের মধ্যে পা দিতে বেশিক্ষণ লাগলো না, কিন্তু একট ফাঁদে হুজনে কি করে পড়লো, বুঝতে পারি না। ধরা পড়েই তারা হতাশ হয়ে চেষ্টা করে উঠলো। পাখীধরা তখন বার হয়ে এল। সে এসেই তাদের ওপর আর এক চালাকি খেলো। ছোটো বড়ো বড়ো কালো ক্যান্ডিসের টুপি ওপরে ছুঁড়ে দিয়ে প্রত্যেক ময়ূরের মাথায় একটা করে আটকে দিয়ে তাদের চোখ ঢেকে ফেলো। চোখ বন্ধ করে দিলে পাখীরা বেশি বাধা দেয় না। লোকটা এবার তাদের পা বাধলে, যাতে তারা হাঁটতে না পারে; তারপর সে তার বাকের ছুই ধারে ছুই পাখীকে ঝুলিয়ে নিলে। বাকের মাঝখানটা ধরে উচু করে কাঁধের ওপর রাখলে, তারপর সামনে আর পিছনে ময়ূরের দীর্ঘ পুচ্ছ রামধনুর নিকরদের মত ছুঁতে লাগলো।

চিত্রগ্রীব

“এইখানে আমার গল্পের শেষ। পরদিন সুইকটুদের কাছে বিদায় নিলুম। তারা আরো দক্ষিণে গেল, আমি খুসিমনে বাড়ি ফিরলুম—জ্ঞানের সঙ্গে আমি দুঃখ নিয়ে এলুম। এবার,” চিত্রগ্রীব জানতে চাইলে, “আমাকে বুঝিয়ে দাও—পাখী আর জীবজন্তু পরস্পরকে এত ব্যথা দেয় কেন, এত হত্যা করে কেন? তোমরা মানুষেরা সবাই পরস্পরকে এমন আঘাত করো বলে ত মনে হয় না। করো না কি? কিন্তু পাখী আর জন্তু তাই করে। ভাবলে ভাবি দুঃখ হয়।”



ଦ୍ଵିତୀୟ ଅଂଶ

এক

সহরে ফিরে আসার পর ইউরোপের কোথাও একটা ভাবী যুদ্ধের জোর গুজব রটলো। শীতের আর দেয়ী নাই, আমি স্থির করলুম চিত্রগ্রীবকে এমন শিক্ষা দেব, যাতে সে দরকার হলে ইংরেজের যুদ্ধবিভাগে সংবাদবাহীর কাজে লাগতে পারে। উত্তর পূর্ব হিমালয়ের আবহাওয়ায় সে অভ্যস্ত, তাই ইউরোপের যে কোনো দেশে সৈন্তদলের সংবাদ বহনের কাজ খুব ভালো রকমই পারবে। এখনো বেতার টেলিগ্রাফ আর রেডিওর সাহায্য সত্ত্বেও কোনো সৈন্তদল সংবাদবাহী পায়রার সাহায্য ছাড়তে পারে না। এই গল্পটি অগ্রসর হবার সঙ্গে সঙ্গে সে সমস্তই তোমাদের কাছে স্পষ্ট হয়ে উঠবে।

যুদ্ধের কাজ শেখাবার জন্য আমি নিজের প্রণালী অবলম্বন করলুম। ঘণ্টালুও তা অস্বাভাবিক করলে। বলা উচিত, সে আমাদের সঙ্গে সহরে এসেছিল। আমাদের বাড়ীতে দিন দুই তিন থেকে সে চলে যাওয়া স্থির করলে। সে বলে, “এ সহর অসহ। কোনো সহরই আমার পছন্দ নয়, কিন্তু এই সহর তার ইলেকট্রিক ট্রাম আর হাওয়া গাড়ী (মোটর গাড়ী) থাকায় ভয়াবহ। এ সহরের খুলো গা থেকে ঝেড়ে ফেলতে না পারি ত আমি কাপুরুষ। বনে বাঘ দেখে ভয় পাই না, কিন্তু মোটর সযন্ত্রে সে কথা বলতে পারি কই? আজ কালকার সহরের রাস্তা পার হবার সময় এক মিনিটে জীবন যতবার বিপন্ন হয়; খুব ভয়ানক জঙ্গলেও দিনে ততবার হয় না। আমি চতুর্মুখ—বন নীরবতার ঢাকা, সেখানে বাতাসে খুলাও

চিত্রগ্রীব

নেই, দুর্গন্ধও নেই, আর নীলকান্ত মণির মত আকাশ টেলিগ্রাফের
খাম আর তার দিয়ে ছাঁকা হয়নি। কলকারখানার ভৌঁ-ভৌঁর বদলে
সেখানে শুনতে পাব পাখীর গান, চোর ডাকাতির বদলে দেখা পাব
বাঘ আর পাষাণের। বিদায়!”

কিন্তু যাবার আগে তার সাহায্যে আরো গোটা চল্লিশ পজবাহী
ও লোটন পায়রা কিনে ফেলুম। এই দুই রকম পায়রা বেছে নেবার
কারণ জিজ্ঞাসা করতে পারো। এদের প্রতি আমার যে বিশেষ
কোনো অমুরাগ আছে তা নয়, তবে লকা, মুখুধি ও অস্ত্রান্ত পায়রা
তেমন কোন কাজে লাগে না—দেখতে বেশ, এই পর্যন্ত। আমাদের
বাড়ীতেও এ রকম পায়রা কিছু কিছু ছিল, কিন্তু পজবাহী পায়রার
সঙ্গে সঙ্গে তাদের রাখা এত মুশ্কিল যে শেষ পর্যন্ত যারা আসল
উড়নদার তাদের ওপরই আমার ঝোঁক পড়লো।

পায়রাগুলোকে পোষ মানাবার জ্ঞান বা করা দরকার, সব আরম্ভ
করে দিলুম। প্রথম কয়েক সপ্তাহ তাদের ডানা বেঁধে রাখতে হল,
যাতে তারা আমাদের ছাতের বার না হতে পারে। পায়রার ডানা
বাঁধা ব্যাপারটি—যার ফলে সে উড়তে পারে না—অতি সহজ। একটা
হুতো নিয়ে তার একদিক একটা পালকের উপর দিয়ে নিয়ে আবার
গোঁড়া ঘেসে পরের পালকের নীচে দিয়ে, তার পরের পালকের
উপর দিয়ে, এমনি করে সমস্ত ডানাটাই বাঁধা পড়ে। তারপর
হুতোর অপরদিক ঠিক সেই ভাবেই প্রথম পালকের নীচে দিয়ে
দ্বিতীয় পালকের উপর দিয়ে ডানার শেষ পর্যন্ত চালিয়ে হুতোর
দুই দিক বেঁধে দেওয়া হয়। অনেকটা রিধু করার মত। এইরূপ

চিত্রগ্রীব

বন্দীকে কোন স্বয়ং নাহি। পায়রাটি উড়তে না পারলেও, ডানা মেলতে বা ডানা ঝটপট করতে পারে। ডানা ছড়িয়ে ঠোট দিয়ে তা টিপে নিতে পারে। ডানা বাঁধার পর নতুন পায়রাগুলোকে ছাতের ভিন্ন ভিন্ন কোণে ছেড়ে দিই, যাতে তারা চূপ করে বসে তাদের আশপাশ লক্ষ্য করতে পারে। এই ভাবে অন্তত পনেরো দিন কাটানো চাই।

চিত্রগ্রীবের যখন ডানা বাঁধা হয় তখন সে এক চালাকি করেছিল— সেই কথা বলি। অজ্ঞান মাসের গোড়ায় তাকে বিক্রি করে দিলাম। তার ডানার বাঁধন খোলার পর সে আমার কাছে ফিরে আসে কি না তাই দেখাই উদ্দেশ্য ছিল।

ঠিক দু'দিন পরে যে লোকটি চিত্রগ্রীবকে কিনেছিল, সে এসে বলে, চিত্রগ্রীব পালিয়েছে।

“কি করে?” আমি জিজ্ঞাসা করলাম।

“জানি না। কিন্তু তাকে বাড়ীতে খুঁজে পাচ্ছি না।”

“তার ডানা বেঁধে দিয়েছিলে? সে কি উড়তে পারতো?” আমি প্রশ্ন করলাম।

“তার ডানা ত বাঁধা হয়েছিল”, সে উত্তর দিলে।

শুনে ভয়ে আমার বুক কেঁপে উঠলো। আমি বললাম, ওহে বোকাবন্দীর গাধারাম, আমার কাছে ছুটে না এসে তোমার বাড়ীর কাছে খোঁজ করলে না কেন? বুঝতে পারছো না যে সে ওড়ার চেষ্টা করেছিল, কিন্তু ডানা বাঁধা থাকায় তোমার হাতের ওপর থেকে পড়ে গেছে? এতক্ষণে বেড়াল এসে তাকে সাবাড় করে দিয়েছে! ওঃ

চিত্রগ্রীব

পায়রাটা বেঘোরে মারা গেল। এমন একটা খাসা হরকরা পায়রাকে তুমিই খুন করলে।”

আমার কথায় লোকটা বিষম ভড়কে গেল, শেষে চিত্রগ্রীবের খোঁজ করার জন্ত কাকুতি-মিনতি জুড়ে দিলে। আমার প্রথম চিন্তা হল বেচারাকে বেড়ালের মুখ থেকে রক্ষা করা। সারা বিকাল কেটে গেল, কিন্তু বুথায়। কোনো এক ঘেয়ো বেড়ালের খপ্পরে তাকে পাবার আশায় বারো ঘণ্টায় এত সব নোংরা গলিখুঁজি সন্ধান করলুম, যে তেমন আমার সারা জীবনে কখনো করিনি। কিন্তু তাকে পাওয়া গেল না, সেদিন অনেক রাতে বাড়ী ফিরে বিষম বহুনি খেয়ে হতাশ-মনে শুতে গেলুম।

মা আমার মনের অবস্থা বুঝেছিলেন। মনে অশান্তি আর দুঃখ নিয়ে ঘুমুই তাঁর ইচ্ছা হল না। তিনি বলেন, “তোমার পায়রা নিরাপদে আছে। শান্ত হয়ে ঘুমোও।”

“কেন মা?”

তিনি বলেন, “স্থির হলে তোমার ভাবনাও শান্ত হবে, তাতে তোমারি সুবিধা। তুমি যদি শান্ত হও তবে তোমার শান্তিতে সে-ও শান্তি পাবে। আর সে শান্তি পেলে তার মনের কলও ঠিক চলবে। আর তুমি ত জানই বাছা চিত্রগ্রীবের মন কত তীক্ষ্ণ। শান্ত মনে কাজ আরম্ভ করলে সকল বাধা অতিক্রম করে সে নিরাপদে বাড়ী পৌঁছতে পারবে। এস আমরা ভগবানের কাছে প্রার্থনা করে নিজেরা শান্ত হই।” তখন সেই নিশ্চিন্তি রাতে আধঘণ্টা স্থির হয়ে বসে বলতে

চিত্রগ্রীব

লাগলুম আমি শান্ত ! জগতে যা কিছু আছে সব শান্ত ! ও শান্তি, শান্তি, শান্তি !

ঘুমিয়ে পড়ার সময় মা বলেন, “এখন আর তুমি কোনো দুঃখপ্ন দেখবে না। ভগবানের শান্তি আর করুণা তোমার মধ্যে জেগেছে, রাতের বিজ্রাম তোমার সফল হবে। ঘুমোও ?”

তাই হল। সকালে এগারোটা নাগাদ চিত্রগ্রীব আকাশে দেখা দিল। অনেক উচু দিয়ে সে আসছে। ডানাতুটোকে কি করে খুলে তারই ভাষায় তোমাদের বলবো।

আমাদের ছাতে বসে চিত্রগ্রীব বলতে লাগলো, “হে অনেক-ভাষায়-পণ্ডিত, লোকটার বাড়িতে একদিনের বেশি টেঁকতে পারলুম না। সে আমাকে পোকা-ভরা খাবার আর বাসি নোংরা জল খেতে দিলে। হাজার হোক আমারও ত একটা প্রাণ আছে, আমি ত আর ইট-পাথর বা খোলামকুচি নই? তা ছাড়া, হুর্গন্ধ মাছ-ধরা স্তুতো দিয়ে সে আমার ডানা বেঁধে দিলে। এমন লোকের সঙ্গে আমি থাকবো? রামঃ! তাই যেই সে আমাকে তার বাড়ির সাদা ছাতের ওপর রেখে নীচে নেমেছে, অমনি পাখা ঝটপটিয়ে উড়লুম! পাখা ভারী ঠেকতে লাগলো, উড়তে কষ্ট হতে লাগলো। তাই পাশের গলির এক দোকানের তোলা-ঝাঁপের ওপর গিয়ে পড়লুম। সেখানে বসে বসে সাহায্যের অপেক্ষা করতে লাগলুম। দেখলুম কয়েকটা ‘সুইফ্ট’ পাখী উড়ে গেল; তাদের ডাকলুম, কিন্তু তারা ত আমার বন্ধ নয় যে আসবে! একটা বনের পায়রা দেখলুম; তাকেও ডাকলুম, সে-ও কোনো জবাব দিলে না। ঠিক সেই সময় দেখি একটা কালো বেড়াল

চিত্তগ্রীব

আমার দিকে এগিয়ে আসছে। একেবারে চারপেয়ে যম! যতই সে কাছে আসছে, তার পোখরাজের মত চোখ লাল দেখাচ্ছে। গুড়ি মেরে সে লাফাবার উপক্রম করলে। আমিও লাফিয়ে উঠলুম— তার মাথা ছাড়িয়ে কাঁপের প্রায় পাঁচ ফুট ওপরে কার্গিসের ওপর গিয়ে হাজির হলুম। সেখানে এক ‘সুইফ্ট’ বাসা বেঁধেছিল। খুব কঠিন হলেও, কালো মূর্তিটা বিদায় না হওয়া পর্যন্ত সেই জায়গা আঁকড়ে রইলুম। তারপর আবার লাফ দিলুম। আমার চারপাঁচ ফুট ওপরেই ছাত। সেখানে গিয়ে বসলুম। কিন্তু আমার ডানা টাটিয়ে উঠলো। ব্যথা আরাম করবার জন্তে আমার পালকের গোড়া টিপতে লাগলুম, আমার ঠোঁট একটি একটি করে পালক টিপে টিপে ঘসতে লাগলো, আর অমনি কি একটা খুলে পড়তে লাগলো। মাছ-ধরা-সুতোর ফাঁস থেকে একটি ছোট পালক টিপে টিপে বার করে ফেললুম—তাতে কী দুর্গন্ধ! পরের পালকটাও ঘসতে লাগলুম আর চাপতে লাগলুম, সেটাও মুক্ত হল! ওঃ কী আনন্দ! শীগগিরই সমস্ত পাখার বন্ধন মোচন হল। ঠিক সেই সময় কালো বেড়াল আবার ছাতে দেখা দিলে, কিন্তু এখন আমি দশ ফুট আন্দাজ উড়তে পারি—একটা উঁচু বাড়ির কানিসে গিয়ে পৌঁছলুম, দেখানে বসার বেশ সুবিধা। সেখান থেকে দুঘমন বেড়ালটাকে লক্ষ্য করতে লাগলুম। সে গুড়ি মেরে লাফিয়ে পড়লো সেই মাছধরা সুতোর ওপর—আমার ডানা থেকে সেই মাত্র সেটাকে কেড়ে ফেলেছি। তা থেকে একটা নতুন ধারণা জন্মালো; মাছধরা সুতোর গন্ধেই সে আকৃষ্ট হয়েছিল—আমার দ্বারা নয়। যে

চিত্রগ্রীব

স্বতো দিয়ে অল্প ডানাটা বাঁধা ছিল তখন সেটাকে কামড়াতে আর চাপতে লাগলুম। অর্ধেক পালক ছাড়িয়েছি এমন সময় রাত হয়ে এল, তারপর ডানা থেকে যখন সেই দুর্গন্ধ বাঁধের শেষ খুলে ফেল্লুম, তখন বাঁধা হয়েই সকালের অপেক্ষায় থাকতে হল বাড়ি ফেরার আগে; কারণ ভোর রাতে পেঁচা ওড়ে, তারপরে বার হয় শিকারে— নিরাপদে শূন্যপথে যাওয়ার আমার ইচ্ছে। এতক্ষণে বাড়ি পৌছেছি— ভারি ক্ষিদে আর তেঁটা পেয়েছে!”

নতুন পায়রাগুলো নিয়ে আমার প্রথম কাজ হল তাদের খাবার আর টাটকা জল দেওয়া। যে-জলে তারা স্নান করতো সে-জল তাদের কখনো খেতে দিতাম না। চিত্রগ্রীবের ডানায় আঁটে গন্ধ, তাই আমি তাকে থাকবার আলাদা জায়গা দিলুম। আরো তিন দিন পরে তিনবার ভালো করে স্নান করে তবে সে ভ্রমসমাজের উপযুক্ত হল। এখানে বলা দরকার, চিত্রগ্রীবকে যে কিনেছিল, বাবার ইচ্ছায় তাকে টাকা ফেরত দেওয়া হল। সত্যকথা বলতে কি তখন টাকা ফেরত দেওয়ার ইচ্ছা আমার ছিল না। কিন্তু এখন মনে হয় বাবার কথা শুনে ঠিকই করেছিলুম। দু’হপ্তা পরে, নতুন পায়রাগুলোর ডানা খুলে দেবার আগে, আমি তাদের ভালবাসা পাবার জন্ত ঘুম দিভুম। প্রতিদিন সকালে কয়েকটা ভূট্টা আর মটরদানা ঘিয়ের মধ্যে রেখে দিই। সারাদিন ঘিয়ে ভেজার পর প্রত্যেক পায়রাকে সেই দানা ভাজন খানেক করে দিভুম। সেই স্থগাছের লোভ এমন হল যে দু’দিন না যেতেই বেলা পাঁচটার মধ্যে আমার কাছে এসে সেই ঘিয়ে-জরানো মটর চাওয়া তাদের অভ্যাস হয়ে উঠলো। তিন দিন পরে আমি

চিত্রগ্রীব

একটু কাদনা করে পৌনে পাঁচটার সময় তাদের ডানা খুলে দিলুম।
মুক্তি পেয়েই তারা উড়লো—কিন্তু ফুঁতির প্রথম ধাক্কা কাটার পরই
তারা আবার ছাতের ওপর নেমে এল ঘিয়ে-জরানো সেই মটরের
লোভে! পেট ভরিয়ে খাতির আদায় করা ছুঁথের কথা সন্দেহ নাই,
কিন্তু আমি লক্ষ্য করেছি যে সংসারে অনেক মানুষ এ বিষয়ে
পায়রারই মতন!



তুই

দিন দিন নতুন পায়রাগুলো বাড়ি থেকে ক্রমেই দূরে দূরে ওড়া শিখতে লাগলো। একমাস পরে তাদের পঁচিশ কোশ দূরে নিয়ে ছেড়ে দিলুম। মনে হল কেবল তুই তাদের আগের মনিবের কাছে ফিরে গেছে, তা ছাড়া সকলেই চিত্রগ্রীবের চালনায় আমার কাছে ফিলে এল।

পায়রাদের একছত্র নায়ক কে হবে তা সহজে স্থির হয়নি। বস্তুত চিত্রগ্রীব আর দুজন নতুন পুরুষ হীরা আর জহরের সঙ্গে একটা বিষম লড়াইয়ের পর তা স্থির হয়। জহর একটি খাটি কালো লোটন-পায়রা। তার পালক পাছারের লোমের মত চকচকে। সে ভালমানুষ—ভীষণ নয়; তবুও চিত্রগ্রীবই পায়রার ঝাঁকের চালক হবে, এ ব্যবস্থায় সে রাজি হল না। হরকরা পায়রাগুলো সাধারণত বেজায় ঝগড়াটে আর চালবাজ। আমার ছাতের ওপর তাদের পুরুষগুলো এমনভাবে চলাফেরা করতো, এমন কথাবার্তা কইতো যেন এক একটি ক্ষুদ্রে নবাব। চিত্রগ্রীব, হীরা আর জহর এই তিনটি ছাড়া আরো দেমাকে পুরুষ-পায়রা ছিল বটে, কিন্তু তারা তিন জনের কারো না কারো কাছে হেরেছে। এখন সমস্ত ঝাঁকের সরদারীর ব্যাপারটা লড়াই করে ঠিক করা দরকার হয়ে পড়লো।

একদিন দেখা গেল হীরা ডানা মাজতে মাজতে জহরের বউয়ের কাছে ঢং করে বকছে। খাসা মেয়ে সেই বউটি—রং মিশকালো, আর চোখদুটি চূণির মত লাল টুকটুকে। ব্যাপার তখনো প্রায় কিছুই

চিত্রগ্রীব

গড়ায়নি, এমন সময় কোথা থেকে জ্বর ছুটে এসে হীরার উপর ঝাঁপিয়ে পড়লো। রাগে উন্নত হয়ে হীরা দানোর মত যুঝতে লাগলো। ঠোঁটে ঠোঁট, পায়ে পা, আর ডানায় ডানা আটকে লড়াই চললো। আশপাশ থেকে অল্প সব পায়রা উড়ে পালালো। চিত্রগ্রীব টেনিস-ম্যাচের ‘আমপায়ার’এর মত ধীরভাবে উচুতে বসে রইলো। শেষে, বার ছয়েক ক্ষতাক্ষতির পর হীরার জয় হল। তখন দেমাকে সে ফেটে পড়বার উপক্রম—ঝোঁয়া ফুলিয়ে তুলে জ্বরের বউয়ের কাছে গিয়ে অমনি হাজির হল, যেন বলতে চায়—মহাশয়া, আপনার স্বামী একটি কাপুকুশ! আমি কেমন বাহাদুর দেখুন—বক্-বকুম্-কুমকুম্! তার পানে ঘুণার একটা জলন্ত দৃষ্টি হেনে ডানা ছটফটিয়ে মেয়েটি বাসার মধ্যে স্বামীর কাছে চলে গেল। হীরার ভাবটা কখনো মনমরা, কখনো বেজার বেজার, শেষে হঠাৎ রাগের চোটে সে চিত্রগ্রীবের ঘাড়ে ঝাঁপিয়ে পড়লো। অপ্রস্তুত অবস্থায় আক্রমণ—প্রথম ধাক্কাতেই তার প্রায় কুপোকাত হবার উপক্রম। হীরার ঠোঁটের ঠোকর আর ডানার ঝাপটে চিত্রগ্রীবের মাথা ঘুরে গেল, আর দাঁড়াতে না পেরে সে ছুটে পালালো—উন্মাদ তাকে তাড়া করলে। চরকির মত গোল হয়ে তারা ছুটতে লাগলো, কে যে কাকে তাড়া করেছে দেখা যায় না। এত জোরে তারা ছুটছিল যে দেখতেই পেলুম না কখন তারা থেমে কামড়া-কামড়ি খাবড়া-খাবড়ি স্বর করে দিয়েছে। ডানায় ডানায় ঠোকালুকের ঝটাকট শব্দের মাঝে চারিদিকে পালক উড়তে আরম্ভ হল। হঠাৎ ঠোঁটে

চিত্রগ্রীব

ঠোটে নখে নখে আটকে তারা মেঝের ওপর বন্বন্ব করে ঘুরতে লাগলো—ছুই পাখী যেন উন্নত ক্রোধের একটি অবতার পরিণত হয়েছে! প্রতিদ্বন্দ্বীর কবল থেকে নিজেকে মুক্ত করে চিত্রগ্রীব শূন্যে উড়লো। হীরা হ হ করে ডানা ফটফটিয়ে তার পিছু পিছু তাড়া করলে। মাটি থেকে প্রায় হাত দুই উপরে চিত্রগ্রীব হীরার খাসনলীর চারিদিকে নখ বসিয়ে দিয়ে ক্রমশ চাপ বাড়াতে লাগলো, সঙ্গে সঙ্গে অবিরাম ডানার ঝাপট, ইস্পাতের চৌঙার মত তা তার প্রতিদ্বন্দ্বীর গা থেকে একরাশ বরফের মত সাদা পালক ঝরিয়ে দিলে। সেই ঝরা পালকের ঝাড়ের মধ্যে ছুজনে মাটিতে লুটোপুটি খেয়ে ছুই খেপা সাপের মত আক্রোশে চৌকরারূকরি করতে লাগলো। অবশেষে হীরা হাল ছেড়ে দিয়ে মেঝের ওপর ছিন্নভিন্ন সাদা ফুলের মত নেতিয়ে পড়লো, তার একটা ঠাং ভেঙে গেছে। ওদিকে চিত্রগ্রীবের গলা আর ঘাড় প্রায় খালি—পালক আর নাই বন্ধেও হয়। কিছু লড়ায়ের যাহোক একটা নিম্পত্তি হল ভেবে সে খুসি। সে ভালোই জানে যে জহরের সঙ্গে লড়ে হীরা তার অর্ধেক জোর খরচ না করলে, সে (চিত্রগ্রীব) হয়ত জিততে পারতো না। সে যাই হোক, ভালোয় ভালোয় শেষ হয়েছে এই ঢের। হীরার পায়ে ব্যাণ্ডেজ বেঁধে আর যা যা করণীয় সব করলুম। আধ ঘণ্টা পরে সমস্ত পায়রাগুলো সে-দিনের শেষ খাওয়া খেতে লাগলো—কিছু আগে বা ঘটেছে তা যেন কারো মনেও নেই। মনের মাঝে রাগ পূবে বেজার হয়ে থাকে তাদের অভ্যাস নয়—তারা সব সম্বন্ধের সন্তান, তাতে আর সন্দেহ কি ?

চিত্রগ্রীব

তাদের সব ছোট যে তারও ব্যবহার নির্দেশ—বলাই বাহুল্য হীরা তার পরাজয় ভুলোকের মত মেনে নিলে।

মাঘ মাস এসে পড়লো। ঠাণ্ডা বাতাস, আকাশ পরিষ্কার, পায়রা-পুরকার প্রতিযোগিতা শুরু হ'ল। প্রত্যেক ঝাঁকের তিন বিষয়ে পরখ হ'ল—একত্রে ওড়া, দীর্ঘপথ ওড়া, আর বিপদের মাঝে ওড়া। প্রথম বিষয়ে আমরা প্রথম পুরস্কার পেলাম, কিন্তু দুঃখের বিষয়, এক দুর্ঘটনার জন্ত আমার পায়রারা অপর প্রতিযোগিতা ছুটিতে যোগ দিতে পারলে না। যথাস্থানে সে দুর্ঘটনার কথা বলবো।

দলবদ্ধ প্রতিযোগিতা এইভাবে হয়—আলাদা আলাদা ঝাঁক যে যার বাড়ী থেকে আকাশে ওঠে। শিস বা অজ্ঞ কোনো শব্দ, যা তাদের প্রভুর গলার আওয়াজ বোঝায়, সে-শব্দ যখন আর তাদের কানে পৌঁছে না, তখন বিভিন্ন দল মিশে যায়। তখন যে পায়রাকে তারা উপযুক্ত ভাবে, তারই চালনায় তারা উডতে রাজি হয়। এ সমস্তই আকাশে ঘটে, যেখানে পায়রার বুদ্ধি আর প্রবৃত্তিই প্রধান। আর যে পাখী এগিয়ে যায় এবং চালনার ভার থাকে দেওয়া হয়, সে সেই কাজ করে বটে, কিন্তু সেই সম্মানের প্রকৃতি বা কারণ সম্বন্ধে কোনো ধারণাই তার নাই।

টেম্পারেচার ৪৫ ডিগ্রিতে নেমেছে। আমাদের দেশের পক্ষে খুব ঠাণ্ডা সকাল, বসন্ত এ পর্যন্ত এত শীত এই প্রথম। উপরে* আকাশ, শীতকালে যেমন, নির্মল ও স্বচ্ছ—অস্পর্শনীয় নীলের প্রসার। সহরের বাড়ীগুলো—নীল সাদা হলদে—দেখাচ্ছে যেন

চিত্রগ্রীব

দৈত্যদল ভোরের রঙিন গুহা গহ্বর থেকে মাথা তুলে ঠাড়িয়েছে। বহুদূরে দিগন্ত ধূসর ও বেগুনে বাষ্পে উজ্জল। রাতের খোঁয়াড় থেকে সহরের যত শব্দ আর গন্ধ ছাড়া পেল। চিল আর কাকের ডাক ক্রমেই বেড়ে উঠছে। সমস্ত কলরব ছাপিয়ে কোথা থেকে সানাইয়ের শব্দ শোনা যাচ্ছে। সেই সময় সন্কেত-বাশী বাজলো—খেলা শুরু হয়েছে। অমনি প্রত্যেক পায়রার মালিক আপন আপন ছাত থেকে একটা সাদা নিশান নাড়তে লাগলো। সেই মুহূর্তে অসংখ্য পায়রার ঝাঁক আকাশে উঠলো। ঝাঁকের পর ঝাঁক, রঙের পর রং, পাখার ঘায়ে ঘায়ে তারা সহরের উপর উঠতে লাগলো। কাক আর ছ'রকমের চিল—লাল আর বাদামি রঙের—হাজার হাজার পায়রার সশব্দ গতির সামনে থেকে উড়ে পালালো। শীজই সব ঝাঁকগুলো যেন এক একটি পাখার মত আকাশে ঘুরে ঘুরে উড়তে লাগলো। মনে হল যেন অনেকগুলো মেঘ বড়ো বড়ো ঘূর্ণি হাওয়ার কবলে পড়েছে। প্রতি মুহূর্তে ঝাঁকগুলো উপরে উঠলেও অনেকক্ষণ পৰ্বন্ত প্রত্যেক ঝাঁকের মালিক নিজের ঝাঁকটি চিনতে পারে। ভিন্ন ভিন্ন ঝাঁকগুলো মিশে গিয়ে যখন একটা বড়ো ঝাঁকে পরিণত হয়ে একটা জমাট ভানার দেওয়ালের মত উড়তে লাগলো, আমি তখনো ওড়ার রকম দেখে চিত্রগ্রীব, হীরা, জহর এবং আরো গোটা ছয় পায়রাকে খুঁজে বার করতে পারছি। প্রত্যেক পাখীরই কতকগুলো বিশেষ লক্ষণ আছে, বার বার ওড়ার সময় তাকে চেনা যায়। কোনো পায়রার মনোযোগ আকর্ষণ করবার

চিত্রগ্রীব

ইচ্ছা হলে মালিক বারকরেক খেমে খেমে তীক্ষ্ণ শিস দিয়ে সঙ্কেত করে। সে শব্দ শুনতে পেলে পাখী বুঝতে পারে।

শেষে সমস্ত দলটা এত উচুতে উঠলো যে পায়রার মালিক শিঙা ফুকলেও সে শব্দ তাদের কানে পৌঁছবে না। এবার চক্ষাকারে ওড়া বন্ধ করে তারা সোজা চলতে লাগলো। সর্দারির প্রতিযোগিতা শুরু হয়েছে। আকাশের এক ধার থেকে অন্য ধারে যখন তারা কায়দা করে উড়তে লাগলো, আমরা পায়রার মালিকেরা তখন উপর দিকে একদৃষ্টে চেয়ে রইলুম, পায়রাবা কার সর্দারি স্বীকার করলে তাই দেখবার জন্ম। একবার মনে হ'ল আমার জ্বর ঘেন চালনা করবে। কিন্তু ঝাঁকের মাথায় পৌঁছতে না পৌঁছতে সকলে ডানদিকে ফিরে গেল। তার ফলে দলে একটা বিশৃঙ্খলা উপস্থিত হ'ল, আর ঘোড়দৌড়ের মাঠের ঘোড়ার মত, অনেক অচেনা পায়রা এগিয়ে পড়লো। কিন্তু কিছু পরে অল্প পায়রার থাকায় আবার তাদের পিছিয়ে পড়তে হল। এত ঘনঘন এমন ঘটতে লাগলো যে প্রতিযোগিতার দিকে আমাদের আর মন রইলো না, মনে হল ঘেন কোনো অজানা পায়রাই শেষ পর্যন্ত সর্দারির প্রাইজটা মেরে দেবে।

এমন সময় অনেক ছাতের উপর থেকে চীৎকার উঠলো—
চিত্রগ্রীব, চিত্রগ্রীব, চিত্রগ্রীব! ঠিক, অনেক পায়রার মালিকই ওই নাম বলে চৈচাচ্ছে। এবার আমি দেখতে পেলুম—তুলের কিছুমাত্র সন্ধানই নাই—প্রকাণ্ড ঝাঁকের মাথায় আমরা পাখী তাদের গতিকে চালনা করেছে। ওঃ কী গৌরব! আকাশের

চিহ্নগ্রীব

দিকে দিকে সে তাদের চালিত করছে, প্রতিবার কয়েক ফুট করে উচুতে উঠছে, শেষে সকাল আটটার সময় একটি পারবাকেও আর আকাশের কোথাও দেখা গেল না। তখন নিশান গুটিয়ে নিয়ে পড়া করতে নীচে নেমে গেলুম। দুপুরবেলা আবার ছাতে উঠে প্রত্যেকেই দেখতে গেলে সেই প্রকাণ্ড পায়রার পাঁচিল আবার নেমে আসছে। ঐ যে! চিহ্নগ্রীব এখনো তাদের চালনা করছে! আবার চীংকার উঠলো—চিহ্নগ্রীব! চিহ্নগ্রীব! হ্যাঁ, তারই জিত, কারণ চারঘণ্টা ধরে সে তার নায়কের পদ বজায় রেখেছে—উপরে ওঠার সময় যেমন, তেমনি নেমেও আসছে সবার আগে!

এবার ওড়ার সবচেয়ে বিপদের অংশ উপস্থিত হ'ল। সেই প্রকাণ্ড ঝাঁকের নায়কদল ভাঙবার হুকুম দিলে—তখন ঝাঁকের পর ঝাঁক আলাদা আলাদা হয়ে নিজের নিজের বাড়িমুখো রওনা হ'ল। চিহ্নগ্রীব আমার ছোট ঝাঁকটিকে ছাতার আকারে সাজিয়ে—উদ্দেশ্য, ঘরমুখো পায়রাগুলোর পিছনের দিকটা আগলানো। সর্দারি করার দায় হ'ল তাই—বাকে বলে আত্মত্যাগ।

এবার ভয়কর বিপদের পালা। শীতকালে বাজপাখী দক্ষিণে আসে। মরা মাংস তারা খায় না—ঈগল আর শিকরের মত সে-ও নিজের নখাঘাতে বা মারে তাই খায়। তারা অতি নীচ ও চতুর—আমার মনে হয় তারা একরকম ছোটজাতের ঈগল—দেখতে চিলের মত যদিও তাদের ডানার ডগা লুতা-বার-করা নয়। চিলের ঝাঁকের একটু ওপরে তারা জোড়ায় জোড়ায় ওড়ে। সেজন্য শিকার তাদের

চিহ্নগ্রীব

দেখতে না পেলেও শিকারের গতিবিধি চিলের আড়ালে থেকে তারা বেশ লক্ষ্য করতে পারে।

সেদিন চিহ্নগ্রীবের জিত হবার পরেই দেখতে পেলুম এক ঝাঁক চিলের সঙ্গে একজোড়া বাজ উড়ছে। তখনি মুখের মধ্যে আঙুল পুরে দিয়ে সজোরে শিস দিলুম। চিহ্নগ্রীব সেই সঙ্কেত বুঝতে পারলে। নিজের দলকে সে নতুন করে সাজালে। অর্ধচন্দ্র আকারে ঝাঁকটা উড়ছিল—নিজে মাঝখানে থেকে, জ্বর আর হীরাকে দুই প্রান্তের ভার নিতে হকুম দিলে। সমস্ত ঝাঁকটা জমাট হয়ে রইলো—যেন একটা বিরাট পাখী। তারপর তারা নীচুপানে নামতে শুরু করলে—ক্রত থেকে ক্রততর। আকাশের কাজ এখন সাজ হয়েছে। সকালে যাদের সঙ্গে খেলা করেছিল তারা সবাই বাড়ী গেছে।

, তাদের এত তাড়াতাড়ি নামতে দেখে একটা বাজ তাদের সামনে পড়লো—হিমালয় চূড়া থেকে খসে-পড়া পাথরের মত। আমার পাখীগুলোর সমান সমান নেমেই সে ডানা মেলে তাদের পানে ঘুরে গেল। এ কিছু নতুন কায়দা নয়, পায়রার ঝাঁকে আতঙ্ক সঞ্চার করবার জন্ত প্রত্যেক বাজই এমন করে থাকে। এগারো বারের মধ্যে দশবার সে সফল হয়—কারণ এমন অবস্থায় ভয়ে দিশাহারা হয়ে পায়রারা দলছুট হয়ে যে যেদিকে পারে ছুটে পালায়। বাজ এবারেও তাই আশা করেছিল, কিন্তু আমাদের চতুর চিহ্নগ্রীব ডানা চালিয়ে নির্ভয়ে শত্রুর পাঁচফুট আন্ডাঙ্ক নীচে নেমে গেল—সঙ্গে সঙ্গে সমস্ত ঝাঁকটাকে টেনে নিলে। জমাট দলের উপর শত্রু কখনো

চিত্রগ্রীব

ঝাঁপ দেয় না, সে-কথা জানে বলেই সে এমন করলে। কিন্তু একশো গজ সামনে যেতে না যেতেই, দ্বিতীয়টি, সম্ভবতঃ বাজ-গিষ্টি, পায়রাদের সামনে পড়ে তার স্বামীর মতই ডানা মেলে ধরলে। চিত্রগ্রীব কিন্তু জ্বক্ষেপ করলে না। সমস্ত ঝাঁকটা নিয়ে সে সোজা তার পানে এগিয়ে গেল। অচিন্তনীয় ব্যাপার। ইতিপূর্বে কোনো পায়রা কখনো এমন করতে সাহস করেনি। বাজ রণে তল দিলে। সে পিছন ফিরতে না ফিরতেই চিত্রগ্রীব দলবল নিয়ে শূন্যে ডুব দিয়ে যত শীঘ্র পারে উড়ে চলে। এখন তারা ছাত থেকে প্রায় দশ ফুট উপরে, এমন সময় দুর্ভাগ্যক্রমে বাজ বিস্ফোরক-ভরা কামানের গোলার মত পড়লো ঠিক সেই অর্ধচন্দ্রের মাঝখানে, তারপর ডানা আর আঙনের কাঁটার মত ঠোট মেলে ধরে ভীষণ চীৎকার করতে লাগলো। এর ফল ফলো, পায়রার জমাট দেওয়াল ভেঙ্গে ঝাঁকটা দুই ভাগ হয়ে গেল। অর্ধেক চিত্রগ্রীবের অস্থগামী হল, অপর অর্ধেক ভয়ে আকুল হয়ে কোন্ দিকে যে উড়লো তার ঠিক নেই। বিষম বিপদের সময় যথার্থ নায়ক যা করে চিত্রগ্রীবও তাই করলে। সে সেই ভয়ানক দলের পিছু পিছু চলে, যতক্ষণ না আবার দুই দলে মিশে এক হয়ে গেল। এমনি হতে না হতে বাজ-বউ নামলো বাজের স্নতন, চিত্রগ্রীব আর দলের অবশিষ্ট পায়রাদের মাঝে। সে প্রায় তার লেজের উপর এসে পড়ে অন্তদের থেকে তাকে আলাদা করে দিলে। নায়ককে হারিয়ে পায়রাগুলো কোনোদিকে দৃকপাত না করে বিপদ এড়াবার জন্ত পালাতে শুরু করলে। চিত্রগ্রীব একেবারে একলা পড়ে গেল, চারিদিক থেকেই এখন আক্রমণের

চিত্রগ্রীব

সম্ভাবনা। তবুও, ভয় না পেয়ে সে তার পলায়নপর অহুচরদের দিকে নামতে লাগলো, হাত আঠেক নামতে না নামতে তার সামনে হুর্গ করে নামলো কর্তা-বাজ। শত্রুকে এত কাছে পেয়ে সে দুঃসাহসী হয়ে উঠলো—সে খেলে এক ডিগবাজী। তার বরাত ভালো, কারণ, এরকম না করলে বাজ বউ তখনি তাকে ধরে ফেলতো—পিছন দিক থেকে সে থাবা ছুঁড়েছিল।

ইতিমধ্যে আমার অন্ত পায়রাগুলো পাখা চালিয়ে আসছে—প্রায় বাড়ী পৌঁছে গেছে। গাছ থেকে পাকাফল যেমন করে পড়ে তেমনি করে তারা ছাতের উপর ঝুপ্. ঝুপ্. করে পড়তে লাগলো। তাদের মধ্যে একজন কিন্তু কাপুরুষ নয়। বরং সে সাহসের অবতার বল্লেও চলে। সে হচ্ছে জহর—কালোমাণিক। সমস্ত পায়রা ছাতে খিতিয়ে বসার পর সে ডিগবাজী খেয়ে উপরে উঠে গেল। তার মতলব বেশ স্পষ্ট। সে চিত্রগ্রীবকে সাহায্য করতে চলেছে। তাকে আবার ডিগবাজী খেতে দেখে কর্তা-বাজ মতলব বদলে ফেলে, চিত্রগ্রীবকে ছেড়ে সে জহরের পিছনে সোঁ করে নামলো। তারপর চিত্রগ্রীব করলে কি—সে ডুব মারলে জহরকে বাঁচাবার জন্ত। ঘুরে ঘুরে এঁকে বঁেকে বিদ্যুতের দড়ার মত সে ছ ছ করে নামতে লাগলো, তার পিছু ধাওয়া করতে করতে বাজ-বউয়ের হাঁপ ধরে গেল। চিত্রগ্রীবের মত অত ঘুরপাক খাওয়া তার কর্ম নয়। এদিকে বাহু কর্তা-বাজ টিপ্. করার জন্ত উপরে উঠছেন—এবার জহরের বিপদ। একটা তুল চাল দিলেই কর্তা বাজ তাকে ধরে ফেলবে। আহা; বেচারী! যা তার করা অহুচিত সে তাই করে বসলো। সে

চিহ্নগ্রীব

বাজের তলায় সরল রেখায় উড়তে লাগলো। বাজ অমনি জানা মুড়ে ফেলে নিঃশব্দে পড়লো। এতটুকু শব্দও শোনা গেল না—নীচে নীচে আরও নীচে সে মূর্তিমান যুত্মার মত নেমে আসছে। তারপর সে অতি ভয়ানক কাণ্ড। কি করে বলা যায় না, কিন্তু সেই বাজ আর জহরের মাঝে চিহ্নগ্রীব এসে পৌঁছুলো শত্রুকে বাধা দিয়ে তাকে বাঁচাবার জন্য। হার, আক্রমণে নিরস্ত না হয়ে বাজ তার খাবা-ছুড়ে দিয়ে চিহ্নগ্রীবকে, সজোরে না হলেও, একরকম ধরে ফেলে। শূন্তে ঝরঝর করে পালক-বৃষ্টি হয়ে গেল। শত্রুর কবলে চিহ্নগ্রীবের দেহ যেন ছটফট করছে দেখতে পেলুম। তপ্ত লোহার শিক যেন গায়ে ফুটেছে এমনভাবে আমি আমার পাখীর জন্য যত্নপায় চেষ্টা করে উঠলুম। কিন্তু কিছুতেই কিছু হল না। ঘুরে ঘুরে উঁচু থেকে উঁচুতে বাজ তাকে নিয়ে চলেছে খাবা দিয়ে তাকে বাগিয়ে ধরবার চেষ্টা করতে করতে। এখানে একটা অপমানকর ব্যাপার স্বীকার করি—চিহ্নগ্রীবকে রক্ষা করার দিকে আমার সমস্ত মন ছিল, তাই দেখতে পাইনি বাজ-বউ কখন জহরকে ধরে ফেলে। চিহ্নগ্রীব ধরা পড়ার পরই তা ঘটে গেছে। এখন জহরের পালকে শূন্ত ভরে উঠলো। শত্রু তাকে খাবার মধ্যে চেপে ধরে আছে, ছাড়া পাবার জন্য তার কোন চেষ্টাই নাই। কিন্তু চিহ্নগ্রীব তেমন নয়; কর্তা বাজের কবলে সে তখনও ঝটপট করেছে। শিকার যাতে বেশ বাগিয়ে ধরতে পারে স্বামীকে সেই সাহায্য করবার জন্যই যেন বাজ-বউ স্বামীর খুব কাছে কাছে উড়তে লাগলো। ঠিক সেই সময় জহর ছাড়া পাবার জন্য ঝটপট করে উঠলো।

চিত্রগ্রীব

সেই ঝটকায় বাজ-বউ এত কাছে এসে পড়লো যে স্বামীর ডানার সঙ্গে তার ডানার ধাক্কা লাগলো। স্বামী টাল সামলাতে পারলে না। শূন্যে প্রায় উলটে যাবার উপক্রম—সেই স্বযোগে আর একবার পালক ঝরিয়ে দিয়ে ঝটকা মেরে চিত্রগ্রীব বাজের কবল থেকে আপনাকে ছাড়িয়ে নিলে। তারপর নীচুপানে পড়তে লাগলো সে হু হু করে—আর ত্রিশ সেকেন্ডের মধ্যে ইঁপাতে ইঁপাতে রক্তমাখা দেহে পাখীটা ছাতের উপর এসে পড়লো। তার আঘাত পরীক্ষা করবার জন্য তাকে তুলে নিলুম। তার দু পাখাই কেটে গেছে, কিন্তু খুব বেশি নয়। তখন তাকে পায়রার ডাক্তারের কাছে নিয়ে গেলুম—তিনি গুঁষ লাগিয়ে দিলেন। প্রায় আধ ঘণ্টা পরে বাড়ি ফিরে চিত্রগ্রীবকে তার বাসায় রেখে দিলুম, কিন্তু জ্বরকে কোথাও দেখতে পেলুম না। তার বাসা খালি। তখন ছাতে উঠে দেখি জ্বরের বউ পাঁচিলের উপর বসে আকাশের চারিদিকে চোখ ফিরিয়ে ফিরিয়ে স্বামীর সন্ধান করেছে। কেবল সেদিন নয়, আরো দু তিন দিন সে সেইভাবে কাটালো। তার স্বামী সাহসী সঙ্গীকে বাঁচাতে গিয়ে প্রাণ দিয়েছে, এ কথা ভেবে সে মনে কোনো সাস্থন পেল কি না জানি না।

ভিন্ন

চিত্রগ্রীবের ঘা ভারি আন্তে আন্তে সারতে লাগলো। মাঝ মাসের প্রথম পর্বন্ত তাকে ছাতের কুড়ি হাত উপরের বেশি উড়ানো যেত না। তা ছাড়া খুব কম সময়ই সে ওড়া অবস্থায় থাকতে পারতো। যতই ঘন ঘন তাকে ছাতের উপর থেকে তাড়িয়ে দিই না কেন, পনেরো মিনিটের বেশি তাকে উড়িয়ে রাখতে পারি' না। প্রথমে ভেবেছিলুম তার ফুসফুস বিকল হয়েছে। পরীক্ষার পর যখন জানা গেল ফুসফুস ঠিক আছে, তার ওড়ার অনিচ্ছার কারণ স্থির করলুম তার হৃদযন্ত্র—হৃদয় এর আগেই দুর্ঘটনায় তার হৃদযন্ত্র অক্ষম হয়েছে! দ্বিতীয়বার পরীক্ষার পর দেখা গেল আমার সে ধারণাও ভুল।

চিত্রগ্রীবের ব্যবহারে তিত্তিবিরক্ত হয়ে শেষে ঘণ্টালুকে এক লম্বা চিঠি দিয়ে আগাগোড়া ব্যাপার সমস্ত বর্ণনা করলুম। সে তখন জনকন্ড ইংরেজের সঙ্গে শিকারে গেছে।

সেদিক থেকে কোন সাহায্য না পেয়ে আমার পায়রাটিকে খুব সাবধানে পরীক্ষা করা স্থির করলুম। দিনের পর দিন বাড়ির ছাতের উপর বসিয়ে তাকে লক্ষ্য করি, কিন্তু কি যে তার ব্যারাম তার কোন কিনারা হল না। কাজেই চিত্রগ্রীব যে আবার উড়বে সে আশা ত্যাগ করলুম।

প্রায় দিন পনেরো পরে ঘণ্টালুর কাছ থেকে ছোট্ট এক চিঠি পেলুম। চিঠিখানা সে গভীর জঙ্গলের মাঝ থেকে পাঠিয়েছে। সে লিখেছিল—তোমার পায়রাকে ভয়ে ধরেছে। তার ভয় ভাঙো—

চিঞ্জলীব

তাকে উড়তে বাধ্য করো! কিন্তু কি করে, সে-কথা লেখেনি। চিঞ্জলীবকে তার ভানার ভরে শূন্যে তোলার কোন উপায়ই ঠাহর হয় না। ছাতের উপর থেকে তাকে তাড়ানো নিফল, এক কোণ থেকে তাড়া দিলে সে উড়ে আর এক কোণে গিয়ে বসে। সব চেয়ে নিরাশার কথা, আকাশে উড়ন্ত পাখীর ঝাঁকের বা মেঘের ছায়া তার উপর এসে পড়লে সে ভয়ে কাঁপতে থাকে। নিশ্চয়ই ছায়া দেখলেই তার মনে হয়, এই বুঝি বাজ বা শিকরে তার উপর ঝাঁপিয়ে পড়লো। এ থেকে চিঞ্জলীবের মনের অবস্থা বুঝতে পারলুম। এই ভয়ের রোগ কি করে সারাই কিছুই বুঝি না। হিমালয়ে থাকলে নয় সেই সাধুর কাছে তাকে নিয়ে যেতুম, যিনি একবার তাকে ওই রোগ থেকেই মুক্ত করেছিলেন, কিন্তু সহরে ত আর লামা নাই, কাজেই অপেক্ষা করা ছাড়া আর উপায় কি।

কান্ডনে বসন্ত এল। তখন এক অসাধারণ ব্যাপার ঘটলো— চিঞ্জলীবের পালক ঝরে নূতন পালক বার হল। তাকে দেখতে হল বিশাল গভীর সাগরের মাঝখানটির মত। এত স্তম্ভর যে বর্ণনা করা যায় না। একদিন, কি করে আমি না, দেখলুম সে জহরের বিধবার সঙ্গে কথা কইছে। বসন্তের আগমনে মেয়েটিকে খাসা দেখাচ্ছিল। রোদের মাঝে তার কালো ওপ্যালের মত রং চকচক করছে—গরম দেশের তারায়-ভরা রাতের মত। আমি অবশ্য জানতুম তাদের দুজনের বিয়ে সন্তানের পক্ষে খুব ভালো না হলেও, তার দ্বারা জহরের মরার পর থেকে চিঞ্জলীবের মনে যে ভয় আর মেয়েটির মনে যে দুঃখ বাসা বেঁধেছিল, তা দূর হতে পারে।

চিত্রপ্ৰদীপ

তাদের বহুত্ব বাড়ার সুযোগ দেবার জন্ত জুজনকে একটা খাঁচায় ভরে আমার বহু রাজার কাছে নিয়ে গেলুম। প্রায় দু'শ মাইল দূরে জঙ্গলের ধারে সে থাকে। সে গ্রামের নাম ঘাটশিলা। নদী-তীরে গ্রাম, নদীর ওপারে বনজঙ্গলে-ঢাকা উচু উচু পাহাড়, তার মধ্যে রকমারি জন্তু-জানোয়ার। রাজা সে গ্রামের পুজারি, এ কাজ তার পূর্বপুরুষ হাজার বছর ধরে করে এসেছে। সে আর তার বাপ-মা মন্ত পাকা বাড়িতে বাস করে। বাড়ির কাছেই গ্রামের মন্দির, সেটিও পাকা বাড়ী। মন্দিরের উঠানের চারিদিকে উচু বেওয়াল—প্রতি রাজ্যে সেখানে চাষাভূতেরা জমায়ত হয়, তাদের কাছে শাস্ত্র পাঠ ও ব্যাখ্যা করা তার কাজ। ভিতরে বসে সে যখন টেচিয়ে পড়তে থাকে, তখন বাহিরে বহুদূর থেকে বাঘের গর্জন শোনা যায়, কখনো বা সরু নদীর ওপার থেকে বুনো হাতীর হুকার ভেসে আসে। জায়গাটি সুন্দর ও ভয়ঙ্কর। ঘাটশিলা গ্রামে ভয়ের কারণ না থাকলেও সেখান থেকে অল্প দূর গেলেই যে কোনো হিংস্র জন্তুর দেখা মিলিবে।

ট্রেণ রাজ্যে ঘাটশিলা পৌছলো। টেশনে রাজা আর তার জুজন লোক আমাকে অভ্যর্থনা করলে। একজন আমার মোটামুট কাঁধে নিলে, অপর লোকটি নিলে সেই দুই পায়রা-ভরা খাঁচা। আমাদের প্রত্যেকের হাতেই একটি করে হারিকেন লগ্নন। একজন চাকর সামনে, একজন পিছনে, এমনিভাবে আমরা সারাবন্দি ঘণ্টাখানেক চলুম। আমার কেমন সন্দেহ হল। জিজ্ঞাসা করলুম, আমরা কেমন সন্দেহ হল ?

চিজ্জীবী

রাজা বলে, বসন্তকালে বুনো জন্তুরা উত্তরপানে এখান দিয়ে যায়। বনের ভিতর দিয়ে সোজা রাস্তায় বাবার ঘো নেই।

“বাজে কথা!” আমি বলুম। “আমি এর আগে অনেকবার গেছি। আমরা বাড়ি পৌঁছুব কখন?”

“আশষট্কার মধ্যে —”

অমনি পায়ের তলায় মাটি ফেটে গিয়ে অগ্নিগিরির উজ্জ্বাসের মত ভীষণ শব্দে-রব উঠলো—হোয়া—হো—হো—হো—হোয়া!

পায়রাগুলো ভয়ে খাঁচার মধ্যে পাখা ঝটপটিয়ে সারা। আমার খালি হাত দিয়ে খাঁ করে রাজার কাঁধটা চেপে ধরলুম, কিন্তু আমার ভয়কে অগ্রাহ্য করে সে হো-হো করে হেসে উঠলো। আর যেমন গ্রহ তেমনি চাকর—তারাও হেসে লুটোপুটি।

হাসি খামলে রাজা বুঝিয়ে দিলে—জন্তুদের পথ দিয়ে অনেকবার না চলেছ? লঠনের আলোয় ভয় পেয়ে বান্দরগুলো টেঁচিয়ে উঠলো, তা শুনে তবে এত ঘাবড়াও কেন?

বান্দর? আমি প্রশ্ন করলুম।

বন্ধু বলে, ইয়া, বছরের এ সময়টাতে অনেক বান্দর উত্তরে যায়। মাথার ওপর গাছে মস্ত একদল বান্দরকে আমরা ভয় পাইয়ে দিয়েছি—ব্যাপার এই। ভবিষ্যতে বান্দরের চীৎকারকে বাঘের গর্জন বলে ভুল করো না!

ভাগ্যক্রমে আমরা শীতাই বাড়ি পৌঁছলুম। পথে ভয়ের ব্যাপার আর কিছু ঘটেনি।

চিত্রগ্রীব

পরদিন সকালে রাজা গেল মন্দিরে পূজা করতে, আর আমি ছাতে উঠে পাখীগুলোকে খাচা থেকে বার করলুম। প্রথমে তারা ভ্যাবাচ্যাকা খেয়ে গিয়েছিল, কিন্তু মুঠোভরা ঘিয়ে-ভাজা নানা নিয়ে আমি কাছে খাড়া রয়েছি দেখে, তারা অশঙ্কোচে খেতে শুরু করে দিলে। সেদিন প্রায় সারাক্ষণ আমরা ছাতের উপর কাটালুম, বেশিকণ তাদের একলা রাখতে সাহস হল না, পাছে অচেনা জায়গা দেখে তারা ভড়কে যায়।

পরের হুণ্ডা পার হতে না হতেই ঘাটশিলায় পাখীদুটোর মন বসে গেল, দুজনে বকুড় প্রগাঢ় হয়ে উঠলো। এখন বুঝলুম এ দুটি পাখীকে দলছাড়া করে ভালোই করেছি। ঘাটশিলা শৌছবার দিন আঠেক পরে রাজা আর আমি অবাধ হয়ে দেখি চিত্রগ্রীব তার সঙ্গিনীর পিছু পিছু উড়ে চলেছে। সঙ্গিনী উড়ছিল নীচু দিগে, চিত্রগ্রীব তার পিছু নিলে। সে কাছে এসে পড়লো দেখে সঙ্গিনী উচুতে উঠে উল্টোপথে চলতে শুরু করলে। সেও তাই করলে। আবার সঙ্গিনী উঠলো, কিন্তু এবার সে রণে ভঙ্গ দিয়ে তার তলায় গোল হয়ে উড়তে লাগলো। যাই হোক, আমার মনে হল চিত্রগ্রীবের সাহস ফিরে আসছে। পায়বার সেয়া চিত্রগ্রীব ভর থেকে মুক্ত হচ্ছে, শূন্যের আতঙ্ক তার কেটে যাচ্ছে—আকাশে ওড়া আবার তার পক্ষে সহজ হয়ে এল।

পরদিন সকালে পাখীদুটো আরো উঁচুতে উঠে খেলা করতে লাগলো। সমস্ত পথ যেতে চিত্রগ্রীবের এখনো আপত্তি—সঙ্গিনীর তলায় গোল হয়ে না উড়ে সে তাড়াতাড়ি নেমে আসতে লাগলো।

চিত্রগ্রীব

ব্যাপার কি বুঝতে পারলুম না, কিন্তু রাজার বৃত্তি খুব তীক্ষ্ণ, সে বলে, পাখার মত বড় একটুকরো মেঘ সূর্যের ওপর এসে পড়েছে। তার ছায়া এমন হঠাৎ পড়লো যে চিত্রগ্রীবের ভয় হল বৃষ্টি বা তার শব্দ। মেঘ সরে যাক, তখন...

রাজার কথাই ঠিক। কয়েক সেকেন্ডের মধ্যে সূর্য, বার হয়ে এল, আবার তার আলো চিত্রগ্রীবের পাখা বেয়ে ঝরে পড়তে লাগলো। অমনি সে নিচে নামা থামিয়ে দিয়ে শূন্য চক্রাকারে উড়তে লাগলো। তার সঙ্গিনীও তার নাগাল পাবার ক্ষমতা নেমে আসছিল, সে একশো ফুট আন্দাজ উপরে অপেক্ষা করতে লাগলো। তখন চিত্রগ্রীব উঠলো—পিঙ্করমুক্ত ঈগলের মত ভানা চালিয়ে। উপর থেকে ক্রমে আরো উপরে তুলে তুলে ওঠবার সময় সূর্যের আলো তার আশেপাশে যেন রঙের পুকুর তৈরি করতে লাগলো। কিছুক্ষণের মধ্যেই, সঙ্গিনীর অনুসরণ না করে সে তাকেই চালিয়ে •নিয়ে যেতে লাগলো। এমনি করে তারা আকাশে উঠলো—চিত্রগ্রীবের ভয় সম্পূর্ণ সেরে গেছে। তার ক্রিয়তা আর শক্তি দেখে তার সঙ্গিনী মুগ্ধ হয়।

পরদিন সকালে দুজনে তাড়াতাড়ি বেরিয়ে পড়লো। অনেকক্ষণ ধরে অনেকদূর তারা উড়লো। শেষে পাহাড়ের ওপারে তারা অদৃশ্য হল—যেন গিরিচূড়ার উপর দিয়ে গড়িয়ে অপর দিকে পড়লো। প্রায় ঘণ্টাখানেক তাদের দেখা নাই।

শেষে প্রায় এগারোটার সময় তারা ফিরলো প্রত্যেকে টোটে একটি করে বড় খড় নিয়ে। এবার তারা ডিম পাড়বার জন্য বাস।

চিজগ্রীব

বাঁধবে। ভাবলুম তাদের বাড়ি নিয়ে যাই, কিন্তু রাজা অন্তত আরো এক সপ্তাহ থাকার জন্য পীড়াপীড়ি করতে লাগলো।

সেই সপ্তাহের প্রতিদিন আমরা নদীর ওপারে কয়েক ঘণ্টা করে জ্বলে কাটাতে লাগলুম। রাজার বাড়ীর ফ্রোশ আড়াই মূরে সেই গভীর জ্বলে ছেড়ে দেবার জন্য পাথরাড়টোকে সঙ্গে নিতুম। উচুতে ওড়া আর নিজের দিক-বোধ পরীক্ষা করা ছাড়া আর সমস্তই চিজগ্রীব ভুলে গেল। এক কথায়, সন্ধানীর প্রতি ভালবাসা আর স্থান পরিবর্তন, তার সেই ভয়ানক ব্যারাম—ভয়, একেবারে সারিয়ে দিলে।

ভয় ভাবনা আর ঘৃণা এই তিনটিই আমাদের সব দুঃখের কারণ। এই তিনটির একটি কাউকে ধরলে সঙ্গে সঙ্গে অপর দুটিও এগে জুটবে। গোড়ায় শিকারকে ভয় পাইয়ে তবেই হিংস্র পশু তাকে বধ করতে পারে। আসলে, কোন জন্তুই মরে না, যতক্ষণ না তার ঘাতক তার মনে আতঙ্কের সঞ্চার করে। এক কথায়, শত্রু শেষ আঘাত দেবার আগে জন্তু মারা পড়ে ভয়ে।

চার

শ্রাবণ মাসের শেষের দিকে বাচ্চাগুলো জন্মাবার পরেই হীরা ও চিত্রগ্রীব ঘণ্টালুর সঙ্গে বোম্বাই রওনা হল ইউরোপের মহাযুদ্ধে যোগ দেবার জন্য। চিত্রগ্রীবের সঙ্গে আইবুড় পাখী হীরাকেও পাঠালুম, কারণ সৈন্যদলে দুজনেরই কাজ আছে।

ক্রান্তের যুদ্ধক্ষেত্রে যাবার আগে চিত্রগ্রীব যে তার বাচ্চাগুলোকে দেখে যেতে পারলে তাতে আমি খুব খুসি হলাম। তার বিশেষ কারণ এই যে, আমি জানতুম, যে পায়রার জী আর বাচ্চা তার জন্য বাড়ীতে অপেক্ষা করে, সে-পায়রা প্রায়ই বাড়ী না ফিরে থাকতে পারে না। চিত্রগ্রীব ও তার পরিবারের মধ্যে এই স্নেহের বান্ধন থাকতে আমি বেশ ব্বলুম যে সে হরকরার কাজ খুব ভালোই করতে পারবে। গোলাগুলি বন্ধুক কামানের শব্দ যতই হোক, বেঁচে থাকলে যুদ্ধশেষে সে বাড়ী ফিরবেই।

কেহ হয়ত প্রশ্ন করতে পারে যে পায়রার বাড়ী হল কলিকাতা আর যুদ্ধ হল হাজার হাজার কোশ দূরে। সে কথা সত্য। তবুও ঘরে জী পুত্র রেখে যাওয়ায় সে ঘণ্টালুর কাছে তার বিদেশের বাসায় অন্তত ফেরবার যথাসাধ্য চেষ্টা করবে।

শোনা যায় চিত্রগ্রীব কয়েকটি জরুরি খবর বহন করে যুদ্ধক্ষেত্র থেকে প্রধান সেনাপতির শিবিরে কয়েকবার যাতায়াত করেছিল। ঘণ্টালু ছিল প্রধান সেনাপতির সঙ্গে। প্রথম প্রথম চিত্রগ্রীব ঘণ্টালুর অম্লরস্ক থাকলেও শেষের কয় মাস সেনাপতির প্রতি তার খুব ভালোবাসা হয়।

চিত্রগ্রীব

আমার বয়স কম, আমাকে কাজে বাহাল করা অসম্ভব, তাই যুদ্ধে আমি যাইনি; বুড়ো ঘণালুকেই পায়রাছুটিকে সঙ্গে নিয়ে যেতে হয়েছিল। ভারতবর্ষ থেকে ফরাসী বন্দর মাসেল যাবার সময় জাহাজে হীরা, চিত্রগ্রীব আর বুড়ো শিকারী তিনজনে অন্তরঙ্গ বন্ধু হয়ে উঠলো। কোনো অচেনা জন্তুই বেশিক্ষণ ঘণালুর বন্ধুত্ব এড়াতে পারে না। পায়রাছুটো তাকে আগে থেকেই জানতো, তাই তাকে ভালবাসা তাঁদের পক্ষে সহজ। ১৯১৪ সালের সেপ্টেম্বর মাস থেকে পর বৎসরের বসন্তকাল পর্যন্ত আমাদের দেশের সেনাদল ফরাসী দেশের স্ল্যাগার্স থাকার সময় ঘণালু সেনাপতির শিবিরের কাছে খাঁচা নিয়ে থাকতো, আর হীরা কিংবা চিত্রগ্রীবকে সঙ্গে নিয়ে ভিন্ন ভিন্ন দৈন্তদল যুদ্ধক্ষেত্রে যেত। সেখানে মাঝে মাঝে পাতলা ফিনকিনে কাগজে (ওজন ১ আউন্সের বেশি নয়) খবর লিখে তার পায়ে বেঁধে তাকে ছেড়ে দেওয়া হ'ত। চিত্রগ্রীব উড়ে ঠিক ঘণালুর কাছে গিয়ে হাজির হ'ত। সেখানে খবরের মানে বার করে প্রধান সেনাপতি নিজে তার জবাব দিতেন। সুনতে পাই তিনি চিত্রগ্রীবের কাজের তারিফ করতেন, আর তাকে খুব ভালোবাসতেন।

কিন্তু চিত্রগ্রীবের গল্প তার মুখে শোনাই ভালো। স্বপ্নের কথা যেমন স্বপ্ন যে দেখে সে ছাড়া আর কেউ বলতে পারে না, তেমনি চিত্রগ্রীবের অভিজ্ঞতা সে নিজেই বলুক—

“কালাপানি পার হবার পর—ভারত-মহাসাগর ও জুমা-সাগর—আমরা রেলগাড়িতে এক সম্পূর্ণ অচেনা দেশের ভিতর দিয়ে

চিজগ্রীব

চল্লুম। আশ্বিন মাস, তবুও সেই দেশ—ফ্রান্স, ঠাণ্ডা যেন শীতের দক্ষিণ ভারত। ভাবলুম হিমালয়ের দিকে চলেছি, বরফে ঢাকা পাহাড় আর অতিকায় গাছ এবার দেখতে পাবো। কিন্তু দিগন্তে আমাদের দেশের খুব লম্বা বাঁশগাছের চেয়ে উঁচু পাহাড় নজর হল না। দেশ ত উঁচু নয়, তবে ঠাণ্ডা কেন বুঝতে পারি না!

“অবশেষে যুদ্ধের জায়গায় এসে পৌঁছলুম। যুদ্ধক্ষেত্রের পিছন দিক কিন্তু সেখানেও অগ্নিবর্ষী কামানের বৃষ্টি শোনা যাচ্ছে। আকার ও প্রকার যেমনি হোক, কামান মাঝেই আমার ছুঁচকের বিষ। সেই ধাতুর তৈরি কুস্তাগুলোর ঘেউ-ঘেউ আর যুত্কাবর্ষণ আমার ভালো লাগলো না। দিন দুই পরে আমাদের ওড়ার পরীক্ষা আরম্ভ হল। হীরা ও আমি ছাড়া আমাদের সহরের আর চারটি মাত্র পায়রা সেখানে ছিল। হীরার গোয়ারতুমি তোমার অজানা নয়। একটা বড় গ্রামের বাড়িগুলো ছাড়িয়ে যেই ওপরে ওঠা অমনি সে বৃষ্টির দিকে উড়তে শুরু করে দিলে। কি হচ্ছে তার সন্ধান করবার ইচ্ছে। যাই হোক, ঘণ্টাখানেকের মধ্যে আমরা সেখানে গিয়ে উপস্থিত। বাপরে কি আশ্চর্য! গাছের আড়াল থেকে ধাতুর তৈরি কুস্তাগুলো মৃৎ থেকে বড়ো বড়ো আগুনের গোলা বজ্রের মত হহকারে ছুড়ে ছুড়ে দিচ্ছে, আর সেগুলো সাঁই সাঁই শব্দে আমাদের পায়ের তলায় ফেটে যাচ্ছে। দেখে শুনে ভয় পেয়ে ক্রমেই ওপরে উঠতে লাগলুম। কিন্তু অত উঁচুতেও শান্তি কই? কোথা থেকে সব প্রকাণ্ড ঈগল হাতীর মত ডাক ছাড়তে ছাড়তে এসে পড়লো। সেই ভীষণ দৃষ্টি

চিত্রগ্রীষ

না দেখে আমরা নৌড় দিলুম যেদিকে ঘণ্টালু আমাদের অপেক্ষার ছিল। ঈগলগুলোও—ছুটো—আমাদের পিছু নিলে। জোরে আরো জোরে আমরা উড়তে লাগলুম। আমাদের বরাত ভালো, তারা আমাদের নাগাল পেলো না। ঠিক তারপর কিন্তু যা ভেবেছিলুম তাই হল—দেখি ঈগলগুলো আমাদের থাকবার জায়গায় নেমে আসছে। মনে হল যম এসে হাজির—ঈগলগুলো খাঁচার মধ্যে আমাদেরকে নেউলের মত মারলে বলে! কিন্তু না! ঈগগিরই তাদের হাঁকডাক খেমে গেল—তাদের প্রাণহীন দেহ মাটির ওপর লুটিয়ে পড়লো! তারপর দেখি পাখীছুটোর পেটের ভিতর থেকে ছুটো মাহুঘ লাফিয়ে পড়ে হেঁটে চলে গেল! অবাক হয়ে ভাবতে লাগলুম, ঈগলে মাহুঘ গিললে কেমন করে—আর লোকগুলো জ্যান্ত বেরিয়ে এলই বা কি করে?

“দেখতে দেখতে লোকছুটো কাজ সেরে কিরে এল, ঈগলের মধ্যে গিয়ে উঠলো, তারপর গৌ গৌ শব্দ করতে করতে তারা বেঁচে উঠে আবার শূন্যে উড়ে গেল। তখন আর আমার সন্দেহ রইলো না যে তারা মাহুঘের রথ। সেকথা বুঝতে পেরে আমি আশ্বস্ত হলুম।

“প্রথম প্রথম সবই অদ্ভুত ঠেকছিল, অভ্যস্ত হবার পর আর তেমন মনে হল না। তবুও সেই অবিরাম বৃষ্টি আর ঘেউ-ঘেউ শব্দের মাঝে স্থানিদ্রার সমস্তা মিটলো না। সৈন্তদলের মাঝে সেই ক’মাস ভালো করে একদিনও ঘুমতে পারিনি। কাজেই হীরা ও আমি ভিমকাটা সাপের বাচ্চার মত ভীত ও চক্কল হব তাতে আর আশ্চর্য কি!

চিহ্নগ্রীব

“আমার প্রথম ‘অ্যাডভেঞ্চার’ হচ্ছে যুদ্ধক্ষেত্রে রিসালাদারের কাছ থেকে একটা খবর নেওয়া। সেখানে নানা রকমের কুস্তা ডাকছে, আর দিনরাত মুখ থেকে আগুন বার করছে। রিসালাদারের সম্বন্ধে কিছু বলা দরকার। ভারতবর্ষের অনেক সৈনিক তার অধীনে। আগাগোড়া কালো ক্যান্ডিসে মোড়া খাঁচার মধ্যে আমাকে নিয়ে সে তার চল্লিশ জন সৈনিকের সঙ্গে সামনের ‘ট্রেক’ বা খাতের দিকে যাত্রা করলে। অনেক ঘণ্টা অনেক রাত চলে—অন্ধকার খাঁচার মধ্যে আমার তাই বোধ হ’ল—গম্ভ্যবাহলে পৌঁছলুম। তখন আমার খাঁচার ঢাকা খোলা হল। আমার চারিদিকে কেবল দেওয়াল, সেখানে পাগড়িধারী ভারতবর্ষের লোক ছোট ছোট পোকা-মাকড়ের মত হানা দিয়ে চলছে। মাথার ওপরে সেই কলের ঈগলগুলো ভয়ে চীৎকার করতে করতে উড়ে বেড়াচ্ছে। এখানে এসে প্রথম আমি শব্দ বুঝতে শুরু করলুম। এলোমেলো একটা বুঝুম শব্দের বদলে, নানা রকমের শব্দ কানে পৌঁছুতে লাগলো। আশপাশের মানুষের কথা বোঝাই সব চেয়ে শক্ত। কানে-তালা-দেওয়া শব্দের তলায় তাদের কথাবার্তা ঘাসের মাঝে মুহূ মূহুর বাতাসের ফিস-ফিসানির মত শোনাতে লাগলো। মাঝে মাঝে তারা ধাতুর তৈরি কুস্তার মুখ খুলে দেয়—মুখ থেকে আগুন ছিটিয়ে ছিটিয়ে অনেকক্ষণ ধরে সেটা ডাকতে থাকে। তারপর গুনতে পাই হায়েনার হাসি। শত শত লোক সেই ছোট ছোট কুকুরছানাগুলোকে খুঁচিয়ে খুঁচিয়ে তাদের ভয়ানক কাশি বার করায়—পাক্-পাক্, পাক্-পাক্, পাক্-পাক্! সে শব্দ ডুবে যায় ওপনের ঈগলদের গুহ-



চিত্রগ্রীব

গভীর শব্দে তারা ঝাঁকে ঝাঁকে উড়ছে, আর কখনো কুকুরের মত ডাকছে, কখনো বা পাংগলের মত তীক্ষ্ণ শব্দ করছে, আর পরস্পরকে চট্টুইপাখীর মত হত্যা করছে। আমি যে রিসালাদারের অধীনে, সে তার 'কুকুরছানা'র মুখ আকাশের দিকে কিরিয়ে পাক্-পাক্ শব্দে খানিকটা আগুন ছেড়ে দিলে, আর অমনি 'ঈগল'গুলোর মধ্যে একটা ধপ্ করে পড়লো ঠিক যেন একটা খরগোস। এইবার সবচেয়ে গভীর আওয়াজ শোনা গেল—বুম্—বাহুম্—বম্—বম্! প্রকাণ্ড জিনিসটার বাঘের গর্জনের বিরাট মহিমা শুল্লে উঠে ছড়িয়ে গেল অপার্থিব স্রের চাঁদোয়ার মত—আর সমস্ত ছোটখাট শব্দ সেই অসীম শব্দের মাঝে ডুবে গেল। সেই অর্গানের শব্দের কী অসহ্য মাধুর্য! সে কি কখনো ভোলা যায়? গর্জনের পর গর্জন, বিপুল স্রেরের পর স্র—মহাপ্রলয়ে যেন শব্দের পাহাড় জড়ামড়ি করে ধসে ধসে পড়ছে!

“সৌন্দর্য মরণের এত কাছে থাকে কেন? মাথার ওপরে সেই স্বর্গীয় সঙ্গীতের অবর্ণনীয় মহিমা আমার অন্তরকে অভিভূত করার আগেই আমাদের চারিদিকে আগুনের গোলা মূলধারে বৃষ্টির মত পড়তে লাগলো। জলভরা গর্তের মধ্যে গেছো ইঁদুরের মত মাহুয পড়ছে আর মরছে। রিসালাদারের গা থেকে রক্ত বার হচ্ছে, দেহ তার লাল হয়ে উঠছে। সে একটুকরো কাগজের ওপর তাত্তাত্তি কি লিখে আমার পায়ে বেঁধে খাঁচা খুলে দিলে। চোখের চাউনি দেখে বুঝলুম তার ভারি বিপদ—ঘণালুর সাহায্য সে চাইছে।

“অবশ্য আপনি জানান আমি ওপর দিকে উড়লুম। কিন্তু যা

চিত্রগ্রীব

দেখলুম তাতে আমার ডানা জমে বাবার উপক্রম হল। ঝাঁকের
ওপরের আকাশ যেন ফুটন্ত আগুনের একখানি অঞ্চল পাত।
তার ওপরে কি করে ওঠা যায় সে হল এক সমস্তা। লেজের হাল
ফালিরে প্রত্যেক দিকে গতিকে ফেরাতে লাগলুম। কিন্তু যেদিক
দিয়েই উঠি না কেন, দেখি আমার ওপর লক্ষ লক্ষ আগুনের মাছু
চলছে—জীবনের তাঁতে রক্তমাখা মরণের কাপড় বোনা হচ্ছে।
কিন্তু আমাকে উঠতেই হবে—আমি চিত্রগ্রীব—আমার বাপের
একটা। অলক্ষণের মধ্যেই একটা বাতাসের ঘূর্ণির মধ্যে এসে
পড়লুম, সেটা আমাকে হুল করে টেনে নিয়ে ঘুরপাক দিয়ে ওপরে
তুলে দিলে এমনভাবে, যেন আমার ডানা ভেঙে গেছে আর আমি
যেন পাতার মত হালকা হয়ে গেছি! সেই ঘূর্ণি আমাকে ওপর
নীচে ঘুরপাক খাওয়াতে লাগলো, যতক্ষণ না আমি সেই আগুনের
কাপড় ভেদ করে চলে গেলুম। তখন আর কিছু দেখবার ইচ্ছে
নেই। মনে মনে কেবল আঙড়াচ্ছি—ঘণ্টালুর কাছে, ঘণ্টালুর
কাছে! যখনি সেকথা বলি তখনি তা হাতীর ডাঙসের মত আমার
মনে বিঁধে যায়, আর আমি প্রাণপণ চেষ্টা করি। অনেক উচুতে
উঠে দিক ঠিক করে নিয়ে পশ্চিমে চলে য়। ঠিক সেই সময় একটা
গুলি আমার 'হাল' ভেদ করে সেটা ভেঙে দিলে—আমার লেজের
অর্ধেক পুড়ে খসে পড়লো। বুঝতেই পারো কি রকম খেপে
গেলুম, ওই লেজভেদেই আমার ইচ্ছা! সে লেজে কারো ছোঁয়া
পৰ্বন্ত সছ করতে পারি না, তাতে গুলি লাগানো ত দূরের কথা।
বাই হোক, আমি নিরাপদে বাড়ী পৌছলুম। কিন্তু ঠিক যে মুহূর্তে

চিক্করীষ

নামবার উদ্‌যোগ করছি, আমার ওপরে দুটো 'দৈগল' পরম্পরে লড়াই শুরু করে দিলে। আমি তাদের আওরাজও শুনতে পাইনি, মুখও দেখিনি। তারা পরম্পরকে হত্যা করলে কিছু মনে করতুম না, কিন্তু তারা আমার পিছনে একটা আগুনের ঝড় ছেড়ে দিলে। যতই তারা লড়ে ততই তাদের চৌঁট থেকে আগুন পড়তে থাকে। যতটা পারি ডুব ঘেরে পাশ কাটিয়ে চলতে লাগলুম। কেবল যদি সেখানে গোটাকতক গাছ থাকতো! অবশ্য গাছ সেখানে ছিল, কিন্তু তার অধিকাংশ গোলাগুলির ঘায়ে নেড়া হয়ে গেছে। এখন তারা কেবল খোঁটার মত দাঁড়িয়ে আছে—এখন তাদের বড়ো বড়ো ডালপালাও নেই, ছায়া-করা সুন্দর পাতাও নেই। তাই আমি সেই সব জীর্ণ খোঁটাখুঁটির মাঝ দিয়ে একেবেঁকে চল্লুম হাতীকে এড়াবার ক্ষম্তে জ্বলে মালুম যেমন করে পালায়। শেষে বাড়ী পৌঁছে ঘণ্ডালুর কজির ওপর বসলুম। স্বতো কেটে সে চিঠি খুলে নিলে, তারপর আমাকে নিয়ে চল্লো প্রধান সেনাপতির কাছে। লোকটির চেহারা পাকা আমের মত, আর তার গা থেকে এমন সুন্দর সাবানের গন্ধ বার হচ্ছিল! সে অস্ত্র সৈনিকদের মত নয়—সম্ভবত সে দিনে তিন চারবার সাবান মেখে স্নান করে। রিসালাদারের লেখা কাগজ পড়া শেষ হলে সে আমার মাথায় হাত বুলিয়ে আদর করতে লাগলো আর আনন্দিত ঝাঁড়ের মত ঘোঁত ঘোঁত করতে লাগলো।”

পাঁচ

“রিসালানারের আঘাত গুরুতর হয়নি। সে সেরে উঠতেই আমরা আবার যুদ্ধক্ষেত্রে হাজির হলুম। এবার হীরা আর আমি দুজনেই গেলুম। আমি তখন বুঝলুম যে এবারকার খবর এত জরুরি যে তা নিয়ে যাবার ভার একজনকে না দিয়ে দুজনকেই দেওয়া হবে, যাতে অন্তত একজন ঠিক পৌছতে পারবে।

“বিষম শীত। মনে হচ্ছিল যেন বরফের রাজ্যে বাস করছি। অবিরাম বৃষ্টি চলছে। আমি এত নোংরা যে তার ওপর পা ফেলেই কাদায় পা জড়িয়ে যায়, যেন চোরাবালিতে পা পড়েছে; এমন ঠাণ্ডা, মনে হয় যেন মড়া মাড়িয়েছি।

“এবার আমরা এক অচেনা জায়গায় গিয়ে পৌঁছলুম। ‘ট্রেঞ্চ’ নয়—এ একটা ছোট গ্রাম। জলন্ত ধ্বংসের ঢেউ তার চারদিকে আছড়াচ্ছে—ফেটে পড়ছে। লোকদের মুখের ভাব দেখে মনে হয়, এ একটি বিশিষ্ট ও পবিত্র স্থান, কারণ দেখছি এ জায়গা তারা ছাড়তে চায় না, যদিও এখানকার প্রত্যেক ছাত, দেওয়াল, আর গাছ মৃত্যুর রক্তজিভ চেটে চেটে নিচ্ছে। একটা খোলা জায়গায় থাকতে পেরে খুব আনন্দ হল। এখান থেকে ঘোলাটে আকাশ ভারি নীচু দেখাচ্ছে। তুমারে ঢাকা সাদা জমির টুকরোও দেখতে পাচ্ছি, সেখানে কামানের গোলা এখনো পড়েনি। গোলার দ্বায়ে যেখানে সব চূর্ণ বিচূর্ণ হচ্ছে, বাড়ি-ঘর যেখানে ঝড়ে-পাখীর-বাসার-মত ধ্বংস পড়ছে, সেখানেও গেছো! ইঁদুর গর্ত থেকে গর্তে ছুটোছুটি করছে, নেংটি পনীর চুরি করছে, মাকড়সা পোকা ধরবার জন্তে

চিত্রগ্রাফ

জাল বুনছে। তাদের জীবনযাত্রা তারা নির্বাক করে চলেছে, যেন মানুষের হাতে মানুষের হত্যাকাণ্ড আকাশের মেঘের মতই তুচ্ছ।

“কিছুক্ষণ পরে বুনুম শব্দ থামলো। মনে হল সেই গ্রাম, অর্থাৎ সেই গ্রামের যেটুকু বাকি ছিল, এখন নিরাপদ; আর আক্রমণের ভয় নেই। ক্রমেই অন্ধকার বাড়তে লাগলো। আকাশ এত নীচে নেমে এসেছে যেন ঠোঁট দিয়ে ছুঁতে পারি। কনকনে ঠাণ্ডা, আমার পালকে পালকে সঁায়া তুকে যেন একটি একটি করে উপড়ে ফেলছে। খাঁচার মধ্যে স্থির হয়ে বসে থাকা একেবারেই অসম্ভব। গরম থাকবার অস্ত্রে হীরা আর আমি পরস্পরকে জড়ামড়ি করে বসে রইলুম।

আবার কামান গর্জন শুরু হল। এবার প্রত্যেক দিক থেকে। আমাদের ছোট গ্রাম একটি দ্বীপের মত, তার চারদিকে শত্রু। কুয়াসায় যখন সমস্ত ঢাকা পড়েছিল সম্ভবত সেই স্বযোগে শত্রু পিছন দিক থেকে আমাদের দলকে আলাদা করে ফেলেছে। এখন তারা হাউই ছাড়তে লাগলো। বড় জোর দুপুর পার হয়েছে, কিন্তু হিমালয়ের রাতের মত অন্ধকার। ভাবতে লাগলুম, এ যে বাত ছাড়া আব কিছু তা মানুষে বোঝে কি করে! হাজার হোক মানুষ পাখীর চেয়ে কমই জানে!

“চিঠি নিয়ে যাবার অস্ত্রে হীরাকে ও আমাকে ছেড়ে দিলে। ওপবদিকে উড়লুম, কিন্তু বেশিদূর নয়, কারণ অলক্ষণের মধ্যেই ঘন কুয়াসায় আমরা ঢাকা পড়লুম। চোখে কিছু দেখা যায় না। চোখের

চিক্কগ্রীব

ওপর যেন একটা ঠাণ্ডা চটচটে পাতলা পর্দা চেপে বসলো, এমনি কিছু আমিও আগে থেকেই প্রত্যাশা করেছিলুম। এমন অবস্থায়, ভারতবর্ষেই হোক আর যুদ্ধক্ষেত্রেই হোক, যা করবার তাই করলুম, অর্থাৎ ওপরদিকে উড়লুম। মনে হল একেবারে যেন এক ফুটের বেশী যেতে পারি না। ডানা ভিজে গেছে। ইঁচির পর ইঁচি হচ্ছে—তার ধাক্কায় নিশ্বাস বন্ধ হবার উপক্রম। মনে হল তখনি পড়ে মারা যাবো। এমন সময় পায়রার ঠাকুরের রূপায় কয়েক গজ পর্যন্ত দেখতে পেলুম। তাই আরো ওপরে উঠলুম। চোখ টনটন করতে লাগলো। হঠাৎ বুঝলুম চোখের পরদা নামিয়ে দেওয়া দরকার—আমার দ্বিতীয় চোখের ঢাকা, যা আমি আঁধির মাঝে ওড়বার সময় ব্যবহার করি—অন্ধ হবার সাধ না থাকলে। আমরা কুয়াসার মধ্যে নেই—এ হচ্ছে ধোঁয়া। এই দুর্গন্ধ চোখ-নষ্ট-করা ধোঁয়া মাছষে বার করেছে। চোখ ব্যথা করছে—যেন কেউ তার মধ্যে ছুঁচ ফুটিয়ে দিয়েছে। চোখের পাতলা ঢাকা নামিয়ে নিশ্বাস বন্ধ করে আঁকুপাঁকু করে ওপরে উঠতে লাগলুম। হাঁরা সঙ্গে আসছিল, সেও উঠলো। সেই গ্যাসে দম বন্ধ হয়ে সে মারা যাবার জোগাড়। তবুও সে ওড়া বন্ধ করবে না। শেষে আমরা সেই বিষাক্ত ধোঁয়ার পাত ছাড়িয়ে উঠলুম। বাতাস এখানে নির্মল, চোখের পর্দা সারাতে দেখলুম অনেক দূরে ধোঁয়াটে আকাশের গায়ে আমাদের সৈন্তবল। আমরা সেইদিকে উড়ে চল্লুম।

“আধ পথ যেতে না যেতে একটা ভয়ানক ‘ঈগল’—তার সর্বাত্মক কালো কালো ক্রুশ চিহ্ন—কাছাকাছি উড়ে এসে আমাদের দিকে

চিহ্নগ্রীষ

অগ্নিবর্ষণ শুরু করলে—পাক্-পাক্, পাক্-পাক্, পপ্-পা...ডুব মেরে যথাসাধ্য করলুম। মুখ ফিরিয়ে তার পিছনপানে উড়ে গেলুম, সেখানে যন্ত্রটা আমাদের মারতে পারে না। সেই কলের ঈগলের লেজের উপর দিয়ে উড়ে যাচ্ছি—একবার ভেবে দেখ! সে কিছুই করতে পারে না। সে ঘুরতে লাগলো, আমরাও তাই করলুম। সে ভিগবাজী খেলে, আমরাও তেমনি করলুম! লেজ না নাড়িয়ে কিছুই করা তার পক্ষে সম্ভব নয়। আর আসল ঈগলের সঙ্গে তার তফাৎ হচ্ছে—এর লেজ মরা মাছের মত শক্ত অনড়। আমরা বুঝতে পেরেছিলুম, আর একবার যদি তার সামনে গিয়ে পড়ি তবে তখন মায়া পড়বো।

“সময় যায়। বুঝলুম সেই কলের ঈগলের লেজের ওপর বরাবর থাকতে পারবো না। পিছনে বিসাক্ত গ্যাসে ঢাকা যে গ্রাম ফেলে এসেছি সেখানে রিসালাদার আর আমাদের বন্ধুরা রয়েছে। তাদের সাহায্য করে বিপদ থেকে উদ্ধার করার জন্তে খবর পৌছে দিতে হবেই।

“ঠিক সেই সময়ে কলের ঈগল একটা চালাকি খেলো। সেটা তার বাড়িমুখো ফিরে যেতে লাগলো। তার লেজের ওপর উড়তে উড়তে শত্রুর আড্ডার মধ্যে গিয়ে বন্দুকের গুলিতে মরবার ইচ্ছা হল না। এখন আমাদের বাড়ি থেকে প্রায় আধাপথে এসে পড়েছি—আমাদের আড্ডাও দেখা যাচ্ছে, আর অত সাবধানে হওয়ার দরকার নেই। কলের ঈগলকে ছেড়ে যতদূর সম্ভব তাড়াতাড়ি উড়তে লাগলুম। ডানার দ্বায়ে উচু থেকে উচুতে উঠছি দেখে

চিহ্নগ্রীব

সেই পাঞ্জি আঁনারটার মুখ ঘুরিয়ে আমাদের পিছু নিলে। ভাগ্যক্রমে তার একটু সময় লাগলো। এখন আর সন্দেহ নেই, আমাদের সৈন্তদলের ছাউনির ওপর দিয়ে উড়ছি। তবুও সেই কলের পাখীটা আমাদের সমান সমান উঠে আমাদের ওপর অগ্নিবর্ষণ করতে লাগলো—পাফ্-পাফ-পপা! এঁকে বেকে ডুব মেরে চলতে বাধ্য হলুম। হীরাকে আমার তলায় ওড়ানোতে সে রক্ষা পেল। এমনি করে উড়ছি, কিন্তু কপাল যাবে কোথা? কোথা থেকে আর একটা ‘ঈগল’ এসে শত্রুর দিকে গোলা ছুঁড়তে লাগলো। এবার আমরা নিরাপদ বোধ করে পাশাপাশি উড়ছি, এমন সময় একটা গুলি আমার পাশ দিয়ে ছস করে গিয়ে তার ডানা দিলে ভেঙে। বেচারী হীরা! সে ঘুরপাক খেয়ে শুল্কের মাঝ দিয়ে পড়লো একখানা রূপার পাতের মত—ভাগ্যক্রমে আমাদের সৈন্তদলের মাঝেই। সে মরলো দেখে আমি বিছাষণে উড়লুম—সেই দুই ‘ঈগলের’ লড়াই দেখবার জন্যে একবারও ঘাড় ফেরালুম না।

“বাড়ি পৌছুলে তারা আমাকে প্রধান সেনাপতির কাছে নিয়ে গেল। সে আমার পিঠ ধাবড়ে দিলে। সেই প্রথম আমি বুঝতে পারলুম কী দরকারি খবর আমি এনেছি; কারণ, বড়ো সেই কাগজের টুকরো পড়েই কতকগুলো অদ্ভুত টক্-টক্-শব্দ করা জিনিস ছুঁলে, তারপর এক-টুকরো শিং তুলে নিয়ে তার মধ্যে হাউ-হাউ করে কী বলতে লাগলো। এবার যতালু আমাকে আমার বাসায় নিয়ে গেল। সেখানে বসে হীরার কথা ভাবতে ভাবতে মনে হল বেন আমার তলায় পৃথিবী ঢুলছে। কলের ঈগল আকাশে

চিত্রগ্রীষ্ম

পদ্মপালের মত ঘন হয়ে উড়ছে। কখনো গর্জন করছে, কখনো ভিরবু করছে, কখনো ঘেউ ঘেউ করছে। নীচে জমি থেকে ধাতুর তৈরি অসংখ্য কুকুর বুহুন্ শব্দ করছে, গৌ গৌ করছে। তারপর এল প্রকাণ্ড 'আগুন-ছেটানো' কলের গম্ভীর হকার—যেন এক-জঙ্ঘল বাঘ খেপে গেছে! ঘণ্টালু আমার মাথায় হাত বোলাতে বোলাতে বন্ধে—আজকের দিন তুমিই রাখলে! কিন্তু দিন ত চোখে পড়ে না। অন্ধকার ঘোলাটে আকাশ, তার তলে মৃত্যু 'ভাগনের' মত পাক খাচ্ছে, চীৎকার করছে আর তার নাগপাশে সমস্ত পিঁবে ফেলেছে। ব্যাপার কী বিষয় শোনো একবার! পরদিন সকালে আমাদের ছাউনির ওপর যখন উড়লুম তখন দেখি আমার বাসার বড় জোর আধকোণের মধ্যে কামানের গোলা জমি চষে ফেলেছে। এমন কি ছোট বড়ো ইঁদুরগুলোও পার পায়নি—অনেক ইঁদুর মারা পড়েছে—টুকরো টুকরো হয়ে এদিক ওদিক ছড়িয়ে আছে। কী ভয়ানক! এমন দুঃখ হতে লাগলো! হীরা মারা গেছে, আমি এখন একা—শ্রান্ত ক্লান্ত অবসন্ন।”

ছয়

পৌষ মাসের কাছাকাছি ঘণ্টালু আর চিত্রগ্রীবকে সন্ধানীর কাজে পাঠানো হল। যে জায়গায় তারা গেল সেটা একটা জঙ্গল—Ypres, Armentieres ও Hasbrouck থেকে বেশি দূরে নয়। ক্রান্তের ম্যাপ্‌ নিয়ে Calais থেকে দক্ষিণে যদি একটা সোজা লাইন টানো তবে কতকগুলো জায়গাতে পৌছবে যেখানে ইংরেজ আর ভারতীয় সেনাদল আস্তানা গেড়েছিল। Armentieresএর কাছে ভারতীয় মুসলমান সৈনিকের অনেক কবর দেখতে পাওয়া যায়। হিন্দু সেনাদের মৃতদেহ পুড়িয়ে ফেলেছে। তাদের ভস্মাবশেষ বাতাসে উড়ে গেছে—তাদের স্মৃতির ভার বা চিহ্ন কোথাও নাই।

ঘণ্টালু আর চিত্রগ্রীবকে Hasbrouckএর কাছে এক জঙ্গলে পাঠানো হল। উদ্দেশ্য—মাটির তলে একটা প্রকাণ্ড গুলিবাকদের গুদাম আবিষ্কার করা। Hasbrouck শত্রুর পিছনদিকে। গুদাম আবিষ্কার হলে ঘণ্টালু আর চিত্রগ্রীব, একত্রে বা আলাদা আলাদা, সে-জায়গার একটি নিখুঁত ম্যাপ নিয়ে ইংরেজ সৈন্ত-সদরে ফিরে আসবে। ব্যাপার এই। পৌষ মাসের এক নির্মল সকালে চিত্রগ্রীবকে এয়ারোপ্লেনে চাপিয়ে নিয়ে গেল। একটা জঙ্গলের উপর দিয়ে প্রায় দশকোশ পথ এয়ারোপ্লেন্‌ উড়লো, তার খানিকটা ভারতীয় সেনাদলের দখলে, আর খানিকটা জার্মানদের দখলে। জার্মানদের অধিকৃত অংশ পার হবার পর চিত্রগ্রীবকে ছেড়ে দেওয়া হল। সমস্ত জঙ্গলটার উপরে সে ঘুরে বেড়ালে, তারপর জায়গাটার প্রকৃতি কতকটা বুঝে সে বাড়ি ফিরে গেল। এমন করার উদ্দেশ্য—

চিত্রগ্রীব

চিত্রগ্রীব পথ চেনে কি না, আর তার কর্তব্য বোঝে কি না, তা পরীক্ষা করে নেওয়া।

সেদিন বিকালে সূর্য অস্ত যাবার পর (এ জায়গায় প্রায় বেলা চারটির সময় সূর্যাস্ত হয়) ঘণ্টালু রীতিমত গরম পোষাক পরে তার কোটের তলায় চিত্রগ্রীবকে লুকিয়ে নিয়ে রওনা হল। ‘অ্যাথল্যাটিক্সে’ চড়ে সেই প্রকাণ্ড বনের ভিতর দিয়ে তারা ভারতীয় সেনাদের দ্বিতীয় ‘লাইন’ পর্যন্ত গেল। ঘূটঘূটে অন্ধকারে গোয়েন্দা-বিভাগের কয়েকজন লোক তাদের পথ দেখিয়ে চলো।

শীত্রই তারা এসে পৌঁছলো “No man's Land” বা এমন এক জায়গায় যাকে বেওয়ারিশ বলা চলে। ভাগ্যক্রমে সেখানটা গাছে ঢাকা—সেগুলো কামানের গোলায় তখনো ধ্বংস হয়নি। ঘণ্টালু ফরাসী বা জার্মান ভাষা জানে না, ইংরেজিতে তার জ্ঞান “yes”—‘হ্যাঁ’ “no”—‘না’, ও “Very well”—‘বেশ’ পর্যন্ত। তারই এখন কাজ হল জঙ্গলে জার্মানদের গোলাবারুদের গুদাম খুঁজে বার করা। সঙ্গে কেবল তার একটি পায়রা—সে-ও কোটের তলায় গভীর ঘূমে অচেতন।

সর্বপ্রথমে তাকে ভেবে নিতে হল সে যেখানে এসেছে সে জায়গাটির আবহাওয়া শীতের হিমালয়ের মত। সেখানে শীতকালে গাছে পাতা থাকে না, আর জমির উপর থাকে শরতের শুকনো পাতা আর তুষার। ছোট বড় গাছে পাতা নাম যাত্র, সেখানে আত্মগোপন সহজ নয়। অন্ধকার রাত ঠাণ্ডা ঘেন মড়া, কিন্তু অন্ধকারে আর কোন লোক তার মত দেখতে পায় না, আর তার

চিহ্নগ্রীষ

আজ্ঞাপ-বোধের তীক্ষ্ণতা সকল জন্তর বাড়ী—এই সব কারণে সেই “No man’s Land” বা বেওয়ারিশ দেশে পথ চলা তার পক্ষে দুঃসাধ্য হ’ল না। ভাগ্যক্রমে সেদিন রাত্রে বাতাস বইছিলো পূর্বদিক থেকে।

গাছের গুড়ির মাঝ দিয়ে সে যথাসম্ভব দ্রুতগতি চলতে লাগলো। একদল জার্মান সেই পথে আসচে—সে খবর তারা পৌছবার কয়েক মিনিট আগেই নাকের সাহায্যে সে জানতে পারলে। চিত্তবাতের মত একটা গাছ বেয়ে উপরে উঠে সে বসে রইলো। এতটুকু শব্দও তাদের কানে গেল না। দিনের বেলা হলে তারা তাকে আবিষ্কার করতো, কারণ ঠাতায় জমাট জমির উপর দিয়ে খালি পায়ে চলায় পা থেকে রক্ত বার হয়ে পিছনে তার স্পষ্ট চিহ্ন রেখে যাচ্ছিল।

একবার সে একটুই জন্ত বঁচে গেল। একটা গাছে উঠে ডালের উপর সে তখন বসেছে, তলা দিয়ে চলেছে দুজন জার্মান শাস্ত্রী, এমন সময় সে গুনতে পেলে কাচের ডাল থেকে কে ঘেন তার কানে কানে কিস কিস করে করে কথা বলে। সে তখনি বৃষ্টিতে পারলে একজন জার্মান বন্দুকধারী। কিন্তু সে তার মাথা নীচু করে গুনতে লাগলো। জার্মান বলে, “Guten nacht” বা ‘গুডনাইট’, তারপর তাকে ভিত্তিগে গাছ বেয়ে নেমে গেল। নিশ্চয়ই সে ভেবেছিল, ঘণ্টালু তাদেরই একজন সৈনিক, তার বদলি হ’য়ে এসেছে। কিছুক্ষণ পরে ঘণ্টালুও নামলো, তারপর সেই কার্মানের পায়ে চিহ্ন অনুসরণ করে চললো। (মাহুয়ের পায়ের চাপে

চিত্রগ্রীব

জমি যেখানে যেখানে নেমে গেছে, অঙ্ককার হলেও খালি পায়ে সে তা অঙ্কন করতে লাগলো।)

অবশেষে সে এক জায়গায় এসে পৌঁছলো, সেখানে অনেক লোক-সজাগ অবস্থায় রাত কাটাচ্ছে। চুপি চুপি তাদের এড়িয়ে একটু তফাৎ দিয়ে চলেছে, এমন সময় ঠিক পায়ের কাছে একটা অদ্ভুত শব্দ। ধমকে দাঁড়িয়ে সে শুনতে লাগলো—ঠিক, শব্দটা চেনা। সে অপেক্ষা করতে লাগলো—জঙ্ঘর পায়ের আওয়াজ—প্যাটার্ প্যাট, পাটার্ ব্! ঘণ্টালু শব্দটার পানে এগিয়ে যেতেই একটা চাপা গর্জন বার হল। ভয়ের বদলে তার মন খুসি হয়ে উঠলো—ভারতবর্ষের বাঘেভরা জঙ্গলে যে কত রাত কাটিয়েছে সে একটা বুনো কুকুরের গর্জনে কি ভড়কে যাবে? শীঘ্রই সে দেখতে পেল একজোড়া লাল চোখ। ঘণ্টালু দাঁড়িয়ে দাঁড়িয়ে সামনের বাতাস সাবধানে শুঁকে দেখলে, কিন্তু সেই কুকুরটার আশপাশে মাহুঘের গন্ধ একটুও পেল না—জঙ্ঘটা বুনো হয়ে গেছে। কুকুরটাও বাতাস শুঁকতে লাগলো—বোঝবার ক্ষমতা কি রমম প্রাণীর সামনে সে দাঁড়িয়ে; কারণ, সাধারণত মাহুঘের গায়ে যে ভয়ের গন্ধ, ঘণ্টালুর গা থেকে সে গন্ধ বার হচ্ছে না। সে এগিয়ে এসে তার গা ঘেঁসে দাঁড়িয়ে জোরে জোরে শুঁকতে লাগলো। ভাগ্যক্রমে ঘণ্টালু চিত্রগ্রীবকে কুকুরটার নাকের উপর ধরে ছিল, সেজন্ত পায়ের গন্ধ বাতাসে উপরদিকে ভেসে গেল, বুনো কুকুরটা সামনের মাহুঘের মধ্যে একটি সাহসী জীব ছাড়া আর কিছুই দেখতে পেল না। সে তার শত্রু নয় বুঝতে পেরে লেজ নেড়ে নেড়ে কুকুরটা কেঁউ কেঁউ

চিত্রগ্রন্থ

করতে লাগলো। ঘণালু তার মাথা হাত দিয়ে না ধাবড়ে আস্তে আস্তে হাতখানা তার চোখের সামনে ধরলে—তুকে দেখুক। মুহূর্তের অল্প ভাবনা হল—কুকুরটা তার হাত কামড়াবে না কি? আর এক মুহূর্ত কাটলো। তারপর...কুকুরটা সেই হাত চাটতে শুরু করে দিলে। ঘণালু আপনমনে বলতে লাগলো—“দেখছি শিকারির কুকুরটার মালিক নেই—সম্ভবত সে মারা পড়েছে! হতভাগা জন্তুটা নেকড়ের মত বুনো হয়ে গেছে। জার্মান সেনার খাবার লুট করে এ প্রাণধারণ করে, কারণ দেখতেই পাচ্ছি, মানুষের মাংস এ এখনো খায়নি! ভালোই হল।”

ঘণালু আস্তে আস্তে শিস্ দিলে—সকল যুগের সকল দেশের শিকারীর ডাক। তার মানে এগিয়ে পথ দেখাও! কুকুরটা পথ দেখিয়ে চললো। জার্মান সেনাদের সমস্ত আড্ডা সে সাবধানে এড়িয়ে চললো হরিণ যেমন করে বাঘের আস্তানা এড়িয়ে চলে। আর সন্দেহ নাই; ঘণালু ঠিক সেই খুঁজে পেয়েছে, কেবল গুলিবাকদের নয়—জার্মানদের রসদেরও। তার নায়ক সেই বুনো কুকুর মাটিতে এক গুপ্ত গর্তের মাঝে ঢুকে গেল, তারপর আধঘণ্টা পরে একটা বড়ো বাছুরের ঠ্যাং কামড়ে ধরে বেরিয়ে এল। সেটা বেগোমাংস তা ঘণালু গন্ধ থেকেই বুঝতে পারলে। ঠাণ্ডা মাটির উপর কুকুরটা খেতে বসলে মানুষটা জুতো পরতে শুরু করলে—সাত রাত যে-জুতো সে কাঁধের উপর ঝুলিয়ে বেড়িয়েছে। তারপর সে মুখ তুলে দেখতে লাগলো। তারাগুলো দেখে সে বলতে পারে সে কোথায় আছে। সেখানে সে কিছুক্ষণ রইলো।

চিত্রগ্রীব

আন্তে আন্তে দিনের আলো ফুটে দেখে সে পকেট থেকে একটা কম্পাস বার করলে। তার স্থির বিশ্বাস এ জায়গার একটা ম্যাপ্ সে আঁকতে পারে। ঠিক সেই সময় কুকুরটা লাফিয়ে উঠে দাঁত দিয়ে ঘণালুর কোট চেপে ধরলে। নিশ্চয়ই জন্তুটা আবার তাকে পথ দেখিয়ে নিয়ে যেতে চায়। সে আগে আগে দৌড়লো, আর ঘণালু তেমনি তাড়াতাড়ি তার অঙ্কসরণ করলে। শীঘ্রই তারা একস্থানে পৌঁছলো যেখানে হিমে-জমা আন্নের লতা আর কাঁটা এমন ঘন হয়ে উঠেছে যে তার মাঝ দিয়ে কেবল জন্তুরই চলা সম্ভব। কুকুরটা একরাশ ধারালো কাঁটার তলা দিয়ে গুড়ি মেয়ে ঢুকে অদ্ভুত হয়ে গেল।

তখন ঘণালু, তারাগুলো আর কম্পাসের নির্ভুল অবস্থান দেখিয়ে নক্সা এঁকে চিত্রগ্রীবের পায়ে সেগুলো বেঁধে তাকে ছেড়ে দিলে। সে দেখতে লাগলো, পায়রাটা গাছ থেকে গাছে উড়ে উড়ে বসছে, প্রত্যেকটার উপর মিনিট খানেক বসে ঠোট দিয়ে তার ডানা সাক করছে। তারপর সে পায়-বাঁধা চিঠিটা ঠোকরাতে লাগলে—হয়ত পরখ করে দেখছিল বাঁধন বেশ শক্ত আছে কি না। তারপর সে সবচেয়ে উঁচু গাছের ডগায় গিয়ে বসে সেখান থেকে জায়গাটা বেশ করে দেখতে লাগলো। ঘণালু উপরপানে চেয়ে ছিল, ঠিক সেই মুহূর্তে বোধ হল কি যেন তাকে টানছে। চোখ নামিয়ে পায়ের দিকে চেয়ে দেখলে কুকুরটা তাকে কাঁটাঝোপের তলায় একটা গর্তের দিকে টানছে। যেই নীচু হয়ে সেই পথে যাবার উপক্রম করেছে অমনি মাথার উপরে ডানার ঝটপট শব্দে পেলো,

চিত্রগ্রীব

তারপরেই বন্ধুকের আগুয়াজ। চিত্রগ্রীব যারা গেল কি না দাঁড়িয়ে উঠে তা সন্ধান করবার ইচ্ছা তার হল না। কাঁটার তলায় গুড়ি মারতে মারতে শেষে মনে হল তার পেট যেন পিঠের সঙ্গে আঠা দিয়ে আঁটা, আর দু-ই যেন মাটির সঙ্গে শক্ত করে সেলাই-করা। বৃক খাকি দিয়ে দিয়ে সে এগুতে লাগলো, শেষে হঠাৎ সে নীচু দিকে পিছলে গিয়ে প্রায় আটফুট নীচে এক অন্ধকার গহ্বরে পড়লো। ঘুটঘুটে অন্ধকার, কিন্তু প্রথমে তা ঘণালুর চোখে পড়লো না; কারণ, মাথার চোট লেগেছে, সে তখন তাতে হাত বোলাতে বাস্ত।

শেষে কোথায় রয়েছে ভাবতে ভাবতে সে বৃকতে পারলে, একটা অমে-যাওয়া কুপের মধ্যে সে বসে—সেটা চোর-ভাকাতের আড়ার মত ত্বর্জন্ত কাঁটা-ঝোপে ঢাকা। ক্ষীতকালে যখন মাথার উপরের লতায় বা শাখায় পাতা থাকে না, তখনো দিনের বেলা সেখানে গভীর অন্ধকার। কুকুরটা সঙ্গেই আছে, মনে হচ্ছে সে ঘণালুকে সেখানে নিরাপদ করার জন্তই এনেছে। বেচারী জানোয়ারটা বজুর সঙ্গ পেয়ে এত খুসি যে সে ঘণটার পর ঘণ্টা তারই সঙ্গে খেলা করতে চায়। কিন্তু ঘণালুর ভারি ঘুম পেয়েছিল, তাই কাছেই কামানের শব্দ হতে থাকলেও সে গভীর ঘুমে মগ্ন হল।

প্রায় ঘণ্টাভিনেক পরে কুকুরটা হঠাৎ কেঁউ কেঁউ করে উঠলো, তারপর আর্তনাদ করতে লাগলো যেন খেপে গেছে। তারপর ভয়ানক আগুয়াজের থাকায় পৃথিবী হুলে উঠলো। তা সহ্য করতে না পেরে জন্তটা ঘণালুর কোটের হাতা ধরে টানতে লাগলো।

চিত্রগ্রীব

বিস্ফোরনের আওয়াজ স্তরে স্তরে উঠছে, শেষে যেখানে ঘণালু ছিল, সেই জায়গায় শিশুর দোলার মত দোলানি স্বর হল, তবুও সে সেই গুপ্তস্থান ত্যাগ করলে না। সে আপনমনে কেবল বলে— “চিত্রগ্রীব! তোমার আর জুড়ি নেই, তোমার কাজ খাসা করেছে! এরি মধ্যে ‘চেরি’-মুখে সেনাপতির কাছে চিঠি পৌঁছে দিয়েছ— ভীষণ শব্দে এই যে তার জবাব আসছে! পাখীর মাঝে তুমি হলে মাণিক!” এমনি সব বিড়বিড় করে সে বকে চলো যখন এয়ারোপ্লেন থেকে বোমা পড়ে জার্মানদের বাকুদের গানায় আগুন ধরিয়ে দিলে।

কুকুরটা এতক্ষণ তার কোটের হাতা ধরে তাকে সেখান থেকে টেনে নিয়ে যাবার চেষ্টা করছিল। এবার সে কৌ-কৌ করে কাঁপতে লাগলো, খুব জ্বর হলে লোকে যেমন করে কাঁপে। আর ঠিক তখনি কি একটা শূন্য ভেদ করে ছুটে এসে কাছেই ধপ করে পড়লো। মরিয়া হয়ে চীৎকার করে বেচারি কুকুর গুপ্তস্থানে থেকে ছস করে ছুটে বার হল। ঘণালুও তার অনুসরণ করলে—কিন্তু বৃথা! কারণ কাঁটা-ঝোপের তলায় অন্ধেক পথ গুড়ি মেরে যেতে না যেতেই একটা ভীষণ আওয়াজ হল—মনে হল পায়ের তলার জমি ঘেন সরে গেল—একটা তীব্র বেদনা তার কাঁধ জুড়ে ফেলে। মনে হল ঘেন একটা দানব তাকে ওপরে ছুড়ে দিয়ে আবার মাটির ওপর সজোরে আছড়ে ফেলে। তার চোখের সামনে লাল চূণির মত অসংখ্য আলো ঘেন নাচতে লাগলো—তারপর সব অন্ধকার।

চিত্তগ্রীব

এক ঘণ্টা পরে জ্ঞান হলে প্রথম জিনিষ যা তার বোধগম্য হল, তা হচ্ছে হিন্দুস্থানী কথাবার্তার শব্দ। দেশের ভাষা আরো স্পষ্ট করে শোনবার উদ্দেশ্যে সে মাথা তোলবার চেষ্টা করলে। 'অমনি এক মারাত্মক বেদনা—হাজার কেউটের কামড়ের মতন। এখন আর তার মনে সন্দেহ নাই যে সে আঘাত পেয়েছে—হয়ত এমন আঘাত, যার ফলে তার মৃত্যু হতে পারে। তবুও যখন কাছে হিন্দুস্থানী ভাষা শোনে তখন মন খুসি হয়ে ওঠে, কারণ তার দ্বারা বোঝা যায়, এখন বনটা ভারতীয় সেনার অধিকারে—শত্রুর দখলে নয়। আপন মনে সে বলে, যাক, আমার কাজ শেষ হয়েছে! এখন শান্তিতে মরতে পারি!

সাত

“যেদিন এত সব ব্যাপার ঘটলো তার আগের রাতে আমি অতি সামান্যই ঘুমিয়েছিলুম। ঘণ্টালুর কোটের তলায় থাকলেও সে জানতে পারেনি যে আমি জেগে আছি। যে-লোক হরিণের মত ছোট্টে, কাঁঠবিড়ালের মত গাছে চড়ে বা আধ ঘণ্টা অন্তর অচেনা কুকুর সঙ্গে জোঁটায়, তার বৃকের ওপর কি আর ঘুম্নো সম্ভব... মাঝে মাঝে ঘণ্টালুর বৃকের মধ্যে এমন শব্দ হচ্ছিল যে তফাৎ থেকেও তা শোনা যায়। তাঁর আর এক কাজের জগ্রে এত কাছে থাকার দরুণ ঘুমের ব্যাঘাত ঘটলো—সারারাত তার অনিয়ন্ত্রিত শ্বাসপ্রশ্বাস। কখনো তার নিশ্বাস দীর্ঘ, কখনো সে হাঁপায় বিড়ালের তাড়ায় ইঁদুরের মত। এমন লোকের জামার তলায় ঘুম্নোও যা, আকাশে ঝড়ের ওপর ঘুম্নবার চেষ্টা করাও তা!”

“তারপর সেই কুকুরটা! তাকে কি কোনোকালে ভুলবো? ঘণ্টালু যখন তাকে সঙ্গে নিলে তখন ভয় পেয়েছিলুম, কিন্তু সে আমার গায়ের গন্ধ পায়নি। তা ছাড়া নীচে থেকে যে বাতাস উঠছিল তা থেকে বুঝলুম যে, যে কারণেই হোক, কুকুরটা ভুত হলেও তার গায়ে দুর্গন্ধ নেই, আর সে আমাদের সাহায্য করতেই এসেছে। তার পদক্ষেপ সারা জীবন আমার মনে থাকবে। বেড়ালের মত নিঃশব্দে সে চলেছিল। কুকুরটা নিশ্চয়ই বুন্দো, কারণ যে-সব কুকুর সভ্যতার মাঝে বাস করে তারা শব্দ করে বেশি। তারা ধীরেহুঁহুে চলতেও পারে না। মাহুঘের সঙ্গদোষ এমনি; মাহুঘের সঙ্গে থাকার ফলে বেড়াল ছাড়া প্রত্যেক জন্তাই অসাবধানী আর অশান্ত

চিত্রগ্রীব

হয়ে ওঠে। কিন্তু সে কুকুরটা ভাশা বুনো। সে নিঃশব্দে চলে,
নিঃশব্দে নিশ্বাস ছাড়ে। তবে কেমন করে জানলুম সে সবে আছে?
মাটি থেকে যে গন্ধ আমার নাকে আসছিল তাই থেকে।



“বিনা ঘুমে অতি কষ্টে রাত কাটবার পর ঘণালু আমাকে ছেড়ে
দিলে। কোথায় যে আমাকে ছাড়লে, চিনতেই পারি না। তাই

চিত্রগ্রীব

গাছ থেকে গাছে উড়ে কোথায় আছি বোঝবার চেষ্টা করলুম, তার ফলে ভয় ঘেন হাড়ে হাড়ে গিয়ে ঢুকলো। কারণ তখন দিনের আলো ফুটছে, গাছগুলো অসংখ্য চোখে ভর্তি হয়ে উঠেছে। অচেনা নীল চোখ নলের মাঝ দিয়ে এদিক-ওদিক তাকাচ্ছে। চোখের পিছনে মাহুধ; একজন, আমি যেখানে বসেছি তা থেকে হাতখানেক দূরে গাছের চূড়ায় বসে দেখছিল। সে আমার আসার শব্দ পায়নি, কারণ আমাদের চারিদিকে ধাতুর তৈরি বুকুরগুলো ডাকছিল—পাফ্, পা পা পা প্যাক্।”

“কিন্তু যখন আমি ওপরে উড়লুম তখন সে আমাকে দেখতে গেলো। আমার মনে হল তাড়াতাড়ি অস্ত্র গাছের তলায় না লুকোলে সে আমাকে গুলি করবে, আর সে অনেকবার বন্দুক ছুঁড়েও ছিল, কিন্তু আমি তখন সন্ন্যাসীর জটার মত ঘন এক আগাছার পিছনে লুকিয়েছি। স্থির করলুম গাছ থেকে গাছে লাফিয়ে চলবো, বিপদের সম্ভাবনা দূর না হওয়া পর্যন্ত উড়বো না। এমনি করে আধ মাইল পথ যেতে বড়ো কম সময় লাগেনি। শেষে পায়ে খিল খরে আসতে লাগলো, তখন ঠিক করলুম উড়বো—বিপদ আত্মক আর নাই আত্মক।”

“ভাগ্যক্রমে কেউ আমাকে ওপরে উড়তে দেখেনি। শূন্যে বড়ো বড়ো বৃত্ত রচনা করে আমি উচুতে উঠলুম। সেখান থেকে বনটাকে আগাছার মত ছোট দেখাতে লাগলো। চারিদিকে চেয়ে দেখতে লাগলুম। অনেক দূরে পূর্বদিকে সকালের আকাশের প্রায়ে এক ঝাঁক এয়ারোপ্লেন্ উড়ছে সোণার রংয়ের মত। তার

চিহ্নগ্রীব

মানে আমি যদি সেখানে বেশিক্ষণ থাকি তবে শত্রু এসে পড়বে আমার ঘাড়ের। তাই পশ্চিম দিকে রওনা হলুম, অমনি গাছের মাথা থেকে হাজার বন্দুকধারী আমাকে লক্ষ্য করে গুলি ছুড়তে লাগলো।

“আমার মনে হয়, যখন আমি ঘুরে ঘুরে তাদের গাছের ওপর দিয়ে উঠছিলুম, তখন জার্মানরা ঠিক জানতো না আমি তাদের হরকরা কি না; কিন্তু যেই বন্দুকধারীরা দেখলে আমি পশ্চিমে চলেছি, অমনি তারা নিঃসন্দেহে বুঝলে আমি তাদের দলের নই; তখন তারা আমাকে মেরে, পায়ে বেঁধে কি নিয়ে চলেছি, দেখবার জন্তে আমার দিকে গুলি চালাতে লাগলো।

“পরিস্কার শীতের বাতাসে না জমেন গিয়ে আমি কিন্তু বরাবর উঠে যেতে পারি না, তা ছাড়া শত্রুর এয়ারোপ্লেন আমার নাগাল ধরে, আমায় ইচ্ছে নয়। আবার আমি পশ্চিমদিকে ধাবিত হলুম, আবার গুলির দেওয়াল মরণের কাঁটার মত আমার সামনে ছড়িয়ে পড়লো। কিন্তু আমার তখন পছন্দের অবসর নেই; হয় সেই দেওয়াল ফুঁড়ে পথ করা, নয় এয়ারোপ্লেনের হাতে মরা—সেগুলো তখন এত কাছে এসে পড়েছে যে তাদের আরোহীদের দেখতে পাচ্ছিলুম। তাই পশ্চিমপানেই ছুটলুম। ভাগ্যক্রমে এখন আমার লেজ, যাতে মাসখানেক আগে আঘাত লেগেছিল, প্রায় তার স্বাভাবিক আয়তন ফিরে পেয়েছে। সেই লেজের হাল না থাকলে আমার কাজ দুগুণো শক্ত হ’ত। বর্তমানে আমাদের সৈন্যভ্রমণের দিকে এগুচ্ছি, গুলিবর্ষণ ততই বাড়ছে। এখন আর সন্দেহ নেই সমস্ত বন্দুকধারী

চিত্তগ্রীব

আর দূর থেকে ‘টেক্স’এর লোকেরা আমাকে লক্ষ্য করে গুলি ছাড়াচ্ছে। সেই গুলির ঝাঁককে ফাঁকি দেবার জন্তে যত রকমের কায়দা জানা ছিল সবই প্রয়োগ করতে লাগলুম—আঁকাবাঁকা ওড়া, চক্রাকারে ওড়া, ডিগবাজি খাওয়া এমনি কত কি। কিন্তু তাই করতে গিয়ে সময় নষ্ট হল, সেই অবসরে একটা এয়ারোপ্লেন আমার মত ছোট জীবকেও মারবার মত কাছে এসে পড়ে ওপর ও পিছন থেকে গান্ধা গান্ধা আগুন ঢালতে শুরু করে দিলে। এখন আর সামনে যাওয়া ছাড়া উপায় নেই, তাই ছুটে চল্লুম। ওঃ কী তাড়া-তাড়িই আমি উড়ছিলুম—একেবারে যেন কালবোশেখীর ঝড়! তারপর—ফটাকটু—আমি আহত হলুম। পাঁটা ঠিক কুঁচকির কাছে ভেঙে গেল। চিঠি-নামেত সেই ভাঙা পা আমার তলায় লটপট করতে লাগলো বাজের খাবায় আটকানো চড়ুইয়ের মত। ওঃ সে কী যন্ত্রণা! কিন্তু তা ভাববার অবসর কই, কারণ সেই এয়ারোপ্লেন এখনো ধাওয়া করে আসছে—আমি আগের চেয়েও তাড়াতাড়ি উড়তে লাগলুম।

“অবশেষে আমাদের সৈন্তশ্রেণী নজরে পড়লো। আগি নীচু পানে পালালুম। যন্ত্রটাও ডুব দিলে। ডিগবাজি খাবার চেঁচা করলুম, কিন্তু পারলুম না। পায়ের জন্তে আমার কোনো কায়দাই দেখানো সম্ভব নয়। তারপর পা—পা—পাটু-পাটাটু—আমার লেজের আঘাত লাগলো, ঝবঝব করে পালক খসে পড়লো, মুহূর্তের জন্তে জার্মান ট্রেকের লোকদের দৃষ্টি বাধা পেল। তাই আমি আমাদের সৈন্তশ্রেণীর দিকে গড়িয়ে গিয়ে একটা বৃত্ত রচনা করে

চিক্ৰগ্ৰীব

পাঁৰ হয়ে গেলুম। তখন এক অদ্ভুত দৃশ্য চোখে পড়লো—আমাদের সৈন্তেরা এয়ারোপ্লেনকে মেরেছে। সেটা টলতে লাগলো, কাত হল, তারপর পড়লো। কিন্তু জলতে জলতে পড়ে বাবার আগে যতদূর অপকার করবার তা করলে—আমার ডান পাখাগুলির ঘায়ে ভেঙে দিয়ে গেল। উড়তে উড়তে আগুন লেগে সেটাকে পড়তে দেখে তৃপ্তি হলেও আমার যন্ত্রণা বেড়ে গেল, মনে হল কুড়িটা শিকরে যেন আমাকে টুকরো টুকরো করে ছিঁড়ে ফেলেছে! যাই হোক, আমার জাতের ঠাকুরের কুপায় বেদনা বা আনন্দবোধের শক্তি আমার লুপ্ত হয়ে গেল, বোধ হল যেন পাহাড়-প্রমাণ ভার আমাকে নীচু নিকে টানছে; কেবলই টানছে...

“পায়রা-হাঁসপাতালে তারা আমাকে একমাস রেখে দিলে। আমার ডানা মেরামত হল, ভাঙা পা-ও যথাস্থানে সেলাই হল, তবুও আমি আর উড়তে পারলুম না। যতবারই শূন্যে লাফিয়ে উঠি ততবারই, কেমন করে জানি না আমার কাণ বন্দুক-কামানের ভয়ানক শব্দে ভরে যায়, চোখও জলন্ত গোলাগুলি ছাড়া কিছুই দেখে না! অমনি ভয়ে মাটিতে হস করে নেমে আসি। তুমি হয়ত বলবে আমি কাল্পনিক বন্দুকের শব্দ শুনছিলুম আর কাল্পনিক গোলাগুলির দেওয়াল দেখছিলুম; হতে পারে, কিন্তু আমার ওপর তার প্রভাব অসল জিনিষের মতই হয়েছিল। আমার ডানায় পক্ষাঘাত হল, ভয়ে আমার নাড়িঝুঁড়ি জমে গেল।

“তা ছাড়া যতালু না থাকলে আমি উড়বো না! বে-লোকের

চিত্তগ্রীব

গায়ের রং মেটে নয় আর যার চোখ নীল, তার হাত থেকে আমি উড়বো কেন? আগে তো তেমন লোকের সঙ্গে আলাপ হয়নি! আমরা পায়রা যা-কোনো অজানা লোকের বশ হই না। অবশেষে তারা আমায় খাচায় পুরে যে-ইসপাতালে ঘণ্টালু ছিল সেখানে নিয়ে গিয়ে তার পাশে রেখে দিলে। তাকে দেখে যেন আর চেনা যায় না, কারণ তার চোখে—ঘণ্টালুর চোখে—স্পষ্ট ভয়ের চিহ্ন! ই্যা, সে-ও এই একবার দারুণ ভয় পেয়েছে। ভয় যে কি তা আমি জানি, সব পশু-পাখীই জানে; ঘণ্টালুর অস্ত্র ভয় হল।

“কিন্তু আমাকে দেখে তার চোখ থেকে ভয়ের ভাবটা কেটে গেল—আনন্দের আলোয় তা উজ্জ্বল হয়ে উঠলো, সে বিছানায় উঠে বসলো, আমাকে হাতে তুলে নিলে, আর আমার যে-পায়ে তার চিঠি বাঁধা ছিল, সে পায়ে চুমো খেল। তারপর সে আমার ডান পাখায় হাত বুলিয়ে বল্লে—ভয়ানক যন্ত্রণা সত্ত্বেও তুমি তোমার মালিককে তার চিঠির সঙ্গে বন্ধুর আশ্রয়ে নিয়ে এসেছ! সমস্ত পায়রার জাত আর ভারতীয় সেনাদলের গৌরব তুমি বাড়িয়েছ—তোমার ডানায় স্বর্গের সৌন্দর্য দেখতে পাচ্ছি! আবার সে আমার পায়ে চুমু দিলে। তার বিনয়ে আমি গলে গেলুম, তার দৃষ্টান্তে আমি তুচ্ছ হয়ে গেলুম—যখন মনে পড়লো, এয়ারোপ্লেন আমার ডানার খানিকটা ভেঙে দিলে কি রকম করে’ আমি ভারতীয় সেনাদলের ট্রেকের মধ্যে পড়ি; আর যদি জার্মান ট্রেকের মধ্যে পড়তুম তবে...তারা আমার পা থেকে চিঠি খুলে নিত, ঘণ্টালু

চিত্রশ্রী

যেখানে সেই বুনো কুকুরটার সঙ্গে লুকিয়ে বসে ছিল সেই বন তারা ঘিরে ফেলতো—তারা যে কি করতো ভাবতে কেঁপে উঠলুম! হায়! সেই কুকুর আমাদের যথার্থ বন্ধু ও মুক্তিদাতা, সে এখন কোথায়?



আর্ট

“ঘণ্টা গুলি আয়ত্ত করলে—”যুদ্ধের গোড়ায় সেই কুকুরটা তার ফরাসী প্রভুকে নিশ্চয় হারিয়েছিল। সম্ভবত জার্মানরা লোকটাকে গুলি করে মারে; তারপর যখন সে দেখলে তার প্রভুর বাড়ী লুট হল আর তার গোলাঘরে আগুন লাগানো হল, তখন সে ভয়ে দিশাহারা হয়ে বনের মধ্যে ছুটে পালালো। সেখানে সে মাছুষের চোখের অন্তরালে ঘন কাঁটাঝোপের তলায় লুকিয়ে রইলো—সে জায়গাটা কুঁড়েঘরের চেয়ে চওড়া নয় আর কবরের ভিতরের মত অন্ধকার। সম্ভবত সে আহারের সন্ধানে কেবল রাতেই সাহস করে বার হ’ত; আর শিকারী কুকুরের বংশে যার জন্ম, দিনের পর দিন, রাতের পর রাত বনে বনে আইনের আশ্রয়চ্যুত চোর ডাকাতের মত ঘুরে ঘুরে তার সমস্ত হিংস্র প্রবৃত্তি ফিরে এল।

“আমার সঙ্গে দেখা হলে সে অবাক হয়ে গিয়েছিল আমি ভয় পাইনি দেখে। আমার গায়ে ভয়ের গন্ধ ছিল না। অনেক মাসের মধ্যে নিশ্চয়ই আমিই প্রথম মাছুষ যার ভয়ে ভড়কে গিয়ে সে আক্রমণ করলে না।

“অবশ্য সে ভেবেছিল, আমিও তারি মত ক্ষধার্ত, আমিও খাবার খুঁজে বেড়াছি। তাই সে আমাকে জার্মানদের রসদঘরে পথ দেখিয়ে নিয়ে গেল, সুড়ঙ্গ পথ দিয়ে গুড়ি মেরে সে একটা প্রকাণ্ড ভাঁড়ারঘরে উপস্থিত হল—খাবারের সোনার থলি বয়েই চলে—আমার জন্তে কিছু মাংস সংগ্রহ করে আনলে। তা থেকে অল্পমান

চিত্রগ্রীব

করলুম যে মাটির তলায় সারি সারি চোরা কুঠরি আছে, আর সেখানে কেবল খাবার নাই, পেট্রল আর বিস্ফোরকও আছে। সেই অহুমানের উপর নির্ভর করে আমি যথাকর্তব্য করলুম। আমার অহুমান ভুল হয়নি। যাক এখন অন্ত কথা বলি।

“সত্য বলতে কি, যুদ্ধের আলোচনা মোটেই ভালো লাগে না। দেখ, হিমালয়ের শিখরে শিখরে কেমন সূর্যাস্তের আলো পড়েছে, এভারেষ্ট-শৃঙ্গ সোনার মুকুট পরেছে।”

ঘণ্টালু আস্তে আস্তে আমাদের বাড়ী থেকে বার হয়ে গেল। কলিকাতা থেকে সে যাত্রা করবে সিঙ্গালেলের কাছে লামাসারির উদ্দেশ্যে, কিন্তু সেখানকার কথা বলার আগে, তোমাদের বলা উচিত সে ফ্রান্সের যুদ্ধক্ষেত্র থেকে আমাদের বাড়িতে কি করে এল।

১৯১৫ সালের ফেব্রুয়ারী মাসের শেষ নাগাদ ভারতীয় সেনাদল বেশ বৃত্তে পারলে যে চিত্রগ্রীব আর উড়বে না। যে তাকে এনেছিল, সেই ঘণ্টালু সৈনিক নয়। একটা বাঘ কি চিতা ছাড়া আর কিছু সে জীবনে মারে নি, তা ছাড়া এখন সে-ও পীড়িত, তাই তাদের দু’জনকেই ভারতবর্ষে ফেরত পাঠানো হল। মার্চ মাসে তারা কলিকাতা এসে পৌঁছলো। তাদের দেখে নিজের চোখকে বিশ্বাস করতে পারি না। ঘণ্টালুর চেহারা চিত্রগ্রীবের মতই ভীত, সন্ত্রস্ত—দু’জনই খুব পীড়িত মনে হল।

আমার পায়রাটিকে আমার হাতে সঁপে দিয়ে হিমালয় যাত্রা করার আগে ঘণ্টালু ব্যাপারটা একটু খোলসা করে বল্লেন—“আমার মন থেকে ঘৃণা ও ভয় সরানো দরকার। মাহুঘের হাতে মাহুঘের

চিত্রগ্রীব

হত্যা অনেক দেখেছি। আমাকে বাড়ি ফেরত পাঠিয়েছে, তার কারণ আমায় এক বিষম রোগে ধরেছে—সে-রোগের নাম ভয়। এষ্ট রোগ সারাবার জন্তে একলা আমাকে প্রকৃতির মধ্যে ফিরে যেতে হবে।”

তাই সে সিঙ্গালে লামাসারিতে গেল ধ্যানধারণার দ্বারা রোগমুক্ত হবার জন্ত। সেই অবসরে চিত্রগ্রীবকে সারাবার জন্ত আমি প্রাণপণ চেষ্টা করতে লাগলুম। তার স্ত্রী ও বড়ো বড়ো ছেলেমেয়েরা তার কোনো কাজেই লাগলো না। তারা তাকে অচেনা পাখী বলে ধরে নিলে, কারণ চিত্রগ্রীব তাদের প্রতি স্নেহ বা আদরের ভাব দেখালে না। স্ত্রীকে অবশ্য তার খুব ভালোই লাগলো, কিন্তু সেও তাকে ওড়াতে পারলে না। বড় জোড় একটু লাফায়, তা ছাড়া সে কিছুই করতে চায় না—কোনো উপায়েই তাকে আকাশে ওড়ানো সম্ভব নয়। ভালো পায়রার ডাক্তারকে তার ডানা আর পা দেখালুম, তারা বললে সব ঠিক আছে। তার ডানা বা হাড়ে কোনো দোষ নাই, তবুও সে উড়বে না। ডানদিকের ডানা সে খুলতেই রাজি নয়; দৌড়নো বা লাফানোর সময় ছাড়া সে এক পায়ে ঠাঁড়িয়ে থাকা অভ্যাস করলে।

তাতে কিছু ক্ষতি ছিল না, যদি না সে আর তার স্ত্রী ঠিক সেই সময়ে বাসা বাঁধতে শুরু করতো। বৈশাখ মাসে গ্রীষ্মের ছুটি আরম্ভ হলে আমি ঘণ্টালুর চিঠি পেলুম। সে লিখলে—তোমার চিত্রগ্রীবের এখন বাসা বাঁধা উচিত নয়। যদি ভিন্ন থাকে তবু সেগুলো নষ্ট করে দিয়ে। দেখো, কোন বকমেই যেন ওরা

চিত্রগ্রীব

ভিম শোঁটাতে না পারে। চিত্রগ্রীবের মত অস্থস্থ বাপ—ভন্ন-রোগে থাকে ধরেছে—জগতে রোগা-পটুকা অস্থস্থ বাচ্চাই আনতে পারে। তাকে এখানে নিয়ে এস। চিঠি শেষ করার আগে বলা দরকার যে আমি ভালো বোধ করছি। শীগ্গির চিত্রগ্রীবকে নিয়ে এস—সাধু লামা তাকে আর তোমাকে দেখতে চান। তা ছাড়া স্বইক্ট পাখীরা পাচজনই এ সপ্তাহে দক্ষিণ থেকে এসে পৌঁছেচে—তোমার পোষা পাখীটাকে তারা ভুলিয়ে রাখবে।

ঘণ্টালুর পংমর্শ নিলুম। চিত্রগ্রীবকে এক খাঁচায় আর তার জীকে অল্প এক খাঁচায় পুরে উত্তরে যাত্রা করলুম।

সেবারের শরতের পাহাড় আর এই বসন্তের পাহাড়ে কত তফাৎ! আমার বাপ-মা এবার কয়েকদিন আগে থেকেই দেন্তামের বাড়িতে উপস্থিত হয়েছিলেন। বৈশাখের শেষের দিকে সেখানে পৌঁছে চিত্রগ্রীবকে সঙ্গে নিয়ে এক তিব্বতী পথিকদলের সঙ্গে টাটুঘোড়ায় চেপে রওনা হলুম। চিত্রগ্রীবের জীকে রেখে গেলুম—চিত্রগ্রীব আবার উড়তে পারলে তার কাছে ফিরে আসবে—তাকে সায়াবার জীই হল ওষুধ, সে-ই চিত্রগ্রীবকে টানবে। ঘণ্টালু আশা করেছিল নতুন-পাড়া ভিমগুলো ফোটাবার কামে জীকে সাহায্য করবার জন্য চিত্রগ্রীব হয়ত উড়ে ফিরতে পারে। আমাদের যাত্রার পরদিনই বাবা-মা সে ভিমগুলো নষ্ট করে ফেলেছিল, কারণ আমরা রুগ্ন অপদার্থ বাচ্চা চাই না—যারা বড় হয়ে চিত্রগ্রীবের নাম ভোবাবে।

পাখীটাকে কাঁধে করে নিয়ে রওনা হলুম—সেখানে সে

চিক্ৰগ্ৰীৱ

সারাদিন বসে রইলো। রাতে তাকে খাঁচাৰ মध्ये নিৰাপদে বন্ধ
কৰে ৰাখতুম। এতে তাৰ উপকাৰ হল। বারো ঘণ্টা ধৰে
পাহাড়ের আলো বাতাস লেগে তাৰ শৰীরের উন্নতি হল, কিন্তু
তবুও সে স্ত্রীৰ কাছে ক্বিৰে তাকে ডিম-ফোটাৰ্নোয় সাহায্য কৰবার
জন্ত একবারও আমাৰ কাঁধ থেকে উড়ে যাবাৰ চেষ্টা কৰলে না।

বসন্তের হিমালয় অপূৰ্ব। সাদা ভায়োলেট ফুলে মাটি ঝিকমিক
কৰছে, তাৰ মাঝে মাঝে ৰাস্পবেৰি পাকতে স্নক কৰেছে। তপ্ত
সঁাতা গুহাৰ মध्ये ‘ফাৰ্ণ’ লম্বা হাত বাড়িয়ে সাদা পাহাড়গুলোকে
যেন জড়িয়ে ধরতে যাচ্ছে। আৰ সেই পাহাড়গুলো যেন আকাশের
গাট নীল কঠোর উপৰ বসানো জড়োয়া পাথৰ! মাঝে মাঝে ঘন
বন সেখানে বেঁটেখাটো ‘ওক’, অতিকায় ‘এলুম্’, দেওদাৰ আৰ
বাদাম গাছের এমন ছড়াছড়ি যে তাদের ডালপালা ভেদ কৰে সূৰ্যের
আলো ঢুকতে পাৰে না। গাছে গাছে, ডালে ডালে, শিকড়ে
শিকড়ে আলো আৰ জীবনের জন্ত লড়াই চলেছে। তাদের নীচে
ছায়াঙ্ককাৰে হৰিণের দল লম্বা ঘাস আৰ কচি ডালপালা চৰে চৰে
খাচ্ছে—এয়াই আবার একদিন বাঘ, চিতা আৰ পান্থাবের খাঞ্চে
পরিণত হবে। চাৰিদিকেই প্রাণের প্রাচুৰ্য পশুপাখী গাছপালাৰ
मध्ये টিকে থাকার সংগ্রামকে আরো উগ্র কৰে তুলছে।
প্রাণধাৰণের প্রকৃতি এমনি আত্মবিরোধী—কীটপতঙ্গও এ থেকে
মুক্ত নয়।

বনের অন্ধকাৰ থেকে বাৰ হয়ে ফাঁকা জায়গায় পৌছে ঝাঁঝালো
রোদে চোখে ধাঁধা লাগলো। কত সোনালি পোকা বাতাসে

চিত্রগ্রীব

কাঁপছে, আর প্রজ্ঞাপতি, চড়ুই, তোতা, পাপিয়া ও ময়ূর গাছে গাছে-
চুড়ায় চুড়ায় পরস্পরে সোহাগ জানাচ্ছে বা কলরব করছে।

পথের এক পাশে চায়ের বাগান, ডান দিকে দেবদারু বন।
মাঝখানের ফাঁকা জায়গা দিয়ে আমরা প্রায় ছুরির মত খাড়া
চড়াইয়ে ওঠবার প্রাণপণ চেষ্টা করছি। সেখানে বাতাস এত ঢাঙ্কা
যে নিশ্বাস নেওয়া কষ্টকর। শব্দ আর তার প্রতিধ্বনি বহুদূর
পৌঁছায়, ফিসফিস করে কথা বল্লোও কয়েক হাত তফাৎ থেকে
শোনা যায়। মানুষ ও পশু নির্বাক হয়ে গেল, কেবল টাট্টর
ক্ষুরের শব্দ কানে আসছে। চারিদিক নিঃসাড় নির্জন—তারই
ভারে সকলে ঘেন নেতিয়ে পড়লো। ঘন নীল আকাশের গহ্বরে
মেঘের চিহ্ন নাই, নড়াচড়ার কোনো শব্দ নাই, কেবল উত্তরমুখো
বকের ঝাঁকের দীর্ঘনিশ্বাসের মত ডানার শব্দ বা কাছাকাছি কোনো
নাবাল জায়গায় ঈগলের ঝাঁপ দেওয়ার গম্ভীর শব্দ। সবই শীতল
তীক্ষ্ণ আর জীবন্ত। রাতারাতি 'অকিড্' ফুটে উঠে আমাদের দিকে
তার বেগুনেরঙের চোখ মেলে চাইলে, গাঁদা ফুলের উপর সকালের
শিশির ঝলমল করছে, নীচেকার ব্রহ্মে খেত ও নীল পদ্ম মৌমাছিদের
সামনে পাপড়ি মেলে ধরেছে।

এইবার সিঙ্গালেলের কাছে এসে পৌঁছেছি। লামাসারি থেকে
উচিয়ে পাহাড়ের ধার থেকে আমাদের ডাকছে। তার ডানার মত
ছাত আর অতি প্রাচীন দেওয়ালগুলো আকাশের গায়ে পতাকার
মত উড়ছে। উৎসাহে লম্বা লম্বা পা ফেলে হাঁটতে শুরু করলুম, আর
একঘণ্টা পরে মঠের খাড়া পথে এসে পৌঁছলুম।

চিত্তগ্রীব

প্রাত্যহিক জীবনসংগ্রামের উপরে বার। বাস করে তাদের মাঝে থাকায় কি আরাম! তখন দুপুর, তাই আমি ঘণ্টালুর সঙ্গে স্বগন্ধি বনের মুখ দিয়ে ঝর্ণার ধারে নেমে গেলুম। সেখানে স্নান করে চিত্তগ্রীবকেও বেশ করে স্নান করিয়ে দিলুম। খাঁচার মধ্যে তার আহার শেষ হলে ঘণ্টালু আর আমি খাওয়ার ঘরে গেলুম, লামারা সেখানে আমাদের জন্তু বাসে ছিলেন। ঘরটা দেখতে যেন আবলুশ কাঠের থামের শ্রেণী—থামেব মাথায় সোণার 'ড্র্যাগন্'এর সজ্জা। সেগুনকাঠের কড়িগুলো বহু শতাব্দী পেরিয়ে আসতে আসতে কালো হয়ে উঠেছে—তাতে পরিষ্কার চওড়া পদ্মের নকশা—সেগুলি জুঁই ফুলের মত কোমল কিন্তু ধাতুর মত জোরালো। লাল বালি-পাথরের মেঝে, তার উপর কমলারঙের আলখেল্লা-পরা সন্ন্যাসীরা নীরবে বসে ভগবানকে ডাকছে। প্রতিবার খাওয়ার আগে তারা ভগবানকে স্মরণ করে। ঘণ্টালু আর আমি খাওয়ার ঘরের দরজার কাছে দাঁড়িয়ে রইলুম। প্রার্থনার শেষে তারা একত্রে স্তব কবে যা বলে তার মানে—

সকল জ্ঞানের আধার যে বুদ্ধ তিনিই

আমাদের শরণ—

ধর্মই আমাদের শরণ—

জীবনপন্থে যে-সত্য

মণির মত উজ্জ্বল—

সেই সত্যই আমাদের শরণ

অতঃপর এগিয়ে গিয়ে মঠের অধ্যক্ষকে নমস্কার করলুম।

চিত্রগ্রীব

আমাকে আশীর্বাদ করবার সময় তাঁর গভীর মুখ হাসিতে ভরে গেল। অস্ফুট লামাদের নমস্কার করে ঘণ্টালু ও আমি খেতে বসলুম। মেঝেতে আসনপিড়ি হয়ে বসেছি, আমাদের সামনের ছোট ছোট কাঠের টুলগুলি বুক পর্যন্ত পৌছেছে। গরমে হেঁটে আসার পর ঠাণ্ডা মেঝের বসে ভারি আরাম বোধ হল। বরবটির ঝোল, আলুভাজা আর বেগুনের তরকারি আমাদের খেতে দিয়েছে। ভিমও দিয়েছিল, কিন্তু ঘণ্টালু আর আমি নিরামিষ খাই, তাই সেটা বাদ দিলুম। এই ত গেল খাওয়া, পানীয় হল গরম সবুজ চা।

খাওয়ার পর অধ্যক্ষ তাঁর সঙ্গে বিশ্রামের জন্ত ডাকলেন। তাঁর সঙ্গে সব চেয়ে উঁচু চূড়ার উপর উঠলুম—সেখানটা ঈগলের বাসার মত। চূড়ার উপর ‘ফার’ গাছের কুঞ্জ, তার মধ্যে একটি রুক্ষ শূন্য কুঠরি, তাতে আসবাবপত্রের নামগন্ধও নাই। এর আগে এ কুঠরি দেখিনি। সেখানে বসবার পর সাধু বলতে লাগলেন—এই মঠে আমরা ‘অনন্ত কৰুণা’র কাছে দিনে দুবার করে প্রার্থনা করেছি, জগতের মানুষের রোগমুক্তির জন্তে। তবুও যুদ্ধ চলেছে, আর সে-যুদ্ধ পশুপাখীর মনেও ভয় ও ঘৃণার বীজ ছড়িয়ে দিচ্ছে। দেহের রোগের চেয়ে মনের রোগ তাড়াতাড়ি ছড়িয়ে পড়ে। হিংসা শেষ ভয় ও সন্দেহের ভারে মানুষ এমন পীড়িত হবে যে এক যুগের আগে আর তা থেকে মুক্তি পাবে না।

লামার মন্তব্য লগাট অসীম জুখে কুঞ্চিত হয়ে উঠলো; ঠোঁটের কোণদুটো জাঁতিভারে নেতিয়ে পড়লো। যুদ্ধ থেকে অনেক

চিত্রগ্রীব

তফাতে তাঁর সেই ঈগলের বাসায় থাকলেও, মাহুয়ের পাপেক ডার তিনি তাদের চেয়েও বেশি বোধ করেন, যারা জগতকে যুদ্ধের মধ্যে ডুবিয়ে দিয়েছে।

ঈশৎ হেসে তিনি আবার শুরু করলেন—এস এবার ঘণ্টালু আর চিত্রগ্রীবের কথা আলোচনা করা যাক! তোমার পায়রাকে আবার আকাশের শান্তির মধ্যে ওড়ানোর ইচ্ছা থাকলে, অসীম সাহসের ধ্যান করতে হবে—এতদিন ধরে ঘণ্টালু নিজের জগ্রে যেমন করে আসছে!

কেমন করে প্রভু!—আমি সাগ্রহে জিজ্ঞাসা করলুম। মঠের অধ্যক্ষের হৃদয়ে মূখ রঙে ভরে উঠলো। নিশ্চয়ই আমার সোজা প্রশ্নে তিনি কুণ্ঠা বোধ করছেন দেখে আমার লজ্জা হল। তড়বড় করার মত সরাসরি ভাবটাও খুব অভাব্যতা।

যেন আমার মনের ভাব বুঝতে পেরেছেন, লামা আমার কুণ্ঠা দূর করবার জগ্ৰ বল্লেন—প্রতিদিন ভোরবেলা আর সন্ধ্যায় চিত্রগ্রীবকে কাঁধের ওপর বসিয়ে আপনাকে বলবে, ‘সমগ্র জীবনের মধ্যে অসীম সাহস আছে! প্রত্যেক প্রাণী যারা নিখাস-প্রখাস নিচ্ছে, যারা জীবন-ধারণ করছে, সকলেই অসীম সাহসের আধার! যেন এমন নির্মল হতে পারি যাতে করে যাদের ছোঁব তাদের মধ্যে অসীম সাহসের সঞ্চার হবে!’ কিছুকাল এমনি করতে থাকলে একদিন তোমার হৃদয় মন আত্মা একেবারে নির্মল হয়ে উঠবে। সেই মুহূর্তে তোমার আত্মার শক্তি—যে আত্মা ভয় থেকে হিংসা থেকে সন্দেহ থেকে মুক্ত হয়েছে—পায়রার মধ্যে ঢুকে

চিজ্জীবি

তাকে মুক্তি দেবে! যা বলছি, দিনে দুবার তাই করতে থাকো।
আমাদের লামারা তোমাকে সাহায্য করবে। দেখাই থাক না
এ থেকে কী হয়!

একটুখানি চুপ করে থেকে লামা বলতে লাগলেন, “ঘণ্টালু
অন্ত সব মাহুঘের চেয়ে জন্তদের বেশি বোঝে। সে তোমাকে
বলেছে যে আমাদের ভয় জন্তদের ভয় পাওয়ায়, তার ফলে তারা
আমাদের আক্রমণ করে। তোমার পায়রা এমন ভয় পেয়েছে
যে, সে ভাবে সমস্ত আকাশটাই তাকে আক্রমণ করতে আসছে।
গাছের পাতা ঝরলে সে চমকে ওঠে। ছায়া দেখলে তার প্রাণে
আতঙ্ক হয়। অথচ সে নিজেই তার দুঃখের হেতু।

“ঠিক এই সময়ে আমাদের নীচে যে গ্রাম—ওই যে ওখানে
উত্তর-পশ্চিমে দেখতে পাচ্ছ—ওখানেও ওদের চিজ্জীবিদের মতই
ব্যারাম। এই সময়ে জীবজন্ত উত্তরে আসে বলে বাসিন্দারা ভয়
পেয়ে যত সব মর্চে-ধরা বন্দুক হাতে খুঁরে বেড়াচ্ছে বুনো জন্ত
মারবার জন্তে; আর তার ফলে স্তাখো জন্তরা এখন তাদের আক্রমণ
করছে, যদিও তারা আগে কখনো এমন করতো না! বাইসন
এসে তাদের শস্ত খেয়ে যায়, চিতাবাঘ তাদের ছাগল চুরি করে।
আজ্ঞা এখানে থবর এসেছে, কাল রাতে বুনো মোষে একটা মাহুঘ
মেরেছে। আমি তাদের বলি ধ্যান ধারণা করে মন থেকে ভয়
তাড়াও, কিন্তু তারা তা কিছুতেই করবে না!”

ঘণ্টালু জিজ্ঞাসা করলে—এই সব জন্তদের হাত থেকে তাদের
উদ্ধার করার অল্পমতি কেন আমায় দেন না?

চিত্রগ্রীব

লামা উত্তর দিলেন—এখনো সময় আসেনি। তুমি যখন জেগে থাক তখন তোমার মনে ভয় থাকে না বটে, কিন্তু তোমার স্বপ্নে এখনো ভয়ের বাসা রয়েছে। আর দিনকত আমাদের ধ্যান করতে হবে, তখন তোমার মনে এ রকম কোনো ময়লা আর থাকবে না। তুমি সেরে যাবার পরও যদি গ্রামে জানোয়ারের উপদ্রব চলে, তখন তুমি গিয়ে তাদের সাহায্য করতে পারো।



অমর

দিন দশেক পরে, চিত্রগ্রীবকে নিয়ে লামার সঙ্গে দেখা, করবার ডাকে এল। পায়রাটিকে দু'হাতের মধ্যে ধরে পাহাড় বেয়ে আবার তাঁর সেই কুঠুরিতে গিয়ে হাজির হলুম। লামার মুখ সাধারণত হলুদবর্ণ, আজ তা বাদামী দেখাচ্ছে, তাতে শক্তির ছাপ খুব স্পষ্ট। তাঁর বাদামের-আকাব চোখে একটি অপূর্ব শক্তি ও স্থিরতা যেন জলজল কবছে। তিনি চিত্রগ্রীবকে হাতে নিয়ে বলতে লাগলেন—

ভয় তোমার কাছ থেকে পালাচ্ছে

হিংসা তোমার কাছ থেকে পালাচ্ছে

সন্দেহ তোমার কাছ থেকে পালাচ্ছে !

তুমি স্থস্থ হলে

তুমি স্থস্থ হলে

তুমি স্থস্থ হলে !

—শান্তি, শান্তি, শান্তি !

ক্রমে সূর্য অন্ত গেল হিমালয়ের চূড়ায় চূড়ায় রংমশাল জালিয়ে দিয়ে। উপত্যকা গুহা বন বেগুনী চাদর জড়িয়ে বসলো।

আন্তে আন্তে চিত্রগ্রীব লামার হাত থেকে লাফিয়ে নামলো, কুঠুরির দোরের কাছে হেঁটে গেল, তারপর সূর্যাস্তের পানে চেয়ে রইলো। তারপর নিঃশব্দে সে তার ডান পাখাখানি খুলে—পালকের পর পালক, পেশীর পর পেশী, যতক্ষণ না শেষ পর্যন্ত সেটি নৌকার পালের মত ছড়িয়ে পড়লো। তখনই হস করে

চিহ্নগ্রীব

উড়ে যাওয়ার মত, কোনো নাটুকে ব্যাপার না করে, সে সাবধানে ডানাছুটি মুড়ে ফেলে—যেন তা দুখানি দামী অথচ পল্কা পাখা। পুরোহিতের মত ভারিচ্চি চালে সে সিঁড়ি বেয়ে নেমে গেল, কিন্তু চোখের আড়াল হতে না হতেই শুনতে পেলুম বা মনে হল যেন শুনতে পেলুম ডানার ঝটপট শব্দ। তাড়াতাড়ি উঠে কি হল দেখতে যাচ্ছিলুম, কিন্তু সাধু আমার কাঁধের উপর হাত রেখে নিবারণ করলেন—তার ঠোঁটে একটুখানি হাসি—তার মানে বোঝা ভার।

পরদিন সকালে চিহ্নগ্রীবকে খেতে দিতে গিয়ে দেখি খাঁচার দোর খোলা, পায়রার নাম গন্ধও নাই। আমি অবাক হলাম না, কারণ লামানারিতে থাকবার সময় রাতে খাঁচার দরজার খিল দিইনি। কিন্তু সে গেল কোথা? প্রধান মঠে তাকে না পেয়ে আমরা লাইব্রেরীতে গেলুম। সেখানে বাইরের দিকের একটা খালি কুঠরিতে আমরা তার কতকগুলো পালক দেখতে পেলুম, আর কাছেই ঘণ্টালু ভামের পায়ের চিহ্ন দেখতে পেলো। বিপদের ভয় হল। কিন্তু যদি ভাম তাকে আক্রমণ করে মেরেই থাকে, তাহলে মেঝেতে রক্তের দাগ থাকতো। তাহলে সে পালালো কোন্ দিকে? সে করলে কি? এখন সে কোথা? ঘণ্টাখানেক আমরা ঘুরে বেড়ালুম। ঠিক যখন খোঁজাখুঁজি বন্ধ করবো বলে স্থির করেছি, অমনি শুনতে পেলুম সে কুম-কুম করে ডাকছে। লাইব্রেরীর ছাতের উপর বসে সে তার পুরনো বন্ধু-স্বইকটদের সঙ্গে কথা কইছে—তার কাঁধের তলায় তাদের

চিহ্নগ্রীব

বাস। আঁকড়ে ছিল। তার কুম-কুমের উত্তরে তারা বা বলেছে তা বেশ শুনতে পেলুম। কর্তা-সুইফট বলে, “চীপ চীপ চীপ”! খুন্সি হয়ে চিহ্নগ্রীবকে সকালের খাওয়ার ডাক দিলুম—আয় আয়! সে গলা বেকিয়ে শুনতে লাগলো। তারপর আবার যেই ভেঁকেছি সে আমাকে দেখতে পেল, আর তখনি সশব্দে ডানা ফটকটু করে উঠলো, তারপর উড়ে নেমে এসে আমার কজির উপর বসলো।

সেদিন লামাসারিতে এক ভয়ানক খবর এসে পৌছলো। লামা স্বে-গ্রামের কথা আগের দিন বলেছিলেন, সে-গ্রামে এক বুনো মোষ দেখা দিয়েছে। আগের দিন সন্ধ্যাবেলা সেখানে হাজির হয়ে সে ছুজন লোক মেরেছে! বারোয়ারী খামারের চারিদিকে গাঁয়ের মোড়লদের এক সভা বসেছিল। সভা ভাঙবার পর লোক দুটি বাড়ী ফিরছিল। গাঁয়ের লোকেরা মঠের অধ্যক্ষের কাছে লোক পাঠিয়েছিল, পশুটা যাতে ধ্বংস হয় তার জন্ত পূজা দেবার জন্ত, আর তার ঘাড়ের ভুত ঝাড়বার জন্ত। সাধু বলেন, খুনে মোষটা যাতে ঠক্কিশ ঘণ্টার মধ্যে মারা পড়ে, তিনি তার উপায় করবেন। ঘণ্টালু সেখানে উপস্থিত ছিল, সে জিজ্ঞাসা করলে—জানোয়ারটা কতদিন থেকে গাঁয়ে উৎপাৎ করছে? সকলে সম্বন্ধে বলে উঠলো, এক সপ্তাহ থেকে সে রোজ রাতে আসছে! তাদের ফসলের প্রায় আধাআধি সে খেয়ে সাবাড় করেছে!

গ্রামবাসীরা বিদায় হলে লামা ঘণ্টালুকে বলেন, এখন তুমি স্বস্থ হয়েছ, এবার খুন্সীটাকে মারো গিয়ে! ’

“কিন্তু প্রভু!”

চিত্রগ্রীব

“আর ভয় নেই ঘণালু? তোমার ধ্যানই তোমার রোগ সারিয়েছে। ধ্যানের দ্বারা এখানে তুমি যা পেয়েছ বনে গিয়ে তার পরখ করো। নির্জনতার মাঝে মানুষ শক্তি আর স্থিরতা সঞ্চয় করে তার পরখ করতে হয় ভিড়ের মাঝে গিয়া। এখন থেকে সূর্য দুবার অন্ত যাবার আগেই তুমি জয়ী হয়ে ফিরে আসবে। তোমার শক্তিতে আমার বিশ্বাস কত তার প্রমাণস্বরূপ আমি তোমাকে এই ছেলেটি ও পাদরাটিকে সঙ্গে নিতে বলছি। যাও খুনেটাকে শাস্তি দাও?”

সেদিন বিকালবেলা জঙ্গলে রওনা হলুম। অন্তত একরাত জঙ্গলে কাটাতে পারবো তাই ভেবে আমি খুঁসি হয়ে উঠলুম। ঘণালু আর পায়রা দুজনেই স্বস্থ হয়ে উঠেছে; তাদের সঙ্গে জঙ্গলে বুনো মোষের সন্ধানে যাওয়ায় কি আনন্দ! এ স্বযোগ চায় না, জগতে এমন ছেলে কি আছে?

দড়ির মই, ফাঁস আর ছুরিছোরা সংগ্রহ করে চিত্রগ্রীবকে কাঁধে নিয়ে রওনা হলুম। বিকাল তিনটা নাগাদ লামাসারিক উত্তর পশ্চিমের গ্রামে পৌছলুম, সেখান থেকে মোষের পায়ের চিহ্ন দেখে দেখে ঘন ঘন আর বিস্তীর্ণ ফাঁকা জমি পার হয়ে চললুম। মাঝে মাঝে স্রোতস্বতী পার হচ্ছি, কখনো আবার প্রকাণ্ড পোড়ো গাছের উপর চড়তে হচ্ছে। মোষের পায়ের চিহ্ন কি গভীর আর পরিষ্কার!

ঘণালু বলে—নিশ্চয়ই জন্তুটা ভীষণ ভয় পেয়েছে, দেখছো না কত জোরে এখানটা মাড়িয়েছে! সাধারণ অবস্থায় জন্তু পিছনে

চিত্রগ্রীব

অতি সামান্য চিহ্নই রেখে যায়, কিন্তু ভয় পেলে তারা এমন করে যেন প্রাণ হারাবার ভয় তাদের দেহের উপর ভারের মত চেপে ধরেছে। মোষটার ক্ষুর যেখানেই পড়েছে সেখানেই গভীর স্পষ্ট চিহ্ন এঁকে দিয়েছে। বেজায় ভয় পেয়েছিল নিশ্চয়!

অবশেষে আমরা এক নদীর ধারে পৌঁছলুম—সেটা প্যার হওয়া অসম্ভব। ঘণ্টালুর্ মতে এমনি তার স্রোতের জোর যে তার মধ্যে নামলে পা ভেঙে যাবে। আশ্চর্যের কথা, মোষটাও সে নদী পার হতে সাহস পায়নি। আমরা তার দৃষ্টান্ত অহুসরণ করলুম—নদীতীরে তার ক্ষুরের চিহ্নের সন্ধান করতে লাগলুম। মিনিট কুড়ির মধ্যেই দেখতে পেলুম তার পাখের চিহ্ন নদীর ধার থেকে সরে গিয়ে ঘন বনের মধ্যে অদৃশ্য হয়েছে। বেল। তখনো পাঁচটা বাজেনি, কিন্তু তারি মধ্যে সে জঙ্গল পাতালপুরীর মত অন্ধকার দেখাচ্ছে। গ্রাম থেকে এ জায়গায় দৌড়ে আসতে যে কোনো বখসের বুনো মোষের আধঘণ্টার বেশি সময় লাগতে পারে না।

ঘণ্টালু জিজ্ঞাসা করলে—জলের গান শুনতে পাচ্ছ? কয়েক মিনিট শোনবার পর জলের কল্কল শব্দ কানে এল—উলুঘাস-ঝোপঝাড় ছুঁয়ে ছুঁয়ে জল ছুটে চলেছে। একটা হ্রদের মধ্যে সেই নদী গিয়ে পড়ছে—সে-হ্রদ আমাদের কাছ থেকে হাত্তি বারো চৌদ্দর মধ্যেই। ঘণ্টালু-বল্লে, সেই খুনে মোষটা এই কাছ বরাবর কোথাও লুকিয়ে আছে, হয়ত ঘুমিয়ে রয়েছে। এই যে জোড়া-গাছ দেখা-যাচ্ছে ওরই একটাতে চলো গিয়ে বসি। অন্ধকার হয়ে আসছে, সে এখানে এল বলে। সে বখন আসবে তখন মাটির ওপর থাক-

চিত্রগ্রীব

চলবে না। ওই ছোটো গাছের মধ্যে বড় জোর হাত দুই জায়গা রয়েছে।

তার শেষ কথাগুলো অদ্ভুত ঠেকলো। তাই গাছদুটোর মাঝের জায়গাটা লক্ষ্য করে দেখলুম। লম্বা মোটা মোটা গাছ, মাঝে একটুকরো জমি, সেখান দিয়ে আমরা দুজনে পিছু পিছু হাঁটতে পারি, পাশাপাশি নয়।

যমজ গাছদুটোর মাঝামাঝি এবার আমার ভয়ে-ভেজা জামা রেখে দিই!

তাবপর ঘণালু তার জামার তলা থেকে এক বাঙিল পুরনো কাপড়-চোপড় বার করতে শুরু করলে। সেগুলো সেদিন পর্যন্ত তার গায়ে ছিল। মাটির ওপর বাঙিলটি রেখে ছোটো গাছের একটায় সে উঠলো, ওপরে উঠে আমার জন্য একটা দড়ির মই ফেলে দিলে। আমি সেটা দিয়ে উঠতে লাগলুম। চিত্রগ্রীব তখন আমার কাঁধের উপর ডানা ফটফট করছে টাল সামলাবার চেষ্টায়, ঘণালু যে ডালটার উপর বসেছিল দুজনেই নিবাপদে সেখানে গিয়ে পৌঁছলুম। সন্কার আর দেবী নাই, কিছুক্ষণ আমরা স্থির হয়ে বসে রইলুম।

তখন প্রথম লক্ষ্য করলুম পাখীদের। রকমারি পাখীতে বন ঘন ভরে উঠলো—ছোট বড় মাঝারি—তাদের কত রকম সুর কত রকম রং। তারপর কানে আসতে লাগলো নানারকম শব্দ। মৌমাছির গুন্ গুন্, কাঁঠোকরার ঠক-ঠক, অনেক উচুতে ঈগলের তীক্ষ্ণ ডাক—এ সব শব্দের সঙ্গে মিশে গেল পাহাড়িরা জলধারার হুহ শব্দ আর হায়েনার রাজখাঁই হাসি—দিবানিজার শেবে তারা আগতে শুরু করেছে।

চিক্রগ্রীব

যে-গাছে আমাদের রাতের বাসা, সেটি খুব লম্বা। আমাদের উপরে চিত্তা বা সাপ বসে নাই, সে সম্বন্ধে নিশ্চিত হবার জন্য আমরা আরো উপরে উঠলুম। ভালো করে দেখেত্তনে ছুটো ভাল বেছে নিলুম। তার মাঝে দড়ির মইটাকে ঝুলিয়ে দিলুম শক্ত হামক-এর মতন। ঠিক যেই বাগিয়ে বসেছি অমনি ঘণ্টাপু আকাশের দিকে দেখালে। উপরপানে চেয়ে দেখি মস্ত বড় এক ঈগল চুণির পাখায় ভর দিয়ে শূন্যে ভাগছে। জঙ্ঘলের তলা থেকে অঙ্কার জোয়ারের জলের মত উঠলেও মাথার উপরে শূন্যে আকাশ ঝিকঝিক করছে পায়রার গলার মত, আর তার মাঝ দিয়ে সেই একটি ঈগল বারবার চক্রাকারে ঘুরছে। সে ঋকার দক্ষণ পতঙ্গ ও পাখী ইতিপূর্বেই নীরব হয়েছে। সে আছে তাদের অনেক উচুতে, তবুও তারা নির্বাক ভক্তের মত স্বপ্ন হয়ে রইলো। তাদের রাজ্য ঈগলের কী ফুটি! ইতস্তত উড়ে বেড়াতে বেড়াতে দরবেশের মত মহানন্দে আলোর উৎস সূর্যের সামনে ভিগবাজি খেতে লাগলো। ক্রমে আস্তে আস্তে তার ডানা থেকে চুণির আলো মিলিয়ে গেল। ডানাতুটো তখন হল সোনার ফুসকির পাড়-বসানো বেগুনী পালের মত। অবশেষে তার পূজা ঘেন সাদা হল, সে আরো উপরে উঠলো, তারপর দেবতার সামনে নিজেকে আহুতি দেবার মত করে জ্বলন্ত গিরিচূড়ার পানে উড়ে গেল, তারপর সেই মহিমার মধ্যে অদৃশ্য হল দীপশিখার মাঝে পতঙ্গের মত।

নীচে এক মোঘের ভাক একে একে পতঙ্গের গলার চাবি খুলে দিলে—সন্ধ্যার স্তম্ভতাকে টুকরো ফালি ফালি করে ছিঁড়ে

চিত্রগ্রীব

ফেলে। কাছেই একটা প্যাঁচা ডেকে উঠলো, চিত্রগ্রীব তাই শুনে আমার আমার তলায় আমার বুক ঘেসে বসলো। হঠাৎ হিমালয়ের দোয়েল তার গানের মায়া চারিদিকে ছড়িয়ে দিলে। যেন কোন দেবতা রূপার বাঁশি বাজাতে শুরু করলেন—সেই স্বরের ধারা বৃষ্টির মত গাছের ডাল বেয়ে নীচে ছুটে চল্লো, এবড়ো-থেবড়ো গাছের ছাল টপকে জঙ্গলের তলায় নামলো, তারপর গাছের শিকড় বেয়ে একেবারে পাতালে প্রবেশ করলে।

সেই মধুর স্বরে ভারি ঘুম পেতে লাগলো। ঘণ্টালু আর এক গাছা দড়ি দিয়ে বেশ করে আমাকে গাছের সঙ্গে বাঁধলে। তারপর আমি আরামের ঘুমোবার জন্য তার কাঁধে মাথা রাখলুম। কিন্তু তা করবার আগে সে আমাকে তার মতলব বুঝিয়ে বললে।

“ওই যে কাপড়-চোপড় ফেলে দিলুম, ওগুলো আমি পরতুম যখন আমার মন ভয়ে ঢাকা ছিল। ওগুলোতে একটা অতুত গন্ধ আছে। বোকা মোষটা যদি ঐ গন্ধ পায় তবে সে এদিকে আসবে। যে ভয় পেয়েছে সে ভয়ের গন্ধে সাড়া দেয়। আমাদের ফেলা পোষাক যদি সে তদারক করতে আসে তবে আমরা যা পারি তাই করবো। আশা করি আমরা তার গলায় ফাঁস আটকে পোষা বাছুরের মত বাড়ী নিয়ে যেতে পারবো”...তার পরের কথা আমি শুনিনি, কারণ আমি ঘুমিয়ে পড়েছিলুম।

কতক্ষণ ঘুমিয়ে ছিলুম জানি না—একটা ভয়ানক গাঁক গাঁক শব্দে ঘুম ছুটে গেল। চোখ মেলে দেখি ঘণ্টালু আমার আগেই জেগেছিল—আমার গারে-জড়ানো দড়িটা খুলে দিয়ে নীচুপানে ইসারা

চিত্রগ্রীব

করলে। ভোরের আবছা আলোয় প্রথমটা কিছুই দেখতে পেলুম না, কিন্তু একটা রাগী জানোয়ারের ঘোঁং-ঘোঁং শব্দ আর গোঙানি স্পষ্ট শুনতে পেলুম। একদৃষ্টে নীচের দিকে চেয়ে রইলুম। অন্ধকারের ঘোর কেটে যাবার সঙ্গে সঙ্গে দেখতে পেলুম...যা দেখলুম তাতে আর কোন সন্দেহ নাই। দেখলুম, চকচকে আবলুশের একটা ছোটখাট পাহাড়, আমরা যে-গাছে বসে আছি তার সঙ্গে কালো গা ঘনছে। মনে হল জিনিষটা দশফুট আন্দাজ লম্বা, যদিও তার আধখানা গাছের পাতা আর ডালপালায় ঢাকা ছিল। জন্তুটাকে দেখাচ্ছিল যেন সবুজ চুল্লির ভিতর থেকে একটা কালো পাখর বেরিয়ে আসছে—সকালের রোদে নতুন পাতাগুলোর এমনি জ্বলুস।

জানার তলা থেকে চিত্রগ্রীবকে বার করে ছেড়ে দিলুম— সে ইচ্ছামত গাছের উপরে বেড়াক। মইয়ের ধাপের মত গাছের ডালে ডালে পা দিয়ে ঘণ্টালু আর আমি নামতে লাগলুম। শেষে মোষের হাত দুই উপরে এসে পৌঁছলুম। সে আমাদের দেখতে পায়নি। ঘণ্টালু লম্বা ফাঁসের একটা দিক ভাড়াভাড়া গাছের গুড়ির সঙ্গে বেঁধে ফেলে। দেখলুম নীচে মোষটা মাঝে মাঝে ছেঁড়া কাপড়ের টুকরোর মধ্যে শিং ঢুকিয়ে দিয়ে খেলা করছে— ঘণ্টালুর ফেলে-দেওয়া পোষাকের সেইটুকুই অবশিষ্ট ছিল। নিশ্চয়ই তার মধ্যকার মাহুকের গন্ধ তাকে আকর্ষণ করেছে। তার শিং পরিষ্কার হলেও তার মাথার টাটকা রক্তের চিহ্ন—মনে হয় সে গ্রামে গিয়ে রাত্রে আর একটা লোককে মেরেছে। তা দেখে ঘণ্টালুর

চিত্রগ্রীব

উৎসাহ বেড়ে গেল। সে আমার কানে কানে কিসকিস করে বলে—ভাখো না, আমরা ওকে জ্যান্টাই ধরবো। ওপর থেকে এই ফাঁসটা ওর শিঙের ওপর ফেলে দাও দেখি। চোখের নিম্নে ঘণ্টালু ডাল থেকে লাফিয়ে মোষটার প্রায় পিছনে পড়লো। জন্তুটা চমকে উঠলো বটে কিন্তু ফিরতে পারলে না; কারণ তার পাশেই ডান দিকে গাছ, সে-কথা আগেই বলেছি; আর তার বাঁ দিকে একটা গাছ যার উপর আমি ঝাঁড়িয়ে আছি। বার হতে হলে দুটো গাছের মাঝ দিয়ে হয় তাকে সামনে যেতে হবে, নয় পিছু হটেতে হবে; কিন্তু তা' ঘটবার আগেই আমি তার মাথার উপর ফাঁস ফেলে দিয়েছি। ঝড়িটার স্পর্শ তার উপর ইলেকট্রিসিটির কাজ করলে। ফাঁসটা খুলে ফেলবার জন্তু সে ধাঁ করে পিছু হটে এল, এমন তাড়াতাড়ি যে ঘণ্টালু পাশের গাছটা ঘূরে চলে না গেলে জন্তুটার ধারালো ক্ষুরের তলায় পড়ে মারা যেত। কিন্তু এখন আমি সভয়ে দেখতে পেলুম, দুটো শিঙের গোড়ায় চেপে ফাঁস বসাতে পারিনি, কেবল একটা শিঙে ফাঁস পড়েছে। ভয়ে আমি টেঁচিয়ে ঘণ্টালুকে বল্লম—সাবধান! কেবল একটা শিঙে ফাঁস পড়েছে—যে কোনো মুহূর্তে ফাঁস খুলে যেতে পারে। ছুটে গাছের ওপর উঠে পড়ো এখন!

কিন্তু শিকারীর দুর্জয় সাহস—সে আমার পরামর্শে কান দিলে না। শুধু তাই নয়, শক্তির কিছু দূরে তার মুখোমুখি ঝাঁড়ালো। দেখতে দেখতে জানোয়ারটা মাথা নামিয়ে সামনে দিকে ঝাঁপিয়ে পড়লো। ভয়ে আমি চোখ বুজিয়ে ফেলাম।

চিত্রগ্রীব

আবার বখন চোখ খুল্লুম তখন দেখি, যে-দড়ি তার শিঙে আটকে থাকায় জন্তুটা ঘণালুর সামনের গাছে চুঁ মারতে পারছিল না, সেই দড়িটা সে টানাটানি করছে। তার ভীষণ ডাকে জবল কেঁপে কেঁপে উঠছে—সে-ডাকের প্রতিবন্ধি একটির পিছু একটি ছুটছে যেন উয়ার্ড শিশুরা চীৎকার করে পালাচ্ছে।

মোষটা তার কাছে আসতে পারছে না দেখে ঘণালু তার ছোরা বার করলে। সেটা দেড়ফুট লম্বা, দু'ইঞ্চি চওড়া, আর তার ধার ক্ষুরের মত। সে আশ্বে আশ্বে ডানদিকে একটা গাছের পিছনে সরে গেল, তারপর তাকে আর দেখতে পেলুম না। সেই যেখানে সে ঘণালুকে শেষ দেখেছে সেইদিক লক্ষ্য করে জন্তুটা সোজা ভেড়ে গেল। ভাগ্যক্রমে দড়িটা তখনো তার শিঙে শক্ত হয়ে আটকে ছিল।

এইবার ঘণালু তার কায়দা বদলে ফেলে। সে উল্টোদিকে ছুটে চলে গেল—গাছের মাঝ দিয়ে ঘোরালো পথে। একপ করবার কারণ, সে এমন জায়গায় যেতে চায় যেখান থেকে তার গায়ের গন্ধ বাতাসে ভেসে মোষটার কাছে পৌঁছবে না। ভ্যাবাচ্যাকা খাওয়া সবেও জন্তুটা ফিরে তার পিছু নিলে। তখন আবার আমাদের গাছের তলায় ঘণালুর ছাড়া কাপড়ের বাগিল তার চোখে পড়লো। অমনি সে থেপে গেল। কাপড়গুলো তুকতে তুকতে শিং দিয়ে সেগুলো গুঁতুলে স্বক করলে।

ততক্ষণে ঘণালু বাতাসের সঙ্গ ধরেছে—অর্থাৎ বাতাসের সঙ্গে একপথে চলেছে। তাকে দেখতে না পেলেও আমি অহুমান

চিত্রগ্রীব

করলুম, গাছের আড়ালে মোষটা অদর্শন হলেও গন্ধ শুঁকে সে বলতে পারে সে কোথায় আছে। ঘণ্টালুর ফেলা-কাপড়ের মধ্যে শিং ঢুকিয়ে দিয়ে জানোয়ারটা আবার গ্যাঁক করে ওঠার সঙ্গে সঙ্গে চারিদিকের গাছে বিষম গোলমাল আরম্ভ হয়ে গেল। কোথা থেকে দলে দলে বাদর গাছের ডালে ডালে ছুটে এল; কাঠবিড়ালগুলো গেছো ইঁদুরের মত গাছে থেকে ছুটে নামে মাটিতে আবার সেখান থেকে ঝটপট ফিরে আসে গাছে; বক, তোতা প্রভৃতি নানারকম পাখী ঝাঁকে ঝাঁকে উড়তে লাগলো—তাদের ডাকাডাকির সঙ্গে মিশে গেল কাক, চিল আর পেঁচার চেষ্টামেচি। হঠাৎ মোষটা ছুটে গেল। দেহলুম ঘণ্টালু স্থির হয়ে তার দিকে চেয়ে দাঁড়িয়ে আছে। এমন দৃশ্য আর কখনো দেখিনি। জানোয়ারটার পিছনের পা দুটো কাঁপতে কাঁপতে হুহু করে চলেছে যেন তলোয়ার—তারপর কিছু একটা ঘটলো। সে শূন্যে উঠে গেল—নিশ্চয়ই সেই ফাঁসের দড়ির টানে এমনি হল, তার একটা দিক আমাদের গাছে বাঁধা ছিল। মাটি থেকে কয়েক হাত ওপরে উঠে গিয়ে জানোয়ারটা পড়লো। শুকনো সরু গাছের ডাল শিশুর হাতে যেমন করে ভাঙে তেমনি সহজে তার শিং ভেঙে শূন্যে ছিটকে গেল। শিং-ভাঙার টাল সামলাতে না পেরে সে কাত হয়ে মাটির উপর পড়লো—শূন্যে পা ছুঁড়তে ছুঁড়তে একরকম গড়িয়ে গেল বলেই চলে। চোখের নিম্নে ঘণ্টালু সামনে লাফিয়ে পড়লো চকমকি থেকে আগুনের ফুল্কির মত। তাকে দেখে মোষটা সামলে নিয়ে পিছনে ভর দিয়ে উঠে বসলো। পায়ে ভর দিয়ে প্রায় দাঁড়িয়ে ওঠার

চিত্রগ্রীব

উপক্রম এমন সময় ঘণ্টা তার কাঁধের কাছে স্থাপিত করে ছোঁরা বসিয়ে দিলে। ছোঁরার ভীষণ ভগাটা গভীর হয়ে চুকলো— ঘণ্টালু ঘেঁষের সমস্ত ভার দিয়ে তার উপর চাপ দিলে। আঘের-গিরির মুখ যখন কেটে গেল, এমনি একটা আঘাতকে বন কেঁপে উঠলো, সঙ্গে সঙ্গে রক্তধারা গলানো চূপির কোঁরার মত ছিটকে বার হল! সে দৃশ্য আর দেখতে না পেরে, আবার চোখ বুঁজলুম।

কয়েক মিনিট পরে গাছ থেকে নেমে দেখি মোটা মাথা গেছে—তার চারিদিকে রক্তের নদী বইছে। কাছেই মাটির উপর বসে ঘণ্টালু গা থেকে যুদ্ধের দাগ মুছে কেলেছে। বুঝতে পারলুম সে এখন একলা থাকতে চায়, তাই পুরানো গাছটার চড়ে চিত্রগ্রীবকে ডাকতে লাগলুম। সে কোনো জবাব দিলে না। গাছটার আগভালে গিয়ে উঠলুম, কিন্তু বুধা, সে সেখানে নাই।

যখন নামলুম তখন ঘণ্টালু পরিষ্কার পরিচ্ছন্ন হয়েছে। সে আকাশের দিকে দেখালে প্রকৃতির মূর্দাকরাস আসছে—নীচে চিল, তাদের অনেক উপরে শকুন। এরই মধ্যে তারা জানতে পেরেছে কে একজন মরেছে—জল তাদের সাঁক করতে হবে!

ঘণ্টালু বলল—মঠে পাখরাটাকে পাওয়া যাবে। অস্ত্র পাখীদের সঙ্গে নিশ্চয়ই সে উড়ে গেছে। চলো এখান থেকে তাড়াতাড়ি যাওয়া বাক! কিন্তু বাড়িমুখো রওনা হবার আগে মরা মোটাটাকে মাগতে গেলুম—ঝাঁকে ঝাঁকে নাছি তার উপর এসে বসেছে। সে লম্বা সাঁড়ে দশ ফুট—তার সামনের পা তিন ফুটও বেশি।

চিত্রগ্রীব

মঠের দিকে চূপচূপ ফিরে চল্লুম। দুপুরের কাঁছাকাছি যখন গ্রামে গিয়ে পৌঁছলুম আর মোড়লকে জানালুম তাদের শত্রুর শেষ হয়েছে, তখন সে আশ্বস্ত হল বটে, কিন্তু তাকে ভারি শোকার্ত মনে হল। শুনলুম, আগের দিন সন্ধ্যায় মোষটা তার বৃড়ো মাকে মেরে গেছে—ঠিক সন্ধ্যার আগে গাঁয়ের মন্দিরে যাবার পথে।

আমরা ক্ষুধায় কাতর, তাই পা চালিয়ে শীঘ্রই মঠে গিয়ে পৌঁছলুম। পৌঁছেই পায়রার খোজ করলুম। চিত্রগ্রীব সেখানে নাই! কি ভয়ানক! বৃড়ো অধ্যক্ষের কুঠরিতে বসে গল্প করার সময় তিনি বল্লেন—সে (চিত্রগ্রীব) তোমারি মত নিরাপদে আছে, ঘঙালু! কয়েক মিনিট স্থির হয়ে থেকে তিনি প্রশ্ন করলেন—তোমার মনে কিসের অশান্তি?

প্রাচীন শিকারি আশ্বে আশ্বে বল্লেন—বিশেষ কিছু নয়, মহারাজ! কাউকে মারা আমার মোটেই ভালো লাগে না। মোষটাকে জ্যান্ত ধরবার ইচ্ছা ছিল, কিন্তু দুর্ভাগ্যবশত: তাকে মেরে ফেলতে হল। যখন তার শিং ভাঙলো, আর আমার ও তার মধ্যে কোনো আড়াল রইলো না, তখন তার মর্মস্থানে একটা শিরার মধ্যে ছুরি বসাতেই হল। ভারি দুঃখ হচ্ছে, তাকে জ্যান্ত ধরে চিড়িয়াখানায় বিক্রি করতে পারলুম না।

“আচ্ছা ব্যবসাদারি বুদ্ধি তোমার যা হোক! মোষটা মরাত্তে আমার কোনো দুঃখ নেই। সারাজীবন চিড়িয়াখানায় বদ্ধ হয়ে থাকার চেয়ে মরণ ভালো। জ্যান্ত মরার চেয়ে আসলে মরা ভালো নয় কি?”

চিত্রগ্রীব

ঘণ্টা জবাব দিলে, দুটো শিঙের ওপর কানটা গলাতে ত আর পারলে না!

সাধু বলেন যা মরে গেছে তার ভাবনা না ভেবে তোমাদের দুজনেরই চিত্রগ্রীবের কথা ভাবা উচিত!

ঘণ্টা বলে, আজ্ঞে হাঁ। সে কথা ঠিক, কাল তার খোঁজ করা যাবে।

কিন্তু সাধু বলেন, না। দেন্তামে ফিরে যাও। তোমাদের বাড়ীতে সবাই ভাবছেন। আমি তাদের ভাবনা শুনতে পাচ্ছি।

পরদিন একজোড়া টাটুর পিঠে চেপে আমরা রওনা হলুম। দিনে ছবার করে ঘোড়া বদলে একটানা চলে আমরা তিন দিনে দেন্তাম পৌঁছলুম। বাড়ীর দিকে যখন উঠছি তখন আমাদের এক চাকরের সঙ্গে দেখা। তার ভারি উত্তেজিত অবস্থা। সে বলে, চিত্রগ্রীব তিন দিন আগে ফিরেছে! তার সঙ্গে আমাদের ফিরতে না দেখে মা-বাবার বিষম ভাবনা—জ্যাকো বা মরা যে কোনো অবস্থায় আমাদের খুঁজে আনবার জন্য চারিদিকে লোক গেছে।

চাকরের সঙ্গে প্রায় ছুটে বাড়ীমুখো চললুম। দশ মিনিটের মধ্যে মায়ের বাহর মাঝে বাঁধা পড়লুম, আর ঠিক সেই সময়ে চিত্রগ্রীব উড়ে আমার মাথার উপর বসে ডানা ফটকটিয়ে টাল সামলাবার চেষ্টা করতে লাগলো।

শেষ

